



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

Kingdom of Cambodia

Nation Religion King

Royaume du Cambodge

Nation Religion Roi

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia

Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង

Trial Chamber

Chambre de Premiere instance

កំណត់ហេតុជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ

នៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីជំនុំជម្រះក្តី “ឌុច”

សាធារណៈ

សំណុំរឿងលេខ ០០១/១៨-០៧-២០០៧-អវតក/អជសដ

ថ្ងៃទី២៨ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០០៩

សវនាការលើកទី២៣

ចៅក្រមសាលាដំបូង៖

លោក និល ណុន ជាប្រធាន

លោកស្រី ស៊ីលយ៉ា ខាតវ៉ាយថ័

(Judge Silvia Carwright)

លោក យ៉ា សុខន

លោក ហ្សង់ម៉ាក ឡាវេនី

(Judge Jean-Marc Lavegne)

លោក ធួ មណី

លោក យូរ ឧត្តរា

លោកស្រី ក្លូឌា ហ្វេនស៍

(Judge Claudia Fenz)

ក្រឡាបញ្ជីសាលាដំបូង៖

លោក ឌុច ផាវី

លោក លីម ស៊ីយហុង

លោក ម៉ាតូ គ្រីស្តាវ (Mr. Matteo Crippa)

លោកស្រី សែ កុលវុឌ្ឍី

កញ្ញា ណាតាក់ វិចស៊ែល

(Ms. Natacha Wexels-Riser)

ការិយាល័យសហព្រះរាជអាជ្ញា៖

លោក តាន់ សេណារ៉ុង

លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត

(Mr. Alexander Bates)

លោក ពេជ្រ សម្បត្តិ

លោក ស្តួអាត ហ្វូដ *(Mr. Sturart FORD)*

លោក ប៉ាក ថ័ន្ទលីណូ *(ក្រឡាបញ្ជី)*

ជនជាប់ចោទ៖

លោក កាំង ហ្គេកអារ

មេធាវីការពារជនជាប់ចោទ ៖

លោក ការ សារ៉ុត

លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ *(Mr. François ROUX)*

លោកស្រី ហេឡែន អ៊ុយណាក់ *(Ms. Heleyn UÑAC)*

មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖

លោក ហុង គីមសួន

លោក គង់ ពិសី

កញ្ញា ទី ស្រីនណា

លោក យុង ផានិត

កញ្ញា ម៉ុច សុវណ្ណារី

លោកស្រី ស៊ីលីយ៉េ ស្តូតហ្សឺនស្កី

(Ms. Silke Studzinsky)

លោក អាឡាំង វ៉ែនណី

(Mr. Alain WERNER)

លោកស្រីអេលីហ្សាប៊ែត រ៉ាបេសាន់ដ្រាតាណា

(Ms. Elizabeth RABESANDRATANA)

ផ្នែកគ្រប់គ្រងតុលាការ៖

លោក អ៊ុច អរុណ

ឧបសម្ព័ន្ធ

សាក្សី

សាក្សីជំនាញ៖ ក្រេក អេតអេសាន់

សួរដោយ លោក អាឡាំង វ៉ែនណី ផ្ដើមពីទំព័រ ១

សួរដោយ លោក ការ សារុត្ត ផ្ដើមពី.....ទំព័រ ៣២

សួរដោយ លោក ប្រុងស្វ័រ រូ ផ្ដើមពី.....ទំព័រ ៣៦

បញ្ជីឈ្មោះ អ្នកនិយាយ៖
ភាសា ដែលប្រើប្រាស់ លើកលែងតែបានកំណត់ជាក់លាក់នៅក្នុងប្រតិចារឹក

អ្នកនិយាយ	ភាសា
លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊េត	អង់គ្លេស
ចៅក្រម ស៊ីលយ៉ា ខាតវ៉ាយថី	អង់គ្លេស
លោក ក្រេក អេតឆេសាន់,សាក្សី	អង់គ្លេស
លោក ការ សាវុត្ត	ខ្មែរ
ចៅក្រម ហ្សង់ម៉ាក ឡាវ៉ែន	បារាំង
លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ	បារាំង
លោកស្រី សែ កុលវុឌ្ឍី	ខ្មែរ
ចៅក្រម និល ណុន (ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ)	ខ្មែរ
លោក អាឡាំង វ៉ែនណី	អង់គ្លេស

កិច្ចដំណើរការនីតិវិធី

[០៩:០៩:៤៨]

ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖

សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ ។

អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីសវនាការដេញដោលលើអ្នកជំនាញបណ្ឌិត ក្រេក អេតឆេសាន់ ជាបន្ត ។ មុននឹងចាប់ផ្តើមក្រឡាបញ្ជីឡើងរាយការណ៍អំពីស្ថានភាពវត្តមាន និងអវត្តមាន ភាគីដែលត្រូវបាន ដែលត្រូវចូលរួមនៅក្នុងដំណើរសវនាការនាពេលនេះ ។

លោកស្រី សែ កុលវុឌ្ឍិ៖

សូមគោរពលោកប្រធាន ភាគីដែលបានចូលរួមនៅក្នុងដំណើរនីតិវិធីសវនាការក្នុងថ្ងៃនេះមាន វត្តមានគ្រប់ចំនួន ។ ចំណែកឯអ្នកជំនាញក៏មានវត្តមានក្នុងបន្ទប់សវនាការផងដែរ ។

ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖

កាលពីម្សិលមិញដំណើរការនៃការពិភាក្សាដេញដោលនេះ គឺដល់វេទិកានៃភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្រុមមួយ ។ ហើយមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី គឺភាគីខាងមេធាវីភាគីខ្មែរគឺបានធ្វើរួចហើយ ប៉ុន្តែ នៅមេធាវីខាងអន្តរជាតិតំណាងឱ្យដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្រុមមួយដែលមានការប៉ុនប៉ងក្នុងការតាំងសំណួរពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកជំនាញបណ្ឌិត ក្រេក អេតឆេសាន់ ពាក់ព័ន្ធនឹងការអនុវត្តបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានេះ ហើយនិងរបាយការណ៍របស់អ្នកជំនាញដែលបានធ្វើកន្លងមក ។

អ៊ីចឹងសូមអញ្ជើញមេធាវីក្រុមមួយ អាឡាំង វ៉ែនណី បើមានសំណួរ គឺអង្គជំនុំជម្រះប្រគល់វេទិកានេះជូនទៅលោកមេធាវីដើម្បីមានសំណួរដែលពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងអ្នកជំនាញរូបនេះ ។ សូមអញ្ជើញ ។

សួរដោយលោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖

សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ អរុណសួស្តីលោកបណ្ឌិត អេតឆេសាន់ ។ មុនពេលដែល ខ្ញុំចាប់ផ្តើមខ្ញុំសូមជម្រាបថា តាងនាមឱ្យក្រុមរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំសូមអរគុណចំពោះការអត់ធ្មត់របស់លោក និងការអញ្ជើញរបស់លោក មកចូលរួមនៅក្នុងទីនេះ។

អ៊ីចឹង គឺខ្ញុំសូមអរគុណដែលលោកខំប្រឹងប្រែងយ៉ាងអស់ពីកម្លាំងចិត្តកាយនេះ ។ ខ្ញុំសូមចាប់ផ្តើមសំណួរទាក់ទងទៅនឹងទារុណកម្ម ។

1 **ស៖** ជនជាប់ចោទកាលពីសប្តាហ៍មុន គឺនៅថ្ងៃច័ន្ទ ថ្ងៃ១៨ ខែឧសភា ខ្ញុំនឹងធ្វើការអានដំណក
2 ស្រង់ចេញពីប្រតិចារឹក ។ ជនជាប់ចោទ ហាក់ដូចជាបានលើកឡើង ហើយទាក់ទងទៅនឹងសំណួរ
3 របស់ចៅក្រម ឡានវ៉ែន គឺសញ្ញាណនៃការកម្ទេច គឺវាមានហួសពីការសម្លាប់ទៅទៀត គឺប្រតិចារឹកជា
4 ភាសាអង់គ្លេស ថ្ងៃទី១៨ ខែឧសភា ទំព័រទី១៤ ។ ជនជាប់ចោទបានលើកឡើងថា ខ្ញុំសូមបន្ថែមនៅពេល
5 ដែលយើងនិយាយអំពីការកម្ទេច មានន័យថា ការចាប់ខ្លួន ហើយអ្នកដែលត្រូវបានចាប់ខ្លួន គឺត្រូវបាន
6 សួរចម្លើយដោយប្រើទារុណកម្ម ហើយធ្វើឡើងដោយមិនឱ្យគ្រួសាររបស់គេដឹង ។ ដូច្នោះ សំណួររបស់
7 ខ្ញុំនោះគឺថា តើលោកយល់ស្របដែរ ឬទេពាក្យថា “កម្ទេច” ដែលប្រើប្រាស់នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិប
8 តេយ្យនោះ គឺមិនមានន័យត្រឹមតែការសម្លាប់ទេ គឺមានន័យជ្រាលជ្រៅជាងហ្នឹងទៅទៀត ។

9 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ គឺខ្ញុំដឹងភាសាវិជ្ជាទាក់ទងទៅនឹងភាសាខ្មែរ ប៉ុន្តែ តាមការ
10 យល់របស់ខ្ញុំនោះ ពាក្យខ្មែរដែលយើងបកប្រែថា ពាក្យ “ស្មាស” នេះគឺពាក្យថា “កម្ទេច” បានន័យថា
11 កម្ទេច ។ គឺវាមានន័យជ្រាលជ្រៅជាងការសម្លាប់ទៅទៀត ។ ជាញយៗ យើងឃើញពាក្យនេះត្រូវបាន
12 បកប្រែថា មិនត្រឹមតែពាក្យថាកម្ទេចទេ វាត្រូវបានគេបកប្រែថា កម្ទេចឱ្យម៉ត់ ហើយនិងធ្វើឱ្យវាទៅជា
13 កម្ទេចតូចៗ ។ វាមានន័យថា ដំណើរការកម្ទេចនេះ គឺវាមានរយៈពេលយូរហើយវាពាក់ព័ន្ធនឹងការ
14 សម្លាប់ដោយប្រើវិវី និងត្បូងចបទៅនឹងលលាដ៍ក្បាល ដែលថា នេះជាសារដែលទាក់ទងទៅនឹងការ
15 សម្លាប់នោះ ។ គឺពាក្យនេះមិនពាក់ព័ន្ធត្រឹមតែការសម្លាប់តែប៉ុណ្ណោះនោះទេ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងការ
16 កម្ទេចសម្លាប់ដោយផ្នែកចិត្តសាស្ត្រផងដែរ ។ នៅក្នុងរបបនេះ គឺការប្រព្រឹត្តិលើអ្នកទោសនៅស-២១
17 គឺវាជាលក្ខណៈធ្វើឱ្យមនុស្សរាប់អាន និងវាបានបង្កទៅលើបុគ្គលនីមួយៗ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំគួរតែនិយាយ
18 ដោយសង្ខេបថាវាពិតជាដូច្នោះមែន ពាក្យថា “កម្ទេចនេះ”គឺវាមានន័យជ្រាលជ្រៅជាងពាក្យថា សម្លាប់
19 ទៅទៀត ។

20 **ស៖** សូមអរគុណ ។ គឺខ្ញុំសូមលើកឡើងនូវសំណួរទីពីរ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ទៅលើចំណុចនេះ
21 ឱ្យបានច្បាស់ ។ យើងព្យាយាមធ្វើការស្វែងយល់ ថាតើលោកបានរៀបរាប់យ៉ាងច្រើនហើយទាក់ទងទៅ
22 នឹងគោលនយោបាយនិងឯកសារទាក់ទងទៅនឹងការសម្លាប់ ។ ហើយយើងព្យាយាមធ្វើការស្វែងយល់
23 ថាតើវាមានការលើកឡើងអំពីគោលនយោបាយនៃការធ្វើទារុណកម្មដែរឬទេ? នេះជាសំណួរទីមួយរបស់
24 ខ្ញុំ ។ នៅក្នុងការស្រាវជ្រាវរបស់លោក តើលោកបានជួបប្រទះសេចក្តីសម្រេចផ្សេងៗ ដែលចេញ
25 ដោយគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ទាក់ទងទៅនឹងការធ្វើទារុណកម្មដែរឬទេ? ឬក៏លោកយល់ឃើញថា ក្រោយពេល

1 គេប្រើពាក្យថាកម្មវត្ថុនេះ គឺវាមានន័យទៅដល់ការលើកឡើងការធ្វើទារុណកម្មរួចហើយនោះ? តើលោក
2 យល់ទៅនឹងសំណួររបស់ខ្ញុំច្បាស់ដែរឬទេ?

3 [០៩:១៧:០០]

4 **ឆ៖** គឺខ្ញុំយល់ច្បាស់សំណួរនេះគឺបានបញ្ជាក់និងសួរយ៉ាងច្បាស់ ។ គឺខ្ញុំមិនដែលឃើញ ការចេញ
5 បញ្ជា ឬក៏ចេញសេចក្តីសម្រេចណាមួយពីគណៈអចិន្ត្រៃយ៍នោះទេ ដែលសេចក្តីសម្រេចនិងសេចក្តីបញ្ជា
6 នោះគឺបានបង្គាប់ឱ្យធ្វើការសួរ ធ្វើទារុណកម្ម ។ ប៉ុន្តែ យ៉ាងណាក៏ដោយ គឺវាបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់ចេញពី
7 ការបោះពុម្ពផ្សាយរបស់បក្ស ហើយនិងការប្រកាសផ្សេងៗរបស់ជួរដឹកនាំថ្នាក់លើ គឺថាពួកគេ គឺពួកគេ
8 ចង់ឱ្យធ្វើការប្រព្រឹត្តទៅលើបុគ្គលទាំងឡាយណាដែលគេយល់ឃើញថា និងរកឃើញថា ជាសត្រូវ ឬ
9 ជាខ្មាំង ។

10 **ស៖** ខ្ញុំសូមបន្តទៅនឹងសំណួរនេះ ។ ជនជាប់ចោទនៅចំពោះមុខសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតនៅ
11 ថ្ងៃទី២ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៧ គឺទំព័រទី៦ បានលើកឡើងថា វាការធ្វើទារុណកម្មមានបួនយ៉ាង ។ ហើយគឺ
12 គាត់លើកឡើងថា វាជាការអនុញ្ញាត ហើយគឺខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ទៅលើចំណុចនេះ ។ លោកដែលជួបប្រទះ
13 ឃើញឯកសារដែលនាំឱ្យលោកជឿថា គឺថាវិធីនៃការធ្វើទារុណកម្មត្រូវបានអនុញ្ញាតបើសិនជាអនុញ្ញាត
14 មែន តើអ្នកណាគេជាអ្នកអនុញ្ញាត?

15 **ឆ៖** ខ្ញុំមិនដែលបានឃើញឯកសារទាំងឡាយណា ដែលចាត់ចេញមកពីខាងជួរដឹកនាំនៅក្នុង
16 គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ដែលអនុញ្ញាតឱ្យធ្វើការ ធ្វើទារុណកម្មនោះទេ ។ ប៉ុន្តែ យ៉ាងណាក៏ដោយយើងឃើញ
17 មានឯកសារជាច្រើនដែលយើងនិយាយថា វាជាសៀវភៅកំណត់សម្គាល់របស់កម្មាភិបាល ដែលសៀវ-
18 ភៅទាំងអស់នោះសរសេរឡើងដោយបុគ្គលិកស-២១ ហើយសៀវភៅនោះ គឺបានកត់ត្រាអំពីខ្លឹមសារនៃ
19 ការអប់រំនៅក្នុងស-២១ ។ ហើយសៀវភៅនោះហើយនិងការប្រជុំនោះ គឺបានរៀបរាប់និងពិភាក្សាអំពី
20 វិធីសាស្ត្រនៃការធ្វើទារុណកម្មម។

21 **ស៖** ផ្អែកទៅលើការស្រាវជ្រាវរបស់លោក តើលោកយល់ ឃើញយ៉ាងម៉េចដែរថា តើនរណា
22 គេជាអ្នកធ្វើការផ្តល់ជូន និងរៀបចំវិធីសាស្ត្រនៃការធ្វើទារុណកម្មនោះ?

23 **ឆ៖** នេះជាសំណួរមួយគួរឱ្យចាប់អារម្មណ៍លោកមេធាវី ។ ហើយនេះជាសំណួរមួយដែលយើង
24 មានការជឿយធ្ងល់ដ៏ច្រើន ហើយនិងយូរកន្លងមកហើយ ។ សម្រាប់ខ្ញុំ ខ្ញុំហាក់ដូចជាយល់ថា បច្ចេក
25 ទេសធ្វើទារុណកម្មភាគច្រើនត្រូវបានអនុវត្តឡើងតាមការអនុវត្តជាក់ស្តែង ឬតាមបទពិសោធន៍ ដែល

1 បានរៀនសូត្រមកពីបក្សកុម្មុយនីស្តវៀតណាម ។ ហើយបន្ទាប់មកត្រូវបានផ្ទេរទៅឱ្យបុគ្គលិក សន្តិសុខ
 2 នានា និងមន្ត្រីខ្មែរក្រហមជាន់ខ្ពស់ ដែលនេះគឺជាការនិយាយតាមមាត់តត្តា ហើយបើសិនជាយើងជឿ
 3 ទៅលើសក្ខីកម្មផ្សេងៗរបស់បុគ្គលិកនៅស-២១ និងជនជាប់ទោសដែលនៅរស់រានមានជីវិត ពីមន្ត្រី
 4 ស-២១ នោះ គឺយើងហ៊ានថាបច្ចេកទេសធ្វើទារុណកម្មច្រើនទម្រង់ ច្រើនបែបបទ ត្រូវបានគេអនុវត្ត
 5 នៅទីនោះ ។ ហើយដែលបច្ចេកទេសធ្វើទារុណកម្មមួយចំនួនអាចជាលទ្ធផលនៃការកែច្នៃប្រឌិតរបស់
 6 បុគ្គលិកនៅស-២១ ផ្ទាល់ ។

7 **ស៖** តើលោកចង់និយាយអំពីបុគ្គលិកមួយណាដែរ?

8 **ឆ៖** នៅក្នុងករណីនេះ ខ្ញុំនិយាយអំពីអ្នកសួរចម្លើយនៅស-២១ ។

9 **ស៖** ហើយទៅតាមការយល់ដឹងរបស់លោកវិញ តើនរណាគេជាអ្នកបង្រៀនបច្ចេកទេសធ្វើ
 10 ទារុណកម្មដល់អ្នកសួរចម្លើយអស់ទាំងនោះ?

11 **ឆ៖** ខ្ញុំជឿថា ខុច គឺជាគ្រូបង្គោលនៅក្នុងការបង្រៀនបច្ចេកទេសធ្វើទារុណកម្មនៅស-២១ ។

12 **ស៖** ដើម្បីបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់ តើលោកមានប្រភពអីដើម្បីធ្វើការសន្និដ្ឋានបែបនេះ?

13 **ឆ៖** ខ្ញុំជឿដូច្នោះ ដោយទៅលើសេចក្តីថ្លែងការណ៍របស់ជនជាប់ចោទផ្ទាល់ នៅលើសេចក្តីថ្លែង
 14 ការណ៍របស់គាត់ និងនៅលើសេចក្តីថ្លែងការណ៍របស់បុគ្គលិកមន្ត្រីស-២១ និងឯកសារដែលនៅសល់
 15 ដែលយើងរកបានមកពីមន្ត្រីស-២១ នោះ ។

16 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំដូចជាមិនច្បាស់សោះថា នៅពេលដែលយើងនិយាយអំពីការធ្វើទារុណ-
 17 កម្មប្រសិនបើមានការប្រើអំពើ ឬក៏ការធ្វើទារុណកម្មនៅតាមស្រុក តំបន់ ឬក៏ភូមិភាគនៅទូទាំងប្រទេស
 18 កម្ពុជានោះ នៅកថាខណ្ឌ១៦៤ នៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក លោកបាននិយាយថា បុគ្គលិកនៅតាម
 19 តំបន់ក៏មានអំណាចក្នុងការធ្វើទារុណកម្មអ្នកទោសផងដែរ ។ អ្វីដែលលោកទើបតែបាននិយាយប្រាប់ខ្ញុំ
 20 មុននេះទាក់ទងទៅនឹងស-២១ នោះ តើមន្ត្រីសន្តិសុខនានានៅខាងក្រៅភ្នំពេញអនុវត្តដូចគ្នាដែរ ឬក៏យ៉ាង
 21 ណា?

22 **ឆ៖** សម្រាប់ខ្ញុំ ខ្ញុំយល់ច្បាស់ថា ដូច្នោះ ។ គឺការធ្វើទារុណកម្មត្រូវបានអនុវត្តយ៉ាងទូលំទូលាយ
 23 នៅតាមមន្ត្រីសន្តិសុខនានានៅទូទាំងផ្ទៃប្រទេស នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ ទោះបីជានៅ
 24 កន្លែងភាគច្រើន ដូចជា បានប្រើប្រាស់បច្ចេកទេសដែលមានទំហំតិចជាងបច្ចេកទេសដែលប្រើនៅ
 25 ស-២១ ។

1 **ស៖** អានុំងហើយ គឺជាសំណួររបស់ខ្ញុំ ។

2 [០៩:២៥:០០]

3 យោងទៅលើការស្រាវជ្រាវរបស់លោក តើមានភាពខុសគ្នាទេរវាងការអនុវត្តការធ្វើទារុណកម្ម
4 នៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខនានា នៅទូទាំងប្រទេស និងការអនុវត្តការធ្វើទារុណកម្មនៅស-២១ នោះ?

5 **ឆ៖** នេះគឺជាសំណួរមួយដ៏លំបាកលោកមេធាវី ។ ទាក់ទងទៅហ្នឹង ការឈឺចាប់ ឬក៏ក្តីរន្ធត់
6 ដែលបានធ្វើឡើងទៅលើជនរងគ្រោះដែលត្រូវទទួលទារុណកម្មនោះ គឺប្រហែលជាមិនមានភាពខុសគ្នា
7 នោះទេ ។ មានន័យថា រវាងការធ្វើទារុណកម្មនៅស-២១ និងការអនុវត្តការធ្វើទារុណកម្មនៅតាមមន្ទីរ
8 សន្តិសុខនានាដទៃទៀត ។ ក៏ប៉ុន្តែ ទាក់ទងទៅនឹងប្រភេទផ្សេងៗគ្នានៃបច្ចេកទេសនៃការធ្វើទារុណកម្ម
9 គឺថាអាចមានភាពផ្សេងគ្នា ។

10 **ស៖** តើលោកអាចពន្យល់ឱ្យបានពិស្តារជាងនេះបន្តិចទៀតទេ?

11 **ឆ៖** បាទ, ពិតជាបានលោកមេធាវី ។ នៅមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគ និងមន្ទីរសន្តិសុខដែលមាននៅ
12 ថ្នាក់ក្រោមកងទ័ពទៀត ប្រភេទផ្សេងៗនៃបច្ចេកទេសធ្វើទារុណកម្ម ដែលជាទូទៅទោះបីជាមិនមាន
13 លក្ខណៈទូលំទូលាយក៏ដោយ ដូចជាកម្រិតត្រឹមការវាយ ការវាយនឹងខ្សែតី ការច្រកចង់ញាស្លឹកឱ្យថប់
14 ដង្ហើម និងការឆក់ខ្សែភ្លើង ។ ផ្ទុយពីនេះ នៅស-២១ វិញ ស-២១ហាក់ដូចជាប្រើប្រភេទផ្សេងៗនៃ
15 បច្ចេកទេសធ្វើទារុណកម្មបន្ថែមទៀត ដូចជា ការអុច ដុត ការចាក់ក្រចកដៃ ម្រាមដៃ ម្រាមជើង ការ
16 ដកក្រចកដៃ ក្រចកជើង និងការគាបស្បែក ហើយចាក់ទឹកអំបិលទៅលើស្នាមរបួសនោះ ការឱ្យសត្វ
17 ដែលមានពិសខាំ និងទម្រង់ផ្សេងៗទៀតនៃការធ្វើទារុណកម្មដោយប្រើទឹក ការចងដៃទៅក្រោយខ្នង
18 ហើយលើកដៃរបស់ជនរងគ្រោះនោះឡើង ដើម្បីឱ្យដៃនឹងឯងមានការផ្ទោះនូវចន្លោះស្នា ហើយនិងមាន
19 ទម្រង់ផ្សេងៗទៀតនៃការធ្វើឱ្យមានការឈឺចាប់បែបនេះ ។

20 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ចម្លើយរបស់លោក គឺជាការឆ្លើយតបទៅនឹងសំណួររបស់ខ្ញុំទាក់ទងទៅ
21 នឹងការធ្វើទារុណកម្ម ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំមានសំណួរចំនួនទាក់ទងទៅចម្លើយសារភាព ខ្ញុំបានយល់ដឹងហើយ
22 អំពីសេចក្តីសម្រេចដែលបានធ្វើពីមុនមក ដូច្នេះខ្ញុំនឹងមិនសួរអំពីអត្ថបទនៃចម្លើយសារភាពមួយចំនួននោះ
23 ទេ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំព្យាយាមយល់ដឹង--

24 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

25 ខ្ញុំសូមទោសដែលខ្ញុំឡើងកាត់ ។ លោក វ៉ែនណី បាននិយាយសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គសវនាការ

1 ទាក់ទងទៅនឹងភស្តុតាងនេះ ទៅតាមការយល់ដឹងរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា គឺថាមិនទាន់មានសេចក្តី
2 សម្រេចពីអង្គសវនាការនៅឡើយទេទៅលើភស្តុតាងនេះ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំចង់ដឹងថា តើលោក លោកស្រីចៅ
3 ក្រមហ្នឹង បានធ្វើសេចក្តីសម្រេចទាក់ទងនឹងភស្តុតាងនេះហើយឬនៅ?

4 (ចៅក្រមពិភាក្សា)

5 [០៩:៣៩:២៧]

6 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

7 ឆ្លើយតបទៅនឹងការកត់សម្គាល់នូវការលើកឡើងរបស់តំណាងសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ អំពី
8 អម្បិញមិញនេះ អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកអំពីដែលអង្គជំនុំជម្រះបានសម្រេចលើសំណើរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា
9 កាលពីសប្តាហ៍កន្លងទៅដូចខាងក្រោមនេះ៖

10 អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកដល់ភាគីទាំងអស់ថា មាត្រា១៥ នៃអនុសញ្ញាស្តីពីការហាមឃាត់ ការធ្វើ
11 ទារុណកម្មបានចែងថា “ភាគីរដ្ឋត្រូវធានាថា ឯកសាររបាយការណ៍ទាំងឡាយដែលបង្កើតឡើងបានមក
12 ពីអំពើទារុណកម្ម មិនត្រូវយកមកសំអាងជាធាតុនៃភស្តុតាងក្នុងនីតិវិធីណាមួយឡើយ ដែលបានធ្វើឡើង
13 ដោយសារការធ្វើទារុណកម្ម លើកលែងតែឯកសាររបាយការណ៍នោះត្រូវបានធ្វើឡើងសម្រាប់ជាភស្តុតាង
14 ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទនៃអំពើទារុណកម្ម” ។ នេះគឺជាការរំលឹកដល់ភាគីពាក់ព័ន្ធនឹងការប្រើប្រាស់នូវ
15 ឯកសារទាំងឡាយដែលជាលទ្ធផលនៃការធ្វើទារុណកម្ម វាធៀបទៅនឹងអនុសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពីការ
16 ហាមឃាត់ការធ្វើទារុណកម្ម នៅក្នុងប្រើប្រាស់ឯកសារ ឬភស្តុតាងនេះ នៅក្នុងកិច្ចនីតិវិធី ។ នៅក្នុង
17 បទប្បញ្ញត្តិជាច្រើននៃកម្ពុជាបច្ចុប្បន្ន ក៏បានទទួលយកនូវអនុសញ្ញានេះ ពីព្រោះប្រទេសកម្ពុជាជាភាគី
18 ហត្ថលេខីនៃអនុសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពីការហាមឃាត់ធ្វើទារុណកម្មនេះផងដែរ ។ ពីម្សិលមិញ ក៏មានការ
19 ជជែកពិភាក្សាអំពីបញ្ហានេះ រវាងចៅក្រមនៅក្នុងក្រុមនៃអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងដែរ ដោយកត់
20 សម្គាល់លើបញ្ហានៃការសួរដេញដោលមានបញ្ហាដែលត្រូវការកត់សម្គាល់នោះ ។ ប៉ុន្តែ ដោយសារហេតុ
21 មានបញ្ហាជាច្រើន នៅក្នុងនោះមានបញ្ហាមួយចំនួនទៀតពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងរឿងក្តីទីពីរផង ។ អីចឹង
22 អង្គជំនុំជម្រះមិនទាន់បាននឹងឈានដល់ថា ចេញសេចក្តីសម្រេចទេ សូមឱ្យមានការកត់សម្គាល់ដល់
23 គូភាគីដូច្នោះ ។ ហើយដើម្បីឱ្យចង់បានច្បាស់ពីបញ្ហានេះនូវអ្វីដែលជាលទ្ធផលនៃអង្គជំនុំជម្រះបាន
24 ជជែកពិភាក្សាពីម្សិលមិញនិងព្រឹកមិញនេះ ពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងការអនុវត្តអនុសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពី
25 ទារុណកម្មនេះ គឺអង្គជំនុំជម្រះ គឺយើងខ្ញុំសូមប្រគល់នាទីជូនទៅលោកស្រីចៅក្រម ដើម្បីជម្រាបជូនដល់

1 អង្គគុណសវនាការអំពីបញ្ហានេះ ដែលមានលក្ខណៈជាការកត់សម្គាល់ជាបណ្តោះអាសន្ន មិនទាន់ជា
2 សេចក្តីសម្រេចជាផ្លូវការនៅឡើយទេ ។

3 សូមអញ្ជើញលោកស្រីចៅក្រម ។

4 **ចៅក្រម ស៊ុលយ៉ា ខាតវ៉ាយថ័រ៖**

5 សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ ដូចដែលលោកប្រធានបានជម្រាបហើយ អង្គសវនាការបាន
6 ពិចារណាលើបញ្ហានេះ ហើយនៅពេលនេះ គឺចង់ធ្វើការបំភ្លឺឲ្យបានច្បាស់លើអ្វីដែលយើងបានចង្អុល
7 បង្ហាញកាលពីប៉ុន្មានថ្ងៃមុន ។ អង្គសវនាការចង់បញ្ជាក់អំពីសារសំខាន់នៃអង្គហេតុដែលថា សវនាការ
8 នេះ គឺត្រូវគោរពមាត្រា១៥ នៃអនុសញ្ញាស្តីពីការធ្វើទារុណកម្ម ដែលលោកប្រធានទើបតែអានអម្បាញ់
9 មិញនេះ ។ បទប្បញ្ញត្តិនេះ គឺបានឆ្លុះបញ្ចាំងនៅក្នុងមាត្រា៣៨ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
10 ហើយក៏បានឆ្លុះបញ្ចាំងនៃវិធាន២១.៣ នៃវិធានផ្ទៃក្នុងដែលបានចែងថា “មិនមានទម្រង់នៃការបង្ខិតបង្ខំ
11 លើរូបរាងកាយ ឬក៏ការគំរាមកំហែងណាមួយ មិនធ្វើឡើងដោយផ្ទាល់ចំពោះអ្នកត្រូវបានគេសម្ភាស
12 ឬក៏អ្នកដែលផ្សេងៗទៀត មិនត្រូវបានយកមកប្រើប្រាស់ឡើយ ។ ហើយបើសិនជាការបង្ខំ ឬក៏ការ
13 គំរាមកំហែងនោះត្រូវបានប្រើប្រាស់ ចម្លើយដែលបានកត់ត្រានោះ គឺមិនអាចទទួលយកបានជាភស្តុតាង
14 នៅចំពោះអង្គសវនាការនោះទេ” ។ ក្នុងការអនុវត្ត ចំណុចនេះមានន័យថា ចម្លើយសារភាពដែលបាន
15 ធ្វើឡើង ហើយបានធ្វើឡើងក្រោមការធ្វើទារុណកម្មនោះ គឺជាអង្គហេតុដែលទទួលយកបាន ។ ប៉ុន្តែ
16 ខ្លឹមសារនៃការសារភាព ដែលធ្វើឡើងដោយទារុណកម្មនោះ គឺមិនអាចយកមកធ្វើការទទួលយកបានថា
17 វាជាចម្លើយមួយដែលពិតប្រាកដនោះទេ ។ ប្រសិនបើភាគីណាមួយចង់លើកឡើងអំពីភាពពិតប្រាកដ
18 ឬក៏ខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពទាំងអស់នោះ វាជាការចាំបាច់ក្នុងការបង្ហាញជាមុនឲ្យឃើញថា ប្រសិន
19 បើចម្លើយសារភាពត្រូវបានធ្វើឡើងដោយមានទារុណកម្ម ឬក៏ដោយមានការគំរាមកំហែង នៃអំពើ
20 ទារុណកម្ម ដោយសារមូលហេតុនេះ ភាគីគួរតែពិចារណា ថាតើការពិនិត្យទៅលើខ្លឹមសារនៃចម្លើយ
21 សារភាពទាំងអស់នោះ គឺវាគ្រប់គ្រាន់ ហើយមានសារសំខាន់ពេញលេញក្នុងការសួរទៅលើលក្ខខណ្ឌ
22 ឬក៏ស្ថានភាពមួយចំនួនដែលចម្លើយសារភាពនោះត្រូវបានធ្វើឡើង ។ ខ្ញុំលើកឡើងបញ្ជាក់នូវអ្វីដែល
23 លោកប្រធានបានជម្រាប ។ ចំណុចនេះ វាអាចជួយទៅដល់ភាគីទៅលើការបំភ្លឺមួយចំនួន ។ ចំពោះការ
24 ចែងនៅក្នុងមាត្រា១៥នៃអនុសញ្ញាស្តីពីការធ្វើទារុណកម្ម ។ សូមអរគុណលោកប្រធាន ។

1 [០៩:៤៦:២៦]

2 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

3 សូមអញ្ជើញសហព្រះរាជអាជ្ញា ។

4 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

5 សូមអរគុណលោកប្រធាន សូមអរគុណលោកស្រីចៅក្រម ដែលបានបំភ្លឺ ។ យើងខ្ញុំមានសេចក្តី
6 សង្កេតមួយ ដើម្បីឱ្យយើងបានស្វែងយល់ឱ្យបានច្បាស់លាស់នូវអ្វីដែលលោកស្រីចៅក្រមទើបតែបាន
7 ជម្រាបនេះ ។ ទោះបីជាគ្មានសេចក្តីសម្រេចទៅលើគោលការណ៍ទូទៅក៏ដោយ ប្រសិនបើខ្ញុំយល់ទៅលើ
8 យោបល់របស់លោកស្រីចៅក្រមត្រឹមត្រូវនោះ គឺនៅពេលដែលភាគីគាត់ព្យាយាមផ្អែកទៅលើខ្លឹមសារ
9 នៃចម្លើយសារភាពតែប៉ុណ្ណោះ ដែលថា បញ្ហានេះត្រូវបានលើកឡើងដោយពេញលេញ ។

10 ប្រសិនបើខ្ញុំយល់ច្បាស់ដូច្នោះ គឺយើងនឹងមិនលើកឡើងបញ្ហានោះទេ ។ ប៉ុន្តែ សហព្រះរាជអាជ្ញា
11 គឺសូមធ្វើការរំលឹកអង្គសវនាការថា បញ្ហានេះគឺជាបញ្ហាដែលបានលើកឡើងនៅចំពោះមុខសហចៅក្រម
12 ស៊ើបអង្កេតនៅក្នុងរឿងក្តីទីពីរ ហើយវាជាបញ្ហាមួយពិបាក ហើយនិងជាបញ្ហាមួយប្រសើរ ។ ហើយ
13 ប្រសិនបើមានការពិភាក្សាទូទៅធ្វើអំពីគោលការណ៍ទូទៅនៅក្នុងអង្គសវនាការនេះ គឺសហព្រះរាជអាជ្ញា
14 គឺសុំទាក់សេចក្តីសន្និដ្ឋានពេញលេញទៅលើបញ្ហានៃភាពរសើបនៃចំណុចនេះ ។ ហើយប្រសិនបើមាន
15 ការយល់ព្រមពីអង្គសវនាការ គឺសហព្រះរាជអាជ្ញា សូមលើកឡើងថា នៅពេលនេះគឺយើងអត់ទាន់
16 មានគោលការណ៍ទូទៅណាមួយបញ្ជាក់ទៅលើចំណុចនេះនោះទេ ។

17 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

18 សូមអញ្ជើញលោកស្រីចៅក្រម ខាតវ៉ាយថី ។

19 **ចៅក្រម ស៊ីលយ៉ា ខាតវ៉ាយថី៖**

20 សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ គឺចំពោះបញ្ហានេះ បញ្ហាដែលមាននៅចំពោះមុខសហចៅក្រម
21 ស៊ើបអង្កេតចំពោះសំណុំរឿងលេខពីរ គឺយើងមិនមានឃើញសេចក្តីសម្រេចណាមួយសម្រេចទៅលើ
22 បញ្ហានេះទេ ប៉ុន្តែវាបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់ថា យើងនៅក្នុងដំណាក់កាលនេះ វាមានភាពចាំបាច់ក្នុងការបំភ្លឺ
23 ទៅលើបញ្ហានេះ ដើម្បីជាប្រយោជន៍ទៅដល់ភាគី ដើម្បីនៅក្នុងរឿងក្តីនីមួយៗនោះ គឺយើងអាចដោះ
24 ស្រាយទៅលើបញ្ហានេះបានប្រសិនបើវាកើតឡើង ។ ដូច្នោះ ភាគីអាចពិចារណាចំណុចនេះ ថាវាមាន
25 សារសំខាន់យ៉ាងម៉េច នៅពេលដែលយើងយោងទៅលើខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាព ដោយសារតែអង្គ

1 សវនាការយល់ឃើញថា វាជាករណីដែលត្រូវធ្វើឡើងទៅតាមរឿងក្តីនីមួយៗ ហើយការពិនិត្យទៅលើ
2 ស្ថានភាពផ្សេងៗនៃចម្លើយសារភាពដែលបានធ្វើឡើង ។

3 អង្គសវនាការកត់សម្គាល់លើសេចក្តីសន្និដ្ឋានរបស់លោក គឺយើងត្រូវការសេចក្តីដ្ឋានទាំងស្រុង
4 នៅដំណាក់កាលក្រោយ ហើយយើងទុករក្សាសិទ្ធិនេះចំពោះភាគី ។ ខ្ញុំគិតថា អ្វីដែលខ្ញុំបានលើកឡើង
5 នឹងផ្តល់ជាការបំភ្លឺដល់សហព្រះរាជអាជ្ញា ។

6 [០៩:៥០:០៧]

7 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

8 គឺវាបានបំភ្លឺយ៉ាងច្រើនចំពោះខ្ញុំ ទៅលើចំណុចនេះ ។

9 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

10 សូមអញ្ជើញលោកមេធាវី អាឡិច វ៉ែនណី បន្តសំណួរពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងអ្នកជំនាញ ។

11 **សួរដោយលោក អាឡិច វ៉ែនណី៖**

12 សូមអរគុណលោកប្រធាន សូមអភ័យទោសដែលខ្ញុំប្រើប្រាស់ភាសាខ្មែរលឿនពេក ។ លោក
13 អេតឆេសាន់ គឺលោកបានលើកឡើងអំពីការធ្វើទារុណកម្ម គឺខ្ញុំសូមលើកឡើងដូចគ្នាទៅលើចម្លើយ
14 សារភាព ហើយមានន័យថា ប្រសិនបើមានគោលនយោបាយជាក់លាក់ទៅលើចម្លើយសារភាពនោះ
15 ថាគឺគោលនយោបាយលើចម្លើយសារភាពនោះមានន័យយ៉ាងម៉េច? ខ្ញុំសូមផ្តល់ទៅលើចំណុចមួយ
16 ចំនួនទាក់ទងទៅនឹងអ្វីដែលបានលើកឡើង។ មុនពេលដែលលោកបានផ្តល់សក្ខីកម្មកាលពីថ្ងៃច័ន្ទ នៅថ្ងៃ
17 ទី១៨ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០០៩ អង្គហេតុដែលបានយល់ព្រមព្រៀងគ្នា ត្រូវបានអាន ហើយជនជាប់ចោទ
18 ផ្តល់ឱកាសឱ្យផ្តល់យោបល់ទៅលើអង្គហេតុដែលបានព្រមព្រៀងគ្នាទាំងអស់នោះ ។ គាត់បានលើក
19 ឡើងថា នៅក្នុងអង្គហេតុដែលបានព្រមព្រៀងគ្នា កថាខណ្ឌ៩៩ គឺសម្រាប់ឱ្យលោក អេតឆេសាន់
20 ធ្វើការស្វែងយល់នៅក្នុងទំព័រទី៥៩ ដែលនៅក្នុងសវនាការថ្ងៃទី១៨ ។ អង្គហេតុនោះ គឺដូចលើកឡើង
21 ដូចខាងក្រោម៖

22 [០៩:៥២:០១]

23 ឌុច បានផ្តល់ការបង្ហាញទៅលើការប្រមូល ឬក៏ការប្រមូលចម្លើយសារភាពទាក់ទងទៅនឹង
24 ភ្នាក់ងារ ស៊ីអាយអេ និង កាហ្សែប ។ ហើយនៅក្នុងដីកាដោះស្រាយ កថាខណ្ឌ៤៤ជនជាប់ចោទ
25 យល់ព្រម ហើយសហព្រះរាជអាជ្ញាបានធ្វើការសង្ខេបទៅលើដីកាដោះស្រាយ កថាខណ្ឌ៤៤។

1 កថាខណ្ឌ៤៤ នៃដីកាដោះស្រាយបានលើកឡើងថា ខុច បានលើកឡើងនៅក្នុងករណីជា
 2 ច្រើន គឺគាត់បានផ្តល់យោបល់និងការណែនាំទាក់ទងទៅនឹងការទាញចម្លើយសារភាព និងខ្លឹមសារនៃ
 3 ចម្លើយសារភាពជាក់លាក់ ហើយជាពិសេសជនជាប់ចោទបានលើកឡើងថា វាមានការលើកឡើងពី
 4 ដំបូងអំពី ស៊ីអាយអេ ហើយនិង ការហ្សេបេ នៅក្នុងខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាព ។ សំណួររបស់ខ្ញុំ
 5 គឺតាមអ្វីដែលលោកដឹងតាមការស្រាវជ្រាវរបស់លោក ។

6 **ស៖** លោកអាចនិយាយបានទេថា គឺមានគោលនយោបាយត្រូវបានសរសេរឡើងអំពីរបៀបនៃ
 7 ការទាញចម្លើយសារភាព? ឬក៏វាមានការណែនាំដោយផ្ទាល់មាត់ទាក់ទងទៅនឹងការទាញយកចម្លើយ
 8 សារភាពដែរឬទេ?

9 [០៩:៥៣:៣០]

10 **ឆ៖** បាទ, មេធាវី គឺសំណួរនេះសួរយ៉ាងច្បាស់ ។ ខ្ញុំគួរតែនិយាយថា គឺមានការណែនាំទាំង
 11 លាយលក្ខណ៍អក្សរ និងដោយផ្ទាល់មាត់ ទាក់ទងទៅនឹងការទាញយកចម្លើយសារភាព ។ សេចក្តីណែនាំ
 12 ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរជាច្រើនដែលយើងបានដឹង គឺវាជាសេចក្តីណែនាំផ្ទៃក្នុងនៅក្នុងស-២១ ជាជាងវា
 13 មិនមែនជាសេចក្តីសម្រេច ឬណែនាំមកពីថ្នាក់លើនោះទេ ហើយវាក៏បានបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់ផងដែរថា
 14 ការអនុវត្តចំពោះការធ្វើទារុណកម្មនៅស-២១ ហើយតាំងពីដំបូងមក គឺនៅមន្ទីរម-១៣ គឺវាពាក់ព័ន្ធ និង
 15 វិវឌ្ឍន៍ពីពេលមួយទៅពេលមួយស្របទៅនឹងវិធីសាស្ត្រនៃការទាញចម្លើយសារភាពជាក់លាក់មួយចំនួន ។

16 [០៩:៥៥:០០]

17 **ស៖** នៅពេលដែលលោកនិយាយថា សេចក្តីណែនាំដោយជាលាយលក្ខណ៍អក្សរនៅក្នុងស-២១
 18 វាស្រដៀង តាមការយល់របស់ខ្ញុំនោះ គឺជនជាប់ចោទគាត់បានសម្រេចទៅលើការបង្កើតសេចក្តីណែនាំ
 19 សម្រាប់ប្រើប្រាស់ផ្ទៃក្នុងនោះឬយ៉ាងម៉េច? នេះជាការយល់ឃើញរបស់ខ្ញុំត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

20 **ឆ៖** គឺត្រឹមត្រូវ ។

21 **ស៖** តើចំពោះសេចក្តីណែនាំដោយផ្ទាល់មាត់នោះយ៉ាងម៉េចដែរ? តើគេបានលើកឡើងអំពីសេច
 22 ក្តីណែនាំផ្ទាល់មាត់នោះ អំពីរបៀបទាញយកចម្លើយយ៉ាងម៉េចដែរ?

23 **ឆ៖** ជនជាប់ចោទ នៅពេលមួយចំនួនបាននិយាយនៅក្នុងការសួរចម្លើយនៅចំពោះមុខសហ
 24 ចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ដែលគាត់ទទួលបានការណែនាំដោយផ្ទាល់មាត់ ស្តីអំពីវិធីនៃការធ្វើទារុណកម្ម
 25 និងការធ្វើទារុណកម្ម វិធីនៃការទាញចម្លើយសារភាព ហើយនិងអំពីខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពដែល

1 គេចង់បាន ។ យើងក៏មានឃើញភស្តុតាងនៅក្នុងសំណុំរឿង ដែលជនជាប់ចោទគឺបានបញ្ជូនសេចក្តីណែនាំដោយផ្ទាល់មាត់នោះទៅអ្នកសួរចម្លើយរបស់ខ្លួន ដែលសេចក្តីណែនាំនោះទាក់ទងទៅនឹងទម្រង់នៃការធ្វើការសួរចម្លើយ និងការទាញយកខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពដែលគេចង់បាន ។

4 **ស៖** សូមអរគុណ ។ អ្វីដែលខ្ញុំសួរអំពីចម្លើយសារភាពនិងការធ្វើទារុណកម្មនោះ គឺដូចគ្នាដែរ គឺថា ចម្លើយសារភាព គឺវាមានលក្ខណៈពិសេសនៅស-២១ ឬក៏វាធ្វើឡើងដូចគ្នាដែរនៅក្នុងផ្នែកតាមមូលដ្ឋាន? គឺទាក់ទងទៅនឹងចម្លើយសារភាព គឺត្រូវបានគេធ្វើឡើងនិងទាញចេញនៅតាមភូមិភាគតំបន់ ឬក៏តាមស្រុកអីផ្សេងៗដែរ ឬក៏វាធ្វើឡើងនៅតែស-២១?

8 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី! ចម្លើយសារភាពគឺគេប្រមូលនៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗ ដែលមាននៅតាមថ្នាក់ជួរផ្សេងៗ នៅតាមភូមិភាគ នៅតាមតំបន់ និងនៅតាមស្រុក ។ នៅក្នុងករណីមួយចំនួន ដែលយើងបានដឹង ចម្លើយសារភាពនោះប្រមូលបាននៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខថ្នាក់ទាបៗ ហើយវាមានការរៀបរាប់ពិស្តារទៅលើចម្លើយសារភាពទាំងអស់នោះ ។

12 យើងឃើញមានកំណត់ហេតុកត់ត្រាទុកដែលនៅសល់ចំពោះសកម្មភាពទាំងអស់នេះ ហើយយើងផ្អែកទៅលើសក្ខីកម្មរបស់អ្នកប្រព្រឹត្តិមួយចំនួន ឬក៏សក្ខីកម្មរបស់អ្នកដែលរស់រានមានជីវិត ដែលយើងអាចស្វែងយល់អំពីប្រតិបត្តិការនៅក្នុងភូមិភាគ តំបន់ និងស្រុក និងតាមមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗ ។

15 [០៩:៥៨:៥៨]

16 ប៉ុន្តែ ផ្អែកទៅលើភស្តុតាងទាំងអស់នោះ គឺវាបង្ហាញចំពោះខ្ញុំយ៉ាងច្បាស់ថា ចម្លើយសារភាពនិងការសួរចម្លើយដែលបានបង្កើតឡើងនៅស-២១ គឺវាមានលក្ខណៈពិស្តារ និងរៀបរាប់យ៉ាងហ្មត់ចត់ ហើយវាធ្វើឡើងយ៉ាងល្អជាជាងមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗទៀត ។

19 **ស៖** តើលោកអាចពន្យល់បន្ថែមទេ ហេតុអ្វីបានជាចម្លើយសារភាពនៅស-២១ វាមានលក្ខណៈពិស្តារ និងរៀបចំបានហ្មត់ចត់ជាងនៅទីកន្លែងផ្សេងៗ?

21 **ឆ៖** បាន ខ្ញុំអាចរៀបរាប់បាន ។ មូលហេតុមួយដែលថា ចម្លើយសារភាពវាមានលក្ខណៈរៀបរាប់ពិស្តារនៅស-២១នោះ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងលក្ខណៈនៃបុគ្គលិកដែលគាត់ជាអ្នកសួរចម្លើយ។ បុគ្គលិកមួយចំនួនជាច្រើនទាំងអស់នោះគឺជាយុទ្ធជនបដិវត្តន៍ ដែលគាត់បានបម្រើបដិវត្តន៍អស់ច្រើនទសវត្សរ៍មកហើយ ហើយអ្នកទាំងអស់នោះគាត់បានទទួលបានឋានៈខ្ពស់នៅក្នុងជួររបបដឹកនាំ ហើយគាត់ត្រូវបានគេតែងតាំងរួមជាមួយអ្នកដទៃទៀត ហើយត្រូវបានតែងតាំងក្នុងឋានៈខ្ពស់នៅក្នុងអង្គការបដិវត្តន៍ ឬក៏

1 អ្នកទាំងអស់នោះ គឺគាត់ត្រូវបានគេជ្រើសរើសដោយផ្ទាល់អ្នកដែលចង់ចូលបដិវត្តន៍ ។ ហើយជា
 2 ធម្មតានោះ បុគ្គលទាំងអស់នោះ គឺគាត់មានចំណុចមួយចំនួន ដែលគាត់អាចធ្វើការពិភាក្សា និងលើក
 3 ឡើងនៅក្នុងចម្លើយសារភាព ហើយអាចជាចំណាប់អារម្មណ៍ទៅដល់បុគ្គលទាំងឡាយដែលចង់បាន
 4 ចម្លើយសារភាព ។ យើងឃើញមានចម្លើយសារភាពមួយចំនួននៅស-២១ ដែលបានប្រមូលឡើងនៅ
 5 ក្នុងអំឡុងពេលរយៈពេលជាច្រើន ហើយបានធ្វើឡើងក្នុងរយៈពេលយូរ ។ ហើយចម្លើយសារភាពមួយ
 6 ចំនួនវាលើសពីមួយពាន់ទំព័រទៅទៀត ។ ហើយគឺមិនមានអ្វីប្រៀបបានទៅនឹងចម្លើយសារភាពដែល
 7 ធ្វើឡើងនៅក្នុងមន្ទីរផ្សេងៗនោះទេ ។

8 **ស៖** សូមអរគុណ ។ តើលោកមានបានដឹងអំពី--

9 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

10 យើងបានទទួល នៅក្នុងការបកប្រែជាភាសាបារាំងមានបញ្ហាមួយចំនួន នៅពេលដែលលោក
 11 និយាយថា ហេតុផលមួយដែលភ្ជាប់ទៅនឹងប្រភពមនុស្សអស់ទាំងហ្នឹង ដែលជាអ្នកសួរចម្លើយនោះ តើ
 12 យើងនិយាយអំពីអ្នកសួរចម្លើយ ឬក៏អ្នកទោស?

13 [០៩:០២:៣៤]

14 បន្ទាប់មកទៀត លោកបាននិយាយអំពីអ្នកទោសដែលជាអតីតអ្នកធ្វើបដិវត្តន៍ដ៏យូរលង់ណាស់
 15 មកហើយ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំចង់បញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់ទៅលើចំណុចនេះ ។ ដូច្នោះ បើសិនជាមានការខុសទាស់
 16 នោះ គឺយើងសូមធ្វើការកែប្រែទៅលើការបកប្រែជាភាសាបារាំងនោះ ពីព្រោះអ្នកខ្លះគឺជាអតីតអ្នកធ្វើ
 17 បដិវត្តន៍ជាច្រើនទសវត្សរ៍មកហើយនោះ ។ សូមអរគុណ ។

18 **សួរដោយលោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖**

19 ដោយសារខ្ញុំស្តាប់ជាភាសាអង់គ្លេស ដូច្នោះខ្ញុំមិនប្រាកដដែរ ។ មានអ្នកខ្លះថាឱ្យខ្ញុំគួរតែសួរ
 20 ជាភាសាបារាំងទៅ តែខ្ញុំមិនបានសួរទេ ។ សូមអរគុណ ។ ឥឡូវនេះខ្ញុំនិយាយបកមកត្រឡប់មកសំណួរ
 21 របស់ខ្ញុំវិញ ។

22 **ស៖** នៅពេលដែលលោកធ្វើការស្រាវជ្រាវ តើលោកមានបានដឹងអំពីការធ្វើចំណារនៅ ស-២១
 23 នោះយ៉ាងម៉េចដែរ? ឥឡូវនេះខ្ញុំនិយាយអំពីនៅថ្នាក់មូលដ្ឋាន តើលោកមានបានដឹងអំពីចំណារទៅលើ
 24 ចម្លើយសារភាពនៅថ្នាក់មូលដ្ឋានដែរឬទេ?

25 **ឆ៖** បាទ, ខ្ញុំបានដឹង ។

1 **ស៖** តើលោកអាចនិយាយបន្ថែមបានទេ ទាក់ទងទៅនឹងចំណារលើចម្លើយសារភាពនោះ?

2 **ឆ៖** លោកមេធាវី ខ្ញុំអាចនិយាយថា ចំណារទៅលើចម្លើយសារភាពនោះគឺមាន ការអនុវត្ត
3 បែបនេះក៏កើតមានឡើងដែរ នៅថ្នាក់កម្រិតទាបនៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខនានា ។ ហើយការធ្វើចំណារគឺថា
4 វាមិនមែនមិនមានពិស្តារដូចដែលជាចំណារដែលយើងបានដឹងនៅក្នុងបរិបទនៃស-២១នោះទេ ។ ក៏ប៉ុន្តែ
5 ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំមិនអាចនិយាយឱ្យបានលើសនេះទេ ពីព្រោះឯកសារដែលយើងនិយាយនោះ គឺជាអត្ថបទ
6 ឯកសារទាក់ទងទៅនឹងការស៊ើបអង្កេតដែលកំពុងតែបន្ត ។

7 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ឥឡូវនេះយើងនិយាយអំពីចម្លើយសារភាពនៅស-២១ ម្សិលមិញលោក
8 បាននិយាយថា គឺថាយើងអត់មានប្រតិចារិកទេ ដូច្នោះ ខ្ញុំមិនអាចដកស្រង់សម្តីពិតប្រាកដរបស់លោក
9 បានទេ ហើយនៅពេលដែលខ្ញុំមានប្រតិចារិកនោះ គឺថាខ្ញុំអាចនឹងធ្វើការលើកឡើងឱ្យបានច្បាស់លាស់
10 នូវសម្តីលោកនិយាយ ។

11 [១០:០៥:៣២]

12 បើសិនជាខ្ញុំយល់ខុសសូមប្រាប់ខ្ញុំផង ។ កាលពីម្សិលមិញ និងម្សិលមិញ លោកបាននិយាយអំពី
13 ដែលបានកើតឡើងនៅស-២១។ លោកបាននិយាយថា ជនជាប់ចោទបានសិក្សាទៅលើចម្លើយសារភាព
14 ហើយនៅពេលជាច្រើនលោកបាននិយាយអំពីបញ្ជីខ្លាំង ហើយម្សិលមិញលោកក៏បានប្រើពាក្យរកមើល
15 ខ្លាំង ។ ហើយខ្ញុំដូចជាមានការភ័ន្តច្រឡំបន្តិច នៅពេលដែលលោកនិយាយអំពីបញ្ជីខ្លាំងដែលគេស្នើឡើង
16 នោះ តើលោកនិយាយអំពីចំណារនៅលើចម្លើយសារភាព ឬក៏និយាយអំពីចំណុចផ្សេងពីនេះ?

17 **ឆ៖** នេះគឺជាចំណុចផ្សេងៗច្រើនគ្នា លោកមេធាវី ។ នៅក្នុងដំណើរការនៃការដកស្រង់ទាញ
18 យកចម្លើយសារភាព ជនរងគ្រោះនៅស-២១ ជាប្រចាំត្រូវបានគេឱ្យធ្វើបញ្ជីឈ្មោះនៃបុគ្គល ដែលគិត
19 ថាបានរួមគំនិតជាមួយពួកគេនៅក្នុងការលើកឡើងអំពីសកម្មភាពក្បត់របស់ពួកគេនោះ ។ នេះគឺជាប្រភេទ
20 មួយនៃបញ្ជីឈ្មោះ ដែលជនដែលត្រូវបានគេសួរចម្លើយនោះ បានធ្វើឡើង ។ នៅបណ្តុំសារនៅស-២១
21 យើងក៏រកឃើញផងដែរនូវបញ្ជី គឺបញ្ជីខ្លាំងដែលគេស្នើឡើង ដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងដោយអ្នកសួរ
22 ចម្លើយ ឬមួយដោយបុគ្គលិកនៅស-២១ ដទៃទៀត ។ តាមរយៈដំណើរការនៃការវិភាគទៅលើចម្លើយ
23 សារភាព ដែលបានធ្វើរួចមកហើយនោះ ។ ដូច្នោះ នេះគឺជាប្រភេទមួយទៀត នៃបញ្ជីឈ្មោះដែលបានធ្វើ
24 ឡើងដោយបុគ្គលិក មិនមែនដោយជនរងគ្រោះនោះទេ ។

25

1 **ស៖** តើលោកយល់យ៉ាងដូចម្តេចដែរទៅលើចំណុចដែលថា នរណាម្នាក់ដែលបានបញ្ជាបញ្ជី
2 ឈ្មោះ ដែលគេចាត់ទុកថា បញ្ជីខ្លាំងដែលត្រូវបានសរសេរដោយអ្នកសួរចម្លើយ ហើយនិងដោយអ្នក
3 ដែលជាបុគ្គលិកនោះ? តើលោកមានបានដឹងអ្វីទេ? នរណាគេជាអ្នកបញ្ជាឱ្យធ្វើបញ្ជីឈ្មោះបែបនេះ?

4 **ឆ៖** លោកមេធាវី ខ្ញុំមិនអាចនឹកឃើញភ្លាមៗទេ ថាខ្ញុំបានឃើញបញ្ជីបែបនេះទេ គឺបញ្ជីដើម្បី
5 ឱ្យធ្វើបញ្ជីបែបនេះ ក្រៅពីបញ្ជីៗផ្ទាល់ទៅលើជនរងគ្រោះ ឬក៏អ្នកទោសជាក់លាក់ណាមួយនោះ។
6 ការយល់ដឹងរបស់ខ្ញុំគឺថា នេះគឺជាការអនុវត្តដែលបានកើតមានឡើង ហើយដែលត្រូវបានកែសម្រួល
7 ដោយជនជាប់ចោទខ្លួនឯងផ្ទាល់ ។ ហើយនិងថ្នាក់លើរបស់ជនជាប់ចោទនោះយល់ដឹងថា ការអនុវត្ត
8 បែបនេះគឺមានអត្ថប្រយោជន៍ណាស់ ។ ដូច្នោះ នេះគឺជាហេតុផលមួយ ។ ហើយបន្ទាប់មកទៀតនោះ
9 ដោយសារហេតុផលហ្នឹងហើយ ទើបគេបានតែងតាំងគាត់ជាប្រធានស-២១ ។

10 [១០:០៩:៥៦]

11 **ស៖** ដើម្បីឱ្យបានយល់ច្បាស់ លោកយល់ថា ការអនុវត្តក្នុងការធ្វើបញ្ជីបែបនេះ ត្រូវបានកែ
12 សម្រួលឡើងដោយជនជាប់ចោទ ។ តើលោកមានហេតុផល ឬក៏ប្រភពអ្វីដែរនៅក្នុងការធ្វើការសន្និដ្ឋាន
13 បែបនេះ?

14 **ឆ៖** ការសន្និដ្ឋានបែបនេះ គឺជាការសន្និដ្ឋានដោយធ្វើ ដោយការវិភាគផ្អែកទៅលើអ្វីៗទាំងអស់
15 ដែលខ្ញុំបានដឹងអំពីដំណើរការអស់ទាំងនេះ នៅក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។

16 **ស៖** សូមអរគុណ។ បើអ៊ីចឹងខ្ញុំនឹងបញ្ចប់សំណួរចុងក្រោយទាក់ទងនឹងបញ្ជីឈ្មោះនេះ ។ ដើម្បី
17 ឱ្យយល់ដឹងអំពីបញ្ជីទាំងពីរប្រភេទដែលលោកបាននិយាយនេះ តើលោកនិយាយអំពីបញ្ជីនេះ តើបញ្ជី
18 ទាំងអស់ហ្នឹងវាមានចំនួនប៉ុន្មានទៅមួយរយ ឬក៏ពីររយ ឬក៏មួយពាន់បញ្ជីសម្រាប់ប្រភេទនីមួយៗនេះ?

19 **ឆ៖** ខ្ញុំមិនដែលរាប់បញ្ជីអស់ទាំងហ្នឹងទេ លោកមេធាវី ។ បើតាមខ្ញុំស្មានទៅប្រហែលអាចជា
20 រាប់ពាន់បញ្ជី ។

21 **ស៖** មានន័យថាសម្រាប់ប្រភេទនីមួយៗឬ?

22 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយ ។

23 **ស៖** ខ្ញុំមានសំណួរមួយពីរទៀត ទាក់ទងទៅនឹងចំណារ ដែលទៅតាមការយល់ដឹងឱ្យបានត្រឹម
24 ត្រូវរបស់ខ្ញុំនោះ គឺវាផ្សេងពីបញ្ជីមែនទេ?

25 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយមេធាវី ។

1 **ស៖** ដំបូងខ្ញុំចង់សួរលោកនូវសំណួរនេះ នៅពេលដែល ណាត ជាប្រធានមន្ទីរស-២១ តើលោក
2 មានបានដឹងថា ណាត ហ្នឹងបានធ្វើចំណារទៅលើចម្លើយសារភាព ទៅតាមវិធីដូចដែលជនជាប់ចោទ
3 បានធ្វើចំណារទៅលើចម្លើយសារភាព នៅពេលដែលគាត់បានឡើងជាប្រធានស-២១ នោះ?

4 **ឆ៖** លោកមេធាវី, ខ្ញុំមិនអាចនឹងឃើញថា បានឃើញចំណារលើចម្លើយសារភាពដែលចំណារ
5 នោះជាចំណាររបស់ ណាត ផ្ទាល់នោះ ។ ប្រហែលជាអាចមាន ក៏ប៉ុន្តែខ្ញុំមិនជឿថាមានចំនួនច្រើនទេ ។

6 **ស៖** ទាក់ទងទៅនឹងចំណារដដែល ខ្ញុំចង់យល់ដឹងថា តើការធ្វើចំណារ ឬក៏របៀបនៃការធ្វើ
7 ចំណារនោះចាប់ផ្តើមឡើងយ៉ាងដូចម្តេច? តើមានបញ្ហា ឬក៏បញ្ហាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរយ៉ាងដូចម្តេច
8 ដែរ ដើម្បីឱ្យធ្វើចំណារលើចម្លើយសារភាពអស់ទាំងនោះ?

9 **ឆ៖** ទេ លោកមេធាវី ។

10 **ស៖** ទៅតាមចំណេះដឹងរបស់លោក និងក្នុងការស្រាវជ្រាវរបស់លោក ថាតើប្រព័ន្ធនៃការការ
11 ចំណារចាប់ផ្តើមឡើងដោយដូចម្តេច ហើយហេតុអ្វីបានមានការធ្វើចំណារបែបនេះ?

12 [១០:១៣:៣០]

13 **ឆ៖** ការសន្និដ្ឋានរបស់ខ្ញុំទៅលើចំណុចនេះ គឺថា នេះជាលទ្ធផលដែលជនជាប់ចោទខ្លួនឯងផ្ទាល់
14 បានធ្វើទៅលើការងាររបស់ខ្លួន ។ ក្នុងនាមជាអាជីពរបស់គាត់ ជនជាប់ចោទ គឺជាគ្រូបង្រៀន ។ ដូច្នោះ
15 ហើយគឺថា គាត់ធ្លាប់ក្នុងការចុះនិទ្ទេស ឬក៏ចុះចំណារទៅលើកិច្ចសាលារបស់កូនសិស្សគាត់ ។ ការ
16 សន្និដ្ឋានរបស់ខ្ញុំហ្នឹងគឺថា គាត់បានបន្តការអនុវត្តបែបនេះនៅក្នុងអាជីពថ្មីរបស់គាត់ ក្នុងមានជាអ្នកសួរ
17 ចម្លើយ ។

18 **ស៖** ហើយពីមុននៅពេលដែលខ្ញុំសួរសំណួរទាក់ទងទៅនឹងសំណួរនៅចំណារ នៅតាមមូលដ្ឋាន
19 នោះ តើលោកអាចនិយាយឱ្យបានខ្លីទេ ថាតើអ្វីទៅជាវិធីទូទៅដែលជនជាប់ចោទបានធ្វើចំណារទៅលើ
20 ចម្លើយសារភាពនោះ? តើលោកអាចរៀបរាប់បានទេ?

21 **ឆ៖** មានប្រភេទផ្សេងៗគ្នានៃការធ្វើចំណារ ។ ចំណារមួយចំនួន ដូចជាមាន ជាឯកសារដែល
22 ពណ៌នាអីចឹង ។ មានន័យថា រៀបរាប់ថាតើធ្វើទៅអ្នកណាគេ ដែលចម្លើយសារភាពហ្នឹងត្រូវបានធ្វើ
23 ហើយនិងនៅពេលណា? ចំណារខ្លះទៀត ដូចជាការជំនួយស្មារតី ដែលធ្វើឡើងដោយជនជាប់ចោទ ។
24 ជាឧទាហរណ៍អាចជាថា បានអានរួចហើយ ឬក៏មិនទាន់ចប់នៅឡើយទេ ឬក៏ប្រហាក់ប្រហែលគ្នាបែប
25 នេះ ។ ហើយចំណារខ្លះទៀត គឺជាសេចក្តីបង្គាប់ទៅអ្នកសួរចម្លើយដែលមានប្រភេទផ្សេងៗគ្នា ។

1 សេចក្តីណែនាំនោះអាចជា ដែលថា ជនជាប់ចោទសម្រេចធ្វើការសន្និដ្ឋានថា ការសួរចម្លើយហ្នឹងចប់
2 ហើយ ឬបង្គាប់ឱ្យអ្នកសួរចម្លើយ ឱ្យស្វែងរកព័ត៌មានជាក់លាក់មួយចំនួន ឬមួយក៏អាចបង្គាប់ឱ្យអ្នក
3 សួរចម្លើយធ្វើការអនុវត្តទារុណកម្ម ។

4 ហើយប្រភេទផ្សេងទៀតនៃចំណារ គឺមានលក្ខណៈជាការវិភាគ ដែលនេះមានន័យថា ចម្លើយ
5 សារភាពជាច្រើន មានប្រភេទជាសេចក្តីរាយការណ៍ មានន័យថា សង្ខេបទៅលើចម្លើយសារភាពហើយ
6 និងធ្វើការវិភាគទៅលើចម្លើយសារភាព ។ ប្រភេទខ្លះទៀតនៃចំណារនោះ គឺបានពិភាក្សាអំពីទិដ្ឋភាព
7 ទូលំទូលាយអំពីការស៊ើបអង្កេត ដែលត្រូវបានធ្វើឡើងដោយស-២១ ហើយរួមទាំងបញ្ហានានាដែល
8 ហួសពីខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពជាក់លាក់ណាមួយនោះ ។ ហើយក៏នៅមានប្រភេទចំណារផ្សេងៗ
9 ទៀតដែរ ដែលដូចជាកំណត់សម្គាល់ពីខាងថ្នាក់លើ ដូចជា សុន សេន ជាដើម ឬក៏ នួន ជា ។

10 ដូច្នោះ គឺជាពិបាកណាស់ នៅក្នុងការបញ្ជាក់លក្ខណៈទូទៅ ទៅលើប្រភេទនៃចំណារនោះ ។

11 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំបានយល់ដឹងច្បាស់ហើយ ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំមានសំណួរទាក់ទងទៅនឹង
12 អន្តរាគមន៍ទៅលើចម្លើយសារភាពទាំងនោះ គឺមិនមែនអន្តរាគមន៍របស់អ្នកដែលសរសេរចម្លើយសារ
13 ភាពទេ ប៉ុន្តែដោយអ្នកផ្សេងទៀត ។ ជនជាប់ចោទ បាននិយាយនៅចំពោះមុខចៅក្រមថា កាលពីថ្ងៃទី
14 ២៩ គឺឯកសារD30 ដែលថា សុន សេន បាននិយាយតាមទូរស័ព្ទជារៀងរាល់ថ្ងៃជាមួយគាត់អំពីចម្លើយ
15 សារភាព ហើយគាត់បានធ្វើការកែប្រែ កែសម្រួលទៅតាមបង្គាប់នោះ ។ អ្វីដែលលោកបាននិយាយ
16 កាលពីម្សិលមិញ គឺលោកយល់ថា គាត់ហ្នឹងជាមនុស្សមាញឹកណាស់ ហើយបើតាមការស្រាវជ្រាវ
17 និងទៅតាមការយល់ដឹងរបស់លោក តើលោកយល់ថា ជាការត្រឹមត្រូវទេដែល សុន សេន បានធ្វើ
18 អន្តរាគមន៍ ឬក៏ធ្វើការកែប្រែទៅលើខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពទាំងនោះ?

19 **ឆ៖** លោកមេធាវី ខ្ញុំជឿថា ការសន្និដ្ឋានរបស់ជនជាប់ចោទបែបនេះ គឺអាចជាលទ្ធភាពពិត
20 ប្រាកដមែន នៅក្នុងករណីនៃការសួរចម្លើយសមាជិកជាន់ខ្ពស់នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានោះ ។ សម្រាប់
21 ទាហានសាមញ្ញធម្មតា ឬក៏កម្មាភិបាលធម្មតា ដែលត្រូវបានគេបញ្ជូនទៅស-២១នោះ មានន័យថា
22 ប្រហែលជាមិនកើតមានទេករណីបែបនេះ ។

23 **ស៖** នៅក្នុងសវនាការកាលពីសប្តាហ៍មុន មុនពេលដែលលោកមកផ្តល់សក្ខីកម្មកាលពីថ្ងៃទី១៨
24 ខែឧសភា ឆ្នាំ២០០៩ នោះគឺមាននៅក្នុងប្រតិចារឹក ជាសេចក្តីព្រៀងជាភាសាអង់គ្លេស ទំព័រ៥២ ដល់
25 ទំព័រ៥៤ ជនជាប់ចោទបាននិយាយខ្លួនឯងផ្ទាល់ថា អ្នកដែលធ្វើអន្តរាគមន៍ទៅលើចម្លើយសារភាព មាន

1 ន័យថាធ្វើការកែប្រែ គឺយកបិទ មកកែប្រែចម្លើយសារភាពនោះ គឺនេះជាសម្តីដែលគាត់បាននិយាយ ។
 2 អ្នកដទៃទៀតដែលត្រូវបានពាក់ព័ន្ធនោះ គឺគណៈអចិន្ត្រៃយ៍មិនធ្វើសកម្មភាពអ្វីទេ ។ ឧទាហរណ៍ តាម៉ុក
 3 ឈ្មោះរបស់គាត់ហ្នឹងមាននៅក្នុងចម្លើយសារភាព ប៉ុន្តែ គាត់មិនត្រូវបានគេចាប់ទេ ។ បន្ទាប់ពីបានឮ
 4 ឈ្មោះ តាម៉ុក នោះ គណៈអចិន្ត្រៃយ៍បានរំលឹកខ្ញុំកុំឱ្យធ្វើសកម្មភាពអ្វី ហើយចំណែក *ប្រាដឺ* លោក ធុយ
 5 ក៏មានឈ្មោះនៅក្នុងចម្លើយសារភាពជាច្រើនដែរ ប៉ុន្តែគណៈអចិន្ត្រៃយ៍មិនធ្វើសកម្មភាពអ្វីទេ ។ នេះ
 6 គ្រាន់តែជាឧទាហរណ៍ ហើយខ្ញុំនៅចាំថាចម្លើយសារភាពត្រូវបានគេកែសម្រួល ដូច្នោះ ខ្ញុំគ្រាន់តែផ្តល់
 7 ចម្លើយប្រាប់លោកជាឧទាហរណ៍ ប្រាប់លោកបន្តិចអំពីចំណុចនេះ ។ នៅពេលដែលគាត់ទៅចាប់ជន
 8 ម្នាក់នោះ មានន័យថា ចម្លើយសារភាពត្រូវធ្វើឡើងគឺសម្រាប់គោលបំណងនៃការចាប់នោះ ។

9 តើលោកឯកភាពទៅនឹងអ្វីដែលជនជាប់ចោទបាននិយាយនេះទេ? មានន័យថាជាទូទៅ គឺថាមាន
 10 អ្នកគេកែទៅលើខ្លឹមសារអត្ថន័យនៃចម្លើយសារភាពនោះ ដោយផ្អែកទៅលើការស្រាវជ្រាវរបស់លោក ។

11 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី គឺមានភស្តុតាងបង្ហាញលើសពីចម្លើយរបស់ជនជាប់ចោទថា ការអនុវត្ត
 12 បែបនោះ គឺវាកើតឡើង គឺត្រូវគេអនុវត្តនៅក្នុងករណីមួយចំនួន ។

13 **ស៖** តាមអ្វីដែលលោកដឹង ថាតើអ្នកណាជាអ្នកកែ ឬក៏សរសេរទៅលើចម្លើយទាំងអស់នោះ?

14 **ឆ៖** គឺចំណុចនេះវាពិបាកក្នុងការបង្ហាញ ប៉ុន្តែ វាហាក់ដូចជាបង្ហាញឱ្យយើងឃើញថា មេដឹក
 15 នាំជាន់ខ្ពស់នៃ នៅក្នុងជួរដឹកនាំគឺ សុន សេន, នួន ជា ហើយប្រហែលជាអាច ប៉ុល ពត អាចជាអ្នក
 16 ទទួលខុសត្រូវក្នុងការអនុវត្តបែបនោះ ។

17 **ស៖** តាមអ្វីដែលលោកបានដឹង គឺជនជាប់ចោទ គាត់បានសរសេរចម្លើយសារភាពនៅតាមការ
 18 យល់ដឹងរបស់លោក តើមានដែរឬទេ?

19 **ឆ៖** គឺខ្ញុំអត់អាចលើកឧទាហរណ៍ ទាក់ទងទៅនឹងចំណុចនោះទេ ។

20 **ស៖** ជនជាប់ចោទនៅចំពោះមុខសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត នៅថ្ងៃទី២១ មករា ឆ្នាំ២០០៨ ទំព័រ
 21 ទី១ នៃភាសាអង់គ្លេស ឯកសារនោះគឺលេខ D38 គឺជនជាប់ចោទនិយាយអំពីលិខិតពី សុន សេន ដែល
 22 ប្រាប់អ្នកសួរចម្លើយឱ្យប្រយ័ត្ន ដែលប្រយ័ត្នចំពោះចម្លើយសារភាព ដែលចោទប្រកាន់មនុស្សច្រើនពេក
 23 ថាតើលោកបានដឹង ធ្លាប់ដឹងអំពីលិខិតបែបនោះដែរឬទេ?

24 **ឆ៖** បាទ លោកមេធាវី ។

1 **ស៖** គឺខ្ញុំអត់ចង់សួរទៅលើខ្លឹមសារទេ ។ តាមអ្វីដែលលោកដឹង ថាគឺនេះជាការសេចក្តីណែនាំ
2 មួយដែលលោកបានដឹងថា វាជាសេចក្តីណែនាំមកពីខាងលើបញ្ជូនមកបុគ្គលិកស-២១ ដែលបង្គាប់ថា
3 តើត្រូវធ្វើយ៉ាងម៉េច ឬមិនត្រូវធ្វើយ៉ាងម៉េចទៅលើករណីទាំងអស់នោះ ឬក៏លោកដឹងថា វាមានសេចក្តី
4 បង្គាប់បែបនេះផ្សេងៗទៀត?

5 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី គឺខ្ញុំដឹងអំពីការធ្វើអន្តរាគមន៍បែបនោះផ្សេងៗទៀតទៅលើករណី
6 នេះ ។

7 **ស៖** តើលោកអាចធ្វើការរៀបរាប់ដែរឬទេ?

8 **ឆ៖** យ៉ាងហោចណាស់នៅពេលមួយនោះ សុន សេន ខ្លួនឯងផ្ទាល់បានចុះមកមើលស-២១
9 ដែលនៅក្នុងពេលនោះ គាត់មកធ្វើការបង្អាតបង្រៀនបុគ្គលិកស-២១ ។ ទោះបីជាយើងមិនមានកំណត់
10 សម្គាល់ច្បាស់លាស់ ថាមានការលើកឡើងអ្វីអំពីការអប់រំ និងការបណ្តុះបណ្តាលនោះគឺយើងអាច
11 គិតថា ប្រធានបទ គឺអាចពាក់ព័ន្ធនឹងកិច្ចការទាំងអស់នេះ នៅពេលដែលមានការបណ្តុះបណ្តាល
12 បែបនោះ ។

13 [១០:២៥:២៧]

14 **ស៖** លោកបាននិយាយនៅទីនេះ នៅថ្ងៃអង្គារ នៅពេលដែលជនជាប់ចោទធ្វើការសិក្សាទៅលើ
15 ចម្លើយសារភាព ហើយស្នើសុំការសម្រិតសម្រាំងនោះ គឺនឹងបញ្ជូន បន្ទាប់មកនឹងបញ្ជូនទៅថ្នាក់លើ ។
16 តើលោកនិយាយអំពីបញ្ជីដែលលោកបានលើកឡើងពីមុននោះ ឬក៏លោកនិយាយយោងទៅលើចំណុច
17 ណាផ្សេងពីហ្នឹង?

18 **ឆ៖** គឺវាត្រឹមត្រូវ លោកមេធាវី ។ គឺទាក់ទងទៅនឹងបញ្ជីដែលត្រូវបានគេកំណត់ថា ជាខ្លាំង ។

19 **ស៖** នៅពេលដែលលោកនិយាយថា គាត់បញ្ជូននេះទៅថ្នាក់លើរហូតដល់ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៧
20 តើវាត្រឹមត្រូវក្នុងការនិយាយដែរឬទេថា សុន សេន គឺគាត់ពាក់ព័ន្ធជាអ្នកពាក់ព័ន្ធ ដែលថាជាថ្នាក់លើ
21 នោះនៅពេលដែលបញ្ជីនោះ បានបញ្ជូនឡើងទៅហ្នឹង?

22 **ឆ៖** គឺត្រឹមត្រូវ គឺចំណុចការងារដែលបញ្ជូនបញ្ជីនេះ គឺបញ្ជូនពាក់ព័ន្ធនឹង សុន សេន ។

23 **ស៖** នៅពេលដែល សុន សេន ចាកចេញពីភ្នំពេញ តើលោកអាចនិយាយយ៉ាងម៉េច អំពីការ
24 ជាប់ពាក់ព័ន្ធរបស់គាត់ទាក់ទងទៅនឹងបញ្ជី ឬក៏ពាក់ព័ន្ធនឹងអ្វីដែលបញ្ជូនចេញពីស-២១ ដូចជាទាក់ទង
25 ចម្លើយសារភាពជាដើមនោះ ។ តើលោកដឹងថា លោក សុន សេន នៅពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើសេចក្តី

1 សម្រេចផ្សេងទៀតដែរឬទេ បន្ទាប់ពីគាត់ចាកចេញពីភ្នំពេញនោះ?

2 ឆ៖ ដូចដែលសហព្រះរាជអាជ្ញា គាត់បានធ្វើការកត់សម្គាល់ឃើញកាលពីម្សិលមិញ ទាក់ទង
3 ទៅនឹងកំណត់សម្គាល់មួយចំនួន ដែលធ្វើចេញមកពីលេខ២០២ ស៊ូ ម៉េត ជូនជនជាប់ចោទ ។ លិខិត
4 កំណត់សម្គាល់ទាំងអស់នោះ មួយចំនួនគឺបានបង្ហាញថា ត្រូវបានឆ្លងតាមរយៈ សុន សេន ។ ទោះបីជា
5 បន្ទាប់ពីនៅក្នុងពាក់កណ្តាលខែសីហា ឆ្នាំ១៩៧៧ ក៏ដោយ ។ ដូច្នោះ គឺវាហាក់ដូចជាបង្ហាញឱ្យយើង
6 ឃើញថា សុន សេន គឺនៅតែជាប់ពាក់ព័ន្ធនៅក្នុងករណីមួយចំនួន បន្ទាប់ពីគាត់បានចាកចេញទៅ
7 សមរម្យមិមុខ ។

8 [១០:២៨:១៨]

9 ស៖ សូមអរគុណ ។ នៅចំពោះមុខសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ថ្ងៃទី២៨ កុម្ភៈ ឆ្នាំ២០០៨
10 នៅក្នុងទំព័រ៨ នៃភាសាអង់គ្លេសដែលមានលេខ D22 ជនជាប់ចោទ បាននិយាយថា នៅពេលដែល
11 មានការចាប់ខ្លួនទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងអង្គភាព បន្ទាប់ពីមានសេចក្តីសម្រេចជនជាប់ចោទសួរ ហ៊ី, សុំ ហ៊ី
12 ឱ្យទៅអង្គភាពនោះ ។ តើលោកបានដឹងអំពីឯកសារដែលមានរៀបរាប់ អំពីការណែនាំដូច្នោះដែរឬទេ?

13 ឆ៖ ខ្ញុំអត់បានដឹងទេ ។

14 ស៖ ដូច្នោះ គឺលោកមិនអាចនិយាយថា វាមានសេចក្តីណែនាំហ្នឹងច្រើនជាងមួយ ។ តើខ្ញុំនិយាយ
15 នេះត្រឹមត្រូវដែរឬទេ ទៅលើករណីហ្នឹង?

16 ឆ៖ គឺលោកលើកឡើងត្រឹមត្រូវហើយ ។

17 ស៖ ខ្ញុំមានសំណួរមួយទៀត បន្ទាប់មកខ្ញុំនឹងបញ្ចប់ប្រធានបទនៃចម្លើយសារភាព ។ លោក
18 បានពន្យល់យ៉ាងច្បាស់លាស់អំពីវិសាលភាពនៃការកម្ទេច និងសម្រិតសម្រាំង ជាពិសេសនៅក្នុងជួរ
19 យោធាកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា ។ ខ្ញុំសូមដកស្រង់កាលពីថ្ងៃអង្គារ លោកបានលើកឡើងថា មានការ
20 កម្ទេចទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងជួរយោធា កងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា ។ ហើយលោកបាននិយាយថា មានសមាជិក
21 យោធា៣៥នាក់ ត្រូវបានសម្លាប់ដែលមកពីអគ្គសេនាធិការ ។ ហើយគឺខ្ញុំអាចបង្ហាញទៅលើចំណុច
22 នេះ គឺមានតារាងដែលលោកបានបង្ហាញ ។ នៅក្នុងទំព័រទី៥ គឺ៤៥ភាគរយ នៅក្នុងជួរកងទ័ពបដិវត្តន៍
23 កម្ពុជាត្រូវបានគេកម្ទេច ។ ហើយគឺមាន២៧ភាគរយត្រូវបានគេកម្ទេច ហើយតាមកងពលផ្សេងៗ
24 គឺមាន៥ភាគរយ ។ ដូច្នោះ គឺលោកបានបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់ ហើយលោកបានពន្យល់យ៉ាងហ្មត់ចត់អំពី
25 ការវាយប្រហារក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងជួរកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា ។

1 សំណួររបស់ខ្ញុំនោះ គឺថាតើលោកឃើញអំពីទំនាក់ទំនងរវាង សុន សេន ដែលនៅពេលនោះគាត់
2 ជានាយសេនាធិការ ថាគាត់មានពាក់ព័ន្ធនឹងចម្លើយសារភាព និងការកម្ទេចទាំងអស់នោះដែរឬទេ
3 នៅពេលដែលលោកបានលើកឡើងទៅលើចំណុចនេះ? តើលោកយល់សំណួររបស់ខ្ញុំដែរឬទេ?

4 **ឆ៖** ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំដូចជាអត់យល់ទេ ។

5 **ស៖** លោកបាននិយាយថា មានការវាយប្រហារទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងជួរកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា
6 តើលោកគិតដែរឬទេថា សុន សេន នៅពេលនោះ ដែលជានាយសេនាធិការ ហើយដែលគាត់ជាថ្នាក់លើ
7 របស់ជនជាប់ចោទនោះ ក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំ ថាតើលោកអាចគិតថាវាជាបញ្ហាដែលថានាំឱ្យមានការ
8 វាយប្រហារទ្រង់ទ្រាយធំបែបនោះ ឬក៏លោកមិនគិតដូច្នោះទេ?

9 [១០:៣២:០៧]

10 **ឆ៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំជឿថា ខ្ញុំយល់ហើយសំណួរនេះ ។ ចម្លើយនោះគឺថា អត់ទេ ។ ខ្ញុំជឿថា
11 មូលហេតុនៃការកម្ទេចទ្រង់ទ្រាយធំនោះ នៅក្នុងជួរកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា គឺវាមិនជាប់ពាក់ព័ន្ធដោយ
12 ផ្ទាល់ ដែលថា សុន សេន គឺជានាយសេនាធិការ និងជាមេផ្ទាល់របស់ជនជាប់ចោទនោះទេ ។

13 **ស៖** តើហេតុអ្វីបានជាមិនដូច្នោះ?

14 **ឆ៖** ដោយយើងមិនបានមើលខ្លឹមសារជាក់លាក់ ទៅលើចម្លើយសារភាពមួយចំនួន ឬទាំងអស់
15 នោះ ខ្ញុំជឿថា ខ្លឹមសារនៃចម្លើយសារភាពដែលប្រមូលបាននៅស-២១ គឺបានជំរុញថា វាមានការយុប
16 យិតគ្នានៅក្នុងជួរដឹកនាំយោធា ។

17 **ស៖** ខ្ញុំយល់ហើយ ។ លោកបាននិយាយម្សិលមិញថា និយាយម្សិលមិញអំពីការសម្រិតសម្រាំង
18 នៅក្នុងក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច វាអាចកើតឡើងដោយការភ័យខ្លាចរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ហើយអ្នកផ្សេងអាច
19 និយាយថាវាកើតឡើង (សូមអភ័យទោស) គឺខ្ញុំអត់មានប្រតិចារិកទេ ប៉ុន្តែ គឺខ្ញុំសូមលើកឡើងនូវសម្តី
20 នេះ ។ គេអាចនិយាយថា គឺវាជាដំណើរការក្នុងការកំណត់ខ្លាំង ហើយលោកនិយាយថា វាជាករណីនេះ
21 ទាំងពីរ ហើយប្រព័ន្ធនៃការកំណត់ទៅលើខ្លាំងនេះ គឺវាអាចពង្រឹង និងធ្វើឱ្យការភ័យខ្លាចនោះកាន់តែ
22 មានលក្ខណៈភ័យខ្លាចជាងមុន តើលោកយល់ទៅនឹងអ្វីដែលខ្ញុំចង់សួរដែរឬទេ?

23 **ឆ៖** បាទ, មេធាវី ។ វាខុសប្រហែលជាមួយ ទាក់ទងទៅនឹងការវិភាគមួយនោះ គឺវាទាក់ទងទៅ
24 នឹងការឱ្យព័ត៌មានមកវិញដោយលក្ខណៈវិជ្ជមាន ។ អ៊ីចឹងបានន័យថា វាអាចផ្តល់ឱ្យយើងយល់ឃើញ
25 ទៅលើប្រព័ន្ធក្នុង ហើយវាបង្កើតជាថាមពលមួយទៅលើករណីនេះ ។

1 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំមានសំណួរមួយទៀតទាក់ទងទៅនឹងគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយ
2 នីស្តកម្ពុជា តើលោកបានដឹងអំពីគោលនយោបាយជាក់លាក់នៃការបង្កត់អាហារអ្នកទោសដែរឬទេ?

3 **ឆ៖** បាទ គឺមាន ។

4 [១០:៣៥:២១]

5 **ស៖** តើលោកអាចនិយាយយ៉ាងម៉េចខ្លះ អំពីគោលនយោបាយនៃការបង្កត់អាហារនោះ?

6 **ឆ៖** ផ្អែកតាមការស្រាវជ្រាវរបស់ខ្ញុំទៅលើបញ្ហាចោទមួយនេះ គឺខ្ញុំគួរតែនិយាយថា ការបង្កត់
7 អាហារអ្នកទោស និងនៅតាមមន្ទីរសុខសុខផ្សេងៗ គឺវាមានលក្ខណៈរីករាលដាល និងទ្រង់ទ្រាយធំ ។
8 ហើយវាអនុវត្តជាទូទៅតែម្តង នៅក្នុងគោលនយោបាយក្នុងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ហើយនៅក្នុងករណី
9 មួយចំនួន គឺវាបង្ហាញឱ្យឃើញថា វិធីនេះ គឺជាវិធីមួយដែលគេប្រើប្រាស់ជាលក្ខណៈនៃការសម្រិត
10 សម្រាំង ។

11 **ស៖** តើលោកនិយាយយ៉ាងម៉េច អំពីគោលនយោបាយនេះនៅស-២១?

12 **ឆ៖** ផ្អែកទៅលើចម្លើយសក្ខីកម្មមួយចំនួនដែលខ្ញុំបានពិនិត្យឃើញនោះ ខ្ញុំនឹងនិយាយថា អាហារ
13 ដែលផ្តល់ទៅដល់អ្នកទោសនៅស-២១ គឺជាបឋមមួយដែលមិនមានអាហារគ្រប់គ្រាន់ ។ ហើយបន្ទាប់
14 មកអាហារទាំងអស់នោះ វាបណ្តាលឱ្យមនុស្សស្លាប់ ។

15 **ស៖** នេះគឺជាការអនុវត្តចំពោះគោលនយោបាយហ្នឹង ឬក៏យ៉ាងម៉េច?

16 **ឆ៖** គឺវាទំនងដូចជាអីចឹងហើយ ។

17 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំមានសំណួរមួយ ដោយសារតែខ្ញុំយល់អត់ច្បាស់ អំពីទំនាក់ទំនងរវាង
18 លេខាភូមិភាគ និងលេខាតំបន់ ហើយនិងទំនាក់ទំនងរវាងអ្នកតំណាងខាងអគ្គសេនាធិការ ។ លោក
19 បាននិយាយថ្ងៃច័ន្ទ នៅទំព័រទី៨៥ និង៨៦ លោកនិយាយថា ភូមិភាគនីមួយៗគឺវាមានការគ្រប់គ្រងដោយ
20 អគ្គសេនាធិការ ហើយដូចគ្នានេះដែរ គណៈតំបន់គឺគ្រប់គ្រងជួរយោធានៅតាមតំបន់ ដែលគឺទទួលបាន
21 គ្រប់គ្រងដោយអគ្គសេនាធិការផងដែរ ។ វាហាក់ដូចជាមិនឱ្យខ្ញុំយល់មិនច្បាស់សោះ ទាក់ទងទៅនឹង
22 ភូមិភាគ និងតាមតំបន់ ។ តើបុគ្គលណាមានអំណាចជាងក្នុងភូមិភាគនិងតំបន់ ថាតើបុគ្គលណាគាត់
23 ទទួលខុសត្រូវទៅនឹងកងទ័ពនៅក្នុងភូមិភាគ និងតាមតំបន់?

24 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី! ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំយល់សំណួររបស់លោក ។ អានេះ គឺជាសំណួរមួយគួរឱ្យ
25 ចាប់អារម្មណ៍ ។ បញ្ហានៃទំនាក់ទំនងយោធានិងស៊ីវិល និងការគ្រប់គ្រងរបស់ស៊ីវិល ផ្អែកស៊ីវិលទៅលើ

1 យោធានោះ គឺជាបញ្ហាទូទៅ ។ នៅគ្រប់រដ្ឋាភិបាលទូទាំងពិភពលោក ហើយជាការពិតណាស់ ជាញឹក
2 ញាប់គឺកើតមានបញ្ហាបែបនេះ នៅក្នុងប្រព័ន្ធនយោបាយដែលពឹងអាស្រ័យទៅលើកម្រិតនៃការធ្វើការ
3 បង្ខំនោះ ។

4 ជាទូទៅគោលការណ៍គ្រឹះនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលមានចែងនៅក្នុងឯកសារគ្រឹះជាច្រើន
5 នោះ ដូចជានៅក្នុងលក្ខន្តិកៈបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងសេចក្តីសម្រេចនានារបស់អចិន្ត្រៃយ៍... ។ល។
6 បានចែងយ៉ាងច្បាស់ថា គឺបក្សដែលជាអ្នកត្រួតត្រាទៅលើកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធ ហើយនៅក្នុងករណី
7 ជាច្រើនចំណុចនេះ ហាក់បីដូចជាវិធីដែលគេបានអនុវត្តនៅក្នុងកម្រិតភូមិភាគ និងនៅក្នុងកម្រិតតំបន់ ។

8 [១០:៤០:០០]

9 ក៏ប៉ុន្តែ អំណាចរបស់មេបញ្ជាការយោធា គឺខ្លាំង ហើយនេះគឺជាអ្វីដែលមេដឹកនាំនយោបាយទាំង
10 អស់ត្រូវពិចារណាឱ្យបានច្បាស់លាស់ និងដោយប្រុងប្រយ័ត្ន ។

11 **ស៖** សូមអរគុណ ។ កាលពីថ្ងៃច័ន្ទ ហើយនៅក្នុងប្រតិចារិកកាលពីថ្ងៃទី១៨ នៅទំព័រ៧១
12 លោកនិយាយថា នៅក្នុងអំឡុងពេលនៃរបបនោះ ខ្ញុំជឿថា គឺ សុន សេន បានក្លាយទៅជាសមាជិកពេញ
13 សិទ្ធិ ហើយពេលនោះ គង់ សុផល គឺជាសមាជិកត្រៀមរហូតដល់ពេលគាត់ត្រូវបានគេចាប់ខ្លួនបញ្ជូន
14 មកស-២១ ។ តើលោកអាចប្រាប់បានទេ នៅពេលណាដែល សុន សេន បានក្លាយទៅជាសមាជិកពេញ
15 សិទ្ធិរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍នោះ?

16 **ឆ៖** ខ្ញុំជឿថា សុន សេន បានក្លាយជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃគណៈអចិន្ត្រៃយ៍មិនអាចមុនខែ
17 វិច្ឆិកា ឆ្នាំ៧៨ ឬក៏អាចមុននេះទៅទៀត ។

18 **ស៖** ជនជាប់ចោទនៅចំពោះមុខចៅក្រមសួរ ហើយទៅតាមឯកសារយោងដែលខ្ញុំមាននេះគឺ
19 កាលពីថ្ងៃទី៥ គឺនៅឯកសារ D16 គាត់និយាយថា កាលពីថ្ងៃ៣០ ខែមេសា នៅក្នុងប្រតិចារិកនៅទំព័រ
20 ទី៣៥ ដល់ ៣៧ ជនជាប់ចោទនិយាយថា សុន សេន គឺមានឋានៈលេខ៧ នៅក្នុងរបបនោះ ។ តើលោក
21 ឯកភាពទៅនឹងការសន្និដ្ឋានរបស់ជនជាប់ចោទនេះទេ?

22 **ឆ៖** នៅក្នុងអំឡុងពេលនៃរបបនោះ ឋានៈរបស់សមាជិកជាន់ខ្ពស់ គឺមានការប្រែប្រួលជាប្រចាំ
23 បើពួកគេតស៊ូក្នុងការក្តាប់យកអំណាចរៀងខ្លួន ។ ហើយនៅពេលដែលមានការសម្រិតសម្រាំងកើតឡើង
24 នៅថ្នាក់លើនៃបដិវត្តន៍ផងដែរនោះ ។ ដូច្នោះ ការចាត់លំដាប់ថ្នាក់នេះគឺមានការផ្លាស់ប្តូរទៅតាមពេល
25 វេលា ក៏ប៉ុន្តែ អ្វីដែលគាត់អាចលើកឡើងនឹងអាចជាចំណុចត្រឹមត្រូវនៅចំណុចណាមួយដែលថា សុន

1 សេន ហ្នឹងអាចជាមនុស្សទីប្រាំពីរ នៅក្នុងជួរក្រុមនោះ ។

2 **ស៖** ក៏ប៉ុន្តែ ខ្ញុំចង់ដឹងអំពីអំណាចពិតប្រាកដ ។ លោកបានពន្យល់ប្រាប់លោកស្រីចៅក្រម
3 ខាតរាយថី បានច្បាស់ណាស់ថា គាត់មានអំណាចខ្លាំងពីព្រោះនៅពេលហ្នឹង គាត់គឺជាផ្នែកមួយនៃរដ្ឋ-
4 ភិបាល និងជាផ្នែកមួយរបស់យោធាដែលជាអគ្គសេនាធិការ និងជាសមាជិករបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ។
5 តើជាការត្រឹមត្រូវទេបើសិននិយាយថា ទោះបីជាមិនមែននៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធជាផ្លូវការក៏ដោយ ប៉ុន្តែនៅ
6 ក្នុងការអនុវត្តជាក់ស្តែង តើជាការត្រឹមត្រូវទេ? មានន័យថាគាត់មានអំណាចជាងសមាជិកផ្សេងៗ ដទៃ
7 ទៀតនៅក្នុងគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ដូចជា ហ្វី ឆីម, សោ ភឹម ឬក៏ វ៉ែន វេត នោះ តើលោកឯកភាពនឹងការ
8 សន្និដ្ឋានបែបនេះទេ?

9 [១០:៤៣:៣៥]

10 **ឆ៖** នេះគឺជាសំណួរមួយដ៏លំបាកបំផុតលោកមេធាវី ។ អំណាច គឺជារត្តដែលយើងមិនអាច
11 មើលឃើញ ហើយវាពិបាកណាស់ក្នុងការធ្វើការវាស់វែងវា ។ អំណាចអាចនឹងកើតមាននៅពេលដែល
12 មានការធ្វើការប្រជុំណាមួយ ឬក៏សមត្ថភាពក្នុងការជះឥទ្ធិពលទៅសេចក្តី ការធ្វើសេចក្តីសម្រេចនៅក្នុង
13 ក្រុមណាមួយ ។ ហើយជាការពិតណាស់ ទាក់ទងទៅនឹងសមត្ថភាពរបស់គាត់ ក្នុងការបញ្ជាក់ឯកម្លាំង
14 យោធា សុន សេន គឺមានអំណាចជាង វ៉ែន វេត ឬមួយក៏ អៀង សារី ។ ក៏ប៉ុន្តែ តើគាត់មានឥទ្ធិពល
15 យ៉ាងណានោះ នៅក្នុងការធ្វើនយោបាយ នៅក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍? នោះ
16 អាចជាបញ្ហាមួយផ្សេងពីនេះ ។

17 **ស៖** សូមអរគុណ ។ តើលោកអាចបញ្ជាក់បានទេ លោកបានឆ្លើយតបទៅនឹងលោកស្រី ខាត
18 រាយថី នៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោកទាក់ទងអំពីលេខអក្សរ “គ” “យ” “ង” ជាដើម ខ្ញុំចង់បញ្ជាក់
19 ឱ្យបានច្បាស់ថា សម្រាប់ឈ្មោះទីមួយនោះ គឺថាគាត់ត្រូវបានគេសម្លាប់ ថាគាត់ត្រូវបានគេសម្លាប់
20 យ៉ាងដូចម្តេចនោះ? តើគាត់ គេសម្លាប់គាត់នៅទូលស្តែងឬ?

21 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយលោកមេធាវី ។

22 **លោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖**

23 លោកប្រធានខ្ញុំដឹងថា ដល់ពេលសម្រាកហើយ តែខ្ញុំមានសំណួរមួយចំនួនទៀត តើចង់ឱ្យខ្ញុំ
24 សម្រាកសិន ឬក៏យើងត្រូវសម្រាកសិន?

25

1 **លោក ហ្វេកស៊ី រូ៖**

2 លោកប្រធាន បើសិនលោកប្រធានអនុញ្ញាតនៅពេលនេះ តើខ្ញុំអាចនិយាយបានទេ តើខាងមេ
3 ធាវីការពារក្តីអាចមានឱកាសបានទេ? ខ្ញុំដូចជាមានការបារម្ភបន្តិចពីព្រោះលោក វ៉ែនណី កាលពីម្សិល
4 មិញបានប្រកាសថា គាត់ប្រហែលជាមានសំណួរស៊ីពេលប្រហែលជាម្ភៃនាទីទេ ។ តែទោះបីជាយើង
5 ចំណាយពេលដប់ប្រាំនាទី ដោះស្រាយទៅនឹងការធ្វើសេចក្តីអង្កេតរបស់ខាងសហព្រះរាជអាជ្ញាក៏ដោយ
6 នោះ ឥឡូវនេះលោក វ៉ែនណី បាននិយាយជាងមួយម៉ោងរួចមកហើយ ។ ហើយខ្ញុំយល់ថា លោក
7 អាឡិច ប៊ែត គាត់នឹងចាកចេញទៅរសៀលនេះ ។ ហើយខ្ញុំចង់ធ្វើការសាកសួរទៅលោក អេតធរសាន់
8 មុនលោកអាឡិចប៊ែត គាត់ចាកចេញ ហើយក៏មុនពេលដែលខ្ញុំចាកចេញទៅដែរ ។

9 ដូច្នេះ តើយើងអាចធ្វើការកំណត់បានទេ ថាតើយើងធ្វើការបែងចែកពេលវេលាគ្នាយ៉ាងដូចម្តេច?
10 សម្រាប់ភាគីពាក់ព័ន្ធនីមួយៗ ទាក់ទងទៅនឹងពេលវេលាសម្រាប់ឱ្យខាងមេធាវីការពារក្តីផងដែរ ។

11 តើលោកប្រធានអាចឱ្យលោក វ៉ែនណី ហ្នឹងធ្វើសំណួរឱ្យបានច្បាស់លាស់ ហើយនិងជាក់លាក់
12 បន្តិចដើម្បីឱ្យយើងនឹងកំណត់ ពេលវេលាបានប្រសើរជាងនេះ ។

13 **លោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖**

14 ខ្ញុំនឹងធ្វើការបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់លាស់ជាងនេះ លោកប្រធាន ។ សូមអរគុណ ។
15 ចៅក្រម ឡាវែន បាននិយាយដែលថា កាលពីម្សិលមិញនោះ ខ្ញុំមិនមានបំណងស៊ីពេលដូច្នោះទេ
16 ខ្ញុំគ្រាន់តែចង់ធ្វើការពន្យល់ថា ខ្ញុំនឹងអាចស៊ីពេលលើសម្ភៃនាទី ឬក៏កន្លះម៉ោង ប្រសិនបើសិនជាខ្ញុំកំណត់
17 ពេលវេលាដូច្នោះនៅពេលនោះ ប្រហែលជាខ្ញុំខុសហើយ បើសិនជាខ្ញុំសម្រេច ខ្ញុំសុំទោស ។

18 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

19 ឥឡូវដោយ ឌីវីឌី ថតសម្លេងក៏អស់ផង ក៏ដល់ពេលត្រូវសម្រាកផង អង្គជំនុំជម្រះប្រកាស
20 សម្រាកម្ភៃនាទីរហូតដល់ម៉ោងដប់មួយប្រាំនាទី អញ្ជើញចូលវិញ ដើម្បីបន្តដំណើរការពិភាក្សាដេញ
21 ដោលបន្តទៀត ។ មន្ត្រីតុលាការសម្របសម្រួលដល់អ្នកជំនាញ ដើម្បីបានកន្លែងសម្រាកសមរម្យ ។
22 [សវនាការសម្រាកពីម៉ោង ១០:៤៨នាទី ដល់ម៉ោង១១:៣០នាទី]

23 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

24 សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ ។ អង្គជម្រះប្រកាសបន្តដំណើរនីតិវិធីសវនាការ ។ ហើយជាកិច្ចបន្តនេះ
25 គឺប្រគល់វេទិកាទៅឱ្យមេធាវីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្រុមមួយ ។ មេធាវីអន្តរជាតិ បន្តការសួរសំណួរ

1 ដល់អ្នកជំនាញរូបនេះបន្តទៀត ប៉ុន្តែ ដោយអង្គជំនុំជម្រះកត់សម្គាល់ឃើញថា ការលើកឡើងនូវមតិ
 2 យោបល់របស់មេធាវីការពារក្តី គឺជាការសមរម្យមួយដែលមេធាវីអន្តរជាតិតំណាងឱ្យរដ្ឋប្បវេណីក្រុម
 3 មួយបានអះអាងពីម្យ៉ាងមិញ គឺក៏ដូចជាថ្ងៃមុនដែល គឺថាខ្លួននឹងមិនសួរសំណួរអីច្រើនទេ ។ ប៉ុន្តែ អង្គ
 4 ជំនុំជម្រះកត់សម្គាល់ឃើញថា ពេញមួយព្រឹកនេះ គឺមានតែគាត់ទេដែលគាត់ទទួលយកទាំងស្រុងនូវ
 5 វេទិកាជជែកដេញដោលនេះ ។ អីចឹង អង្គជំនុំជម្រះ ទីមួយ សូមរំលឹកដល់មេធាវី អាឡាំង វ៉ែនណី ថា
 6 សូមលោកសួរឱ្យចំ ហើយនិងអនុញ្ញាតឱ្យកម្រិតត្រឹមតែ យ៉ាងយូរគឺដប់មិនុតប៉ុណ្ណោះ ក្នុងការបន្តការ
 7 សួរនេះ ឬក៏តិចជាងនេះ ។ ហើយសួរឱ្យបានច្បាស់លាស់ឱ្យខ្លី ឱ្យចំបញ្ហាតែម្តង ។

8 **សួរដោយលោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖**

9 **ស៖** សូមអរគុណលោកប្រធាន គឺខ្ញុំយល់ច្បាស់នូវអ្វីដែលលោកចៅក្រមបានបញ្ជាក់ ។ លោក
 10 អេតឆេសាន់ ខ្ញុំចង់សួរសំណួរទីមួយរបស់ខ្ញុំនោះគឺថា ជនជាប់ចោទនៅចំពោះសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
 11 នៅថ្ងៃ៥ ខែ៩ ឆ្នាំ២០០៧ ទំព័រលេខ៦ ឯកសារ D16 គាត់បានលើកឡើងថា ថាតើលោកដឹងអំពីកិច្ចការ
 12 នោះយ៉ាងម៉េច? ដោយសារតែនៅថ្ងៃនោះ ខែសីហា លោកធ្វើការជាមួយនឹង សុន សេន ។ ហើយ សុន
 13 សេន និយាយជាមួយខ្ញុំអំពីអ្នកនៅថ្នាក់លើនៅក្នុងគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ។ ដោយយើងចាំនូវអ្វីដែលយើងចាំ
 14 នោះ គឺនៅថ្ងៃអង្គារ ក្នុងប្រតិចារិករបស់យើងទំព័រ៥២ គឺវានិយាយអំពីគោលនយោបាយសម្ងាត់នៅក្នុង
 15 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ ថាតើវាត្រឹមត្រូវក្នុងនិយាយដែរឬទេ ដែលថា ជនជាប់ចោទគាត់ទទួល
 16 បានព័ត៌មានដែលគាត់ទទួលបាន? ថាតើគាត់ទទួលបានព័ត៌មានទាក់ទងទៅនឹងបញ្ហាសម្ងាត់ដែរឬទេ?

17 **ឆ៖** គឺខ្ញុំគួរ ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំប្រហែលមិនអាចធ្វើការរៀបចំឃ្លាដូចដែលលោកបានលើកឡើងនោះទេ
 18 ប៉ុន្តែខ្ញុំសូមនិយាយថា ជនជាប់ចោទ គឺគាត់ទទួលបានដោយផ្ទាល់ នឹងការទាក់ទងទៅលើថ្នាក់លើជាន់
 19 ខ្ពស់ ហើយគាត់ ជនជាប់ចោទនោះ គាត់ក៏ទទួលបានព័ត៌មានដែលមានលក្ខណៈសម្ងាត់បំផុតច្រើន
 20 ផងដែរ ។

21 [១១:៣៤:១៣]

22 **ស៖** សូមអរគុណ ។ យើងនិយាយអំពីបុគ្គលដែលទទួលខុសត្រូវផ្នែកមន្ត្រីសន្តិសុខនៅក្រៅ
 23 ភ្នំពេញ ដូចជានៅតាមជនបទផ្សេងៗ តើវាត្រឹមត្រូវដែរឬទេដែលយើងនិយាយថា ភាគច្រើននៃប្រធាន
 24 មន្ត្រីសន្តិសុខ ដែលចាប់ផ្តើមឡើងនៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៥ ហើយមកត្រឹមខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ អ្នកដែលស្ទើរ
 25 តែទាំងអស់នោះ គឺមិនត្រូវបានកម្ទេចនោះទេ តើត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

1 **ឆ៖** គឺឃើញថា មានចំនួនភាគច្រើន ។

2 **ស៖** តើវាអនុវត្តដូចគ្នាទៅនឹងបុគ្គលិក និងអ្នកយាមដែលគាត់ធ្វើការនៅតាមជនបទនោះ ដូចគ្នា
3 ដែរឬទេ? នៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខនោះ ។

4 **ឆ៖** គឺវាស្របទៅតាមករណីនីមួយៗ ។ នៅកន្លែងមួយចំនួន នៅពេលដែលមានការសម្រិត
5 សម្រាំងជួរដឹកនាំ ឬក៏មានការសម្រិតសម្រាំងបុគ្គលិកនោះ ។ ហើយនៅក្នុងករណីទៀត យើងឃើញ
6 មានការសម្រិតសម្រាំងម្តងហើយម្តងទៀត នៅចំពោះជួរដឹកនាំនិងបុគ្គលិក ។

7 **ស៖** សំណួរចុងក្រោយរបស់ខ្ញុំ ។ ដោយយើងចង់ចាំនូវអ្វីដែលលោកបានលើកឡើងអំពីតែ អំពី
8 អ្នកភាគច្រើន អ្នកដែលខុសត្រូវមន្ទីរសន្តិសុខភាគច្រើន គឺត្រូវបានគេកម្ទេច ។ ហើយយើងចាំ នូវអ្វី
9 ដែលលោកបានលើកឡើងកាលពីថ្ងៃមុន គឺបុគ្គលិកនៅស-២១ មួយចំនួននោះត្រូវបានគេសម្រិត
10 សម្រាំង ។ ហើយយើងចាំនូវអ្វីដែលលោកបាននិយាយអំពីការសម្រិតសម្រាំងនៅក្នុងក្របខ័ណ្ឌកម្ពុជា
11 ប្រជាធិបតេយ្យ ។ ថាតើហេតុអ្វីជនជាប់ចោទគាត់មិនទទួលបាននូវការសម្រិតសម្រាំងបែបនោះ ដូចគេ
12 ដូចឯង?

13 **ឆ៖** ចំពោះការយល់ឃើញរបស់ខ្ញុំ ជនជាប់ចោទដែលមិនត្រូវបានគេសម្រិតសម្រាំង ដោយសារ
14 តែមេរបស់គាត់ គិតថាមានលក្ខណៈស្មោះត្រង់ ហើយមានប្រសិទ្ធភាព ។

15 **លោក អាឡាំង វ៉ែនណី៖**

16 ខ្ញុំអត់មានសំណួរសួររបន្ថែមទៀតទេ ខ្ញុំសូមអរគុណចំពោះពេលវេលាដែលលោកបានឆ្លើយទៅ
17 និងសំណួររបស់ខ្ញុំ ។

18 [១១:៣៦:៥៤]

19 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

20 ជាកិច្ចបន្តនេះ អង្គជំនុំជម្រះសូមប្រគល់វេទិកានេះទៅមេធាវីការពារក្តី ដើម្បីមានលទ្ធភាពក្នុងការ
21 តាំងសំណួរពាក់ព័ន្ធនឹងបណ្ឌិត ក្រេក អេតធរសាន់ ដែលជាអ្នកជំនាញរូបនេះ ។ បើមានសូម
22 អញ្ជើញលោកមេធាវី ។

23 **សួរដោយលោក ការ សាវុត្ត៖**

24 **ស៖** សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ សូមលោកបណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់នៅក្នុងរបាយការណ៍ ចុះថ្ងៃ
25 ទី១៨ ខែ ៧ ២០០៧ របស់លោកបណ្ឌិត ត្រង់វាក្យខណ្ឌទី២៤ ដែលលោកបានបញ្ជាក់ថា តែពីរបន្ទាត់

1 កន្លះទេ ខ្ញុំសូមអានតែម្តង “គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ដើរតួម្តងទៀតក្នុងនាមគណៈមជ្ឈិម មានអំណាចអនុញ្ញាត
 2 ឱ្យអង្គការថ្នាក់ក្រោម ដែលជាឧបករណ៍របស់បក្សអនុវត្តការប្រហារជីវិត ដោយគ្មានការវិនិច្ឆ័យ ដូច
 3 បានឃើញក្នុងសេចក្តីសម្រេចថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ ។” អីចឹង ឃ្លាហ្នឹង តើមានន័យយ៉ាងម៉េច?
 4 ចង់និយាយថា ត្រង់ហ្នឹង ឬដែលលោកបណ្ឌិតបានឆ្លើយពីថ្ងៃមុន គឺពីថ្ងៃទី១៨ ខែ៥ ២០០៩ វេលាម៉ោង
 5 ដប់ប្រាំមួយដប់ប្រាំនាទី និងហាសិបបួននាទី ។ លោកបណ្ឌិតបានឆ្លើយថា យល់ស្របជាមួយនឹងជន
 6 ជាប់ចោទ ពីព្រោះពេលនោះជនជាប់ចោទបានឆ្លើយថា ជនដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុតចំពោះឧក្រិដ្ឋ-
 7 កម្មនៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ គឺជនមានតែបួនក្រុមទេ ។ បួនក្រុមនេះហើយ ដែលវាសម្រេច
 8 ឱ្យអ្នកណាស់ ឱ្យអ្នកណាងាប់ គឺនៅលើវា ពីព្រោះគណៈអចិន្ត្រៃយ៍បានប្រគល់សិទ្ធិឱ្យវាជាអ្នកសម្រេច
 9 ក្នុងការកម្ទេចមនុស្ស ហើយលោកក៏បានឆ្លើយថា យល់ស្របជាមួយជនជាប់ចោទ ។

10 អីចឹង តើឃ្លាដែលខ្ញុំអានអម្បាញ់មិញនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោកនេះឬ ដែលបញ្ជាក់ពី
 11 គំនិតដែលលោកយល់ស្រប? សូមលោកបញ្ជាក់ ។

12 ឆ៖ សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ ឱ្យខ្ញុំសូមទោសប្រសិនបើខ្ញុំយល់មិនច្បាស់អំពីសំណួររបស់
 13 លោកនោះទេ ខ្ញុំដូចជាយល់មិនច្បាស់ទេ ។

14 ស៖ ខ្ញុំសូមជម្រាបម្តងទៀត ។ វាក្យខណ្ឌដែលខ្ញុំអានអម្បាញ់មិញ លោកបណ្ឌិតស្តាប់បាន
 15 ហើយៗជនជាប់ចោទ បានឆ្លើយមុនដែលលោកចៅក្រមបានសួរលោក លោកបានឆ្លើយថា លោកបាន
 16 យល់ស្របជាមួយនឹងជនជាប់ចោទ ។ អីចឹង ដែលខ្ញុំសួរថា តើឃ្លាដែលខ្ញុំអាននៃ តើគំនិតហ្នឹង ក្នុងឃ្លា
 17 ហ្នឹងដែលលោកយល់ស្របជាមួយជនជាប់ចោទ?

18 [១១:៤០:៤១]

19 ឆ៖ សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ តើខ្ញុំអាចសុំឱ្យលោកបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់លាស់បន្តិចទេនៅ
 20 ចំណុចណាដែលលោកចៅក្រមបានសួរខ្ញុំ ហើយនឹងអ្វីដែលខ្ញុំបានឯកភាពជាមួយនឹងជនជាប់ចោទនោះ ។

21 ស៖ សូមជម្រាបលោកថា នៅវេលាម៉ោង ដប់ប្រាំមួយដប់ប្រាំនាទី និងហាសិបបួននាទីលោក
 22 ចៅក្រមបានសួរលោក ហើយលោកក៏បានឆ្លើយថា គឺខ្ញុំយល់ស្របនឹងចម្លើយនេះ ។ នឹងចម្លើយហ្នឹង
 23 ចម្លើយរបស់ជនជាប់ចោទដែលបានឆ្លើយថា ជនដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្ម គឺជនបួនក្រុម
 24 ដែលខ្ញុំបានជម្រាបមិញហ្នឹង ហើយលោកក៏បានឆ្លើយថា យល់ស្របតាមជនជាប់ចោទ ។

25 អីចឹងសូមលោកបញ្ជាក់មកទៀត តើឃ្លាដែលនៅក្នុងហ្នឹង តើឃ្លាហ្នឹង ឬដែលលោកអះអាងថា

1 ដែលលោកយល់ស្របជាមួយនឹងជនជាប់ចោទ? ពីព្រោះក្នុងឃ្លាដែល លោកបានលើកសេចក្តីសម្រេច
2 របស់មជ្ឈិមបក្សចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ មកអះអាង ។ សូមលោកបញ្ជាក់ ។

3 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ ខ្ញុំអាចបញ្ជាក់ថា ខ្ញុំបានពឹងផ្អែកយ៉ាងច្រើននៅក្នុងសក្ខីកម្ម
4 របស់ខ្ញុំ ទៅលើសេចក្តីសម្រេចចិត្តដែលបានចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ នោះ គឺជាសេចក្តីសម្រេច
5 របស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ។ នៅក្នុងសំណួររបស់លោកៗបានសួរថា តើខ្ញុំបានឯកភាពឬ ដែលថាមនុស្ស
6 ទាំងបួនប្រភេទនឹង ដែលជនជាប់ចោទបានលើកឡើង គឺជាអ្នកដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត ខ្ញុំត្រូវតែ
7 ឆ្លើយថា សម្រាប់ខ្ញុំផ្ទាល់ពាក្យថា “អ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុតនោះ” គឺមានអត្ថន័យបច្ចេកទេសដែល
8 មានភាពស្មុគស្មាញបំផុត ។ ដែលខ្ញុំជឿថា ខ្ញុំមិនអាចធ្វើការពន្យល់បានទេនៅក្នុងស្ថានភាពនេះ ។

9 **ស៖** សូមអរគុណលោកអត់អាចពន្យល់បានទេ ប៉ុន្តែនៅក្នុងថ្ងៃនោះលោកបានមានប្រសាសន៍
10 ថា លោកយល់ស្របជាមួយនឹងជនជាប់ចោទ ។ អ៊ីចឹងគំនិតរបស់លោកៗនៅតែយល់ស្របជាមួយនឹង
11 ជនជាប់ចោទ ឬយ៉ាងម៉េច?

12 **ឆ៖** អរគុណលោកមេធាវី ។ ខ្ញុំបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់បំផុតថា តើពាក្យសម្តីរបស់ជនជាប់ចោទ
13 ចំណុចណាដែលខ្ញុំឯកភាពជាមួយនោះ សូមលោកបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់បន្តិចបានទេ?

14 [១១:៤៤:២៧]

15 **ស៖** សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។ ពាក្យសម្តីដែលជនជាប់ចោទបានអះអាងនោះ គឺជនជាប់
16 ចោទបានសង្កត់ធ្ងន់ទៅលើលិខិតចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ ដែលគណៈអចិន្ត្រៃយ៍មជ្ឈិមបក្សនៃ
17 កុម្មុយនីស្ត បានប្រគល់សិទ្ធិមកឱ្យជនបួនក្រុមជាសម្រេចក្នុងការកម្ទេចប្រជាជនកម្ពុជាក្នុងជួរ និងក្រៅ
18 ជួរ គឺជនជាប់ចោទផ្អែកទៅលើលិខិតនេះ ។ ហើយនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោកក៏ផ្អែកទៅលើលិខិត
19 នេះដែរ ។ អ៊ីចឹងហើយបានខ្ញុំសួរលោក ដែលលោកថា តើលោកបណ្ឌិត យល់ស្របជាមួយជនជាប់
20 ចោទ តើលោកបណ្ឌិតសំអាងទៅលើឃ្លាក្នុងរបាយការណ៍របស់លោកកន្លែងហ្នឹង ឬយ៉ាងម៉េច?

21 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ឥឡូវនេះច្បាស់ហើយ ខ្ញុំពិតជាឯកភាព ។ គឺឯកភាពថា ផ្នែក
22 ដំបូងនៃឯកសារ មានន័យថា សេចក្តីសម្រេចរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍នេះ គឺបានរៀបរាប់ ដែលថាគណៈ
23 អចិន្ត្រៃយ៍ផ្តល់អំណាចទៅឱ្យស្ថាប័នមួយចំនួនក្នុងការកម្ទេចប្រជាជន ។ ខ្ញុំឯកភាពទៅលើចំណុចនេះ ។

24 **ស៖** សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។ សំណួរទីពីរ តាមការស្រាវជ្រាវរបស់លោកបណ្ឌិត តើ
25 លោកបណ្ឌិតអាចរកឃើញទេ តើគុកមួយណាដែលធំជាងគេក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ?

1 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ មានវិធីជាច្រើនក្នុងការវាស់វែងអំពីទំហំ ឬក៏ប្រវែង ។ បើ
2 សិនជាយើងធ្វើការវាស់វែងទំហំ អាស្រ័យទៅលើការវាស់វែងទៅលើចំនួនបុគ្គលិកដែលធ្វើការនៅតាម
3 មន្ទីរសន្តិសុខនោះ គឺនឹងមិនមែនជាសំណួរទៀតទេ ។ ស-២១ គឺជាមន្ទីរសន្តិសុខ ដែលធំជាងគេបង្អស់
4 ក៏ប៉ុន្តែបើសិនជាយើងធ្វើការវាស់វែងទៅលើទំហំនៃមន្ទីរសន្តិសុខ ដោយរាប់ទៅលើចំនួនជនរងគ្រោះ
5 ដែលបានស្លាប់ គឺនេះជាចំណុចពិបាកនៅក្នុងការប្រៀបធៀប ពីព្រោះមានតែមន្ទីរសន្តិសុខចំនួនតិចតួច
6 ប៉ុណ្ណោះដែលមានកំណត់ហេតុបញ្ជាក់ពីស្ថានភាពនេះ ។ ដូចជាចំណុចពិបាកដែលមានបញ្ជាក់នៅក្នុង
7 មន្ទីរស-២១នោះ ។ នៅក្នុងករណីខ្លះទៀត យើងអាចធ្វើការប៉ាន់ស្មាន ដោយអាស្រ័យទៅលើចំនួន
8 រណ្តៅកប់សពរួម និងចំនួនអ្នកខ្មោចដែលមាននៅក្នុងរណ្តៅកប់សពរួមអស់ទាំងហ្នឹង ។

9 ដូច្នេះ ជាការពិបាកក្នុងការកំណត់និយមន័យថា តើមន្ទីរសន្តិសុខមួយណាដែលសម្លាប់មនុស្ស
10 ច្រើនជាងគេនោះ?

11 **ស៖** សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។ ដែលខ្ញុំចង់ដឹង ថាតើមន្ទីរសន្តិសុខមួយណាធំជាងគេនោះ?
12 ព្រោះតាមការសួរដេញដោលកន្លងមក ហាក់ដូចជាចង់សង្កត់ថា ស-២១ ជាមន្ទីរសន្តិសុខ ដែលធំជាង
13 គេទាំងអស់ទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា ។ ចំណែកខ្ញុំ ជាមេធាវីឱ្យការពារ ខ្ញុំជម្រាបលោកបណ្ឌិតថា ខ្ញុំយល់
14 ផ្ទុយពីគេ ។ ខ្ញុំយល់ថាមន្ទីរសន្តិសុខស-២១ បានជាមានបុគ្គលិក វាច្រើនរហូតទៅដល់រាប់ពាន់នាក់
15 ដោយសារមន្ទីរសន្តិសុខស-២១ វាបែងចែកទៅបីកន្លែង វាមាននៅស-២៤ វាមាននៅព្រៃស វាមាននៅ
16 ជើងឯក វាមាននៅស-២១ ខ្លួនវានេះផង ។ ហើយជាពិសេស ដែលត្រូវការស៊ីបុគ្គលិកច្រើន ដោយសារ
17 នៅស-២៤ នៅព្រៃស គឺមានមនុស្សសឹងថា រាប់ដល់រាប់ពាន់នាក់ ដែលគេយកទៅអប់រំកែប្រែនៅ
18 កន្លែងនោះ ។ អីចឹង ការអប់រំកែប្រែនៅកន្លែងនោះ បើមនុស្សវារាប់រយនាក់ ដូច្នេះវាត្រូវការនាក់យាម
19 អ្នកធ្វើការនៅហ្នឹងក៏វាច្រើនដែរ ។ ដូច្នេះវាមិនមែន ស-២១ ធំជាងគេក្នុងការកាប់សម្លាប់នោះទេ ។ ខ្ញុំ
20 យល់អីចឹង អាចតាមយោបល់របស់ខ្ញុំ សូមជម្រាបលោកបណ្ឌិតអីចឹង ។ ហើយបើតាមខ្ញុំយល់ថា
21 ដីកាដែលឃុំ ដែលសំដៅយកការដែលគុកធំជាងគេរបស់ខ្ញុំ គឺសំដៅទៅរកកន្លែងណា ដែលកាប់សម្លាប់
22 ច្រើនជាងគេ ។ ខ្ញុំចង់សំដៅកន្លែងហ្នឹង ។ នេះសូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។

23 [១១:៥០:៣០]

24 សំណួរទីបី នៅក្នុងដ្យាក្រាមដែលនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោកបណ្ឌិត ដ្យាក្រាមនេះ ខ្ញុំបាន
25 ពិនិត្យទៅឃើញហាក់ដូចជា សមាជិករដ្ឋាភិបាលនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យហាក់ដូចជាច្រើន ដូច

1 មានច្រើន ។ ប៉ុន្តែ បើសិនជាខ្ញុំពិនិត្យទៅលើឯកសារចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ ត្រង់ទំព័រ៦ ដែល
 2 មានលេខERN0003141 បន្ទាត់ទីពីរ ទីបី ទីបួន ទីប្រាំ ពីក្រោមឡើងលើទៅ ខ្ញុំពិនិត្យឃើញថា សមា-
 3 ជិករដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យហាក់ដូចជាមានគ្នាតែបួននាក់ទេ ។ អីចឹងបញ្ហានេះ សូមលោក
 4 បណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់មើល តើសមាជិករដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ មានប៉ុន្មាននាក់ ហើយឈ្មោះ
 5 អីខ្លះ? បាទ សូមអរគុណ សូមលោកបណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់ ។

6 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ នេះគឺជាឯកសារដូចដែលលោកបានស្នើឡើងអីចឹង គឺបាន
 7 និយាយចំពោះថ្នាក់លើតែបួនរូប តែប៉ុណ្ណោះ គឺ ប៉ុល ពត ដែលរៀបរាប់ក្នុងឯកសារនេះថា ជារដ្ឋមន្ត្រីទី
 8 មួយ សមមិត្ត វ៉ាន់ ដែលនេះជាឈ្មោះហៅក្រៅរបស់ អៀង សារី ចាត់ទុកជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីទទួល
 9 បន្ទុកការបរទេស ។ បន្ទាប់មកគឺសមមិត្ត វន ដែលជាឈ្មោះរបស់ វន វេត ដែលជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
 10 ទទួលបន្ទុកខាងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ និងសមមិត្តខៀវ ដែលជាឈ្មោះហៅក្រៅរបស់ សុន សេន ដែល
 11 រៀបរាប់ថា គាត់ជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីទទួលខាងការពារប្រទេស ។

12 **ស៖** សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។ អីចឹង នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ សមាជិករដ្ឋា-
 13 ភិបាលមានតែបួននាក់ទេ ។ សូមអរគុណ ។

14 សំណួរទីបួន សូមលោកបណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់ពាក្យថា “អង្គការ” ពាក្យអង្គការនេះ តើគេ
 15 សំដៅទៅលើអចិន្ត្រៃយ៍មជ្ឈិមបក្ស ឬក៏សំដៅទៅលើរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ អីចឹងអង្គការ
 16 ហ្នឹង សំដៅទៅលើអ្នកណា? សូមលោកបណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់ ។

17 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ នេះគឺជាសំណួរមួយដែលគួរឱ្យចាប់អារម្មណ៍បំផុត ។ បក្ស
 18 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានអនុម័តនូវការប្រើពាក្យ “អង្គការ” ដែលជាពាក្យខ្មែរ ដែលពាក្យអង់គ្លេសហៅថា
 19 *អ័រហ្គោណាយហ្វេសិន* ហើយនៅក្នុងស្ថានភាពបែបនេះដែរ នៅក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តវៀតណាម ក៏មាន
 20 ប្រើពាក្យស្រដៀងគ្នានេះដែរ ។ នៅក្នុងដំណាក់កាលផ្សេងៗគ្នា សម្រាប់មនុស្សផ្សេងៗគ្នា នៅក្នុងបក្ស
 21 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ពាក្យនេះត្រូវបានគេយល់ថា ត្រូវបានគេយល់ផ្សេងៗគ្នា ។ អ្នកខ្លះយល់ថា ពាក្យនេះ
 22 គឺយោងសំដៅទៅលើអង្គការទាំងមូលនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។ សម្រាប់អ្នកខ្លះទៀត ពាក្យនេះអាច
 23 ត្រូវបានប្រើនិយាយអំពីបុគ្គលដែលជាសមាជិកណាមួយនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយក៏មានអ្នកខ្លះ
 24 ទៀតចាត់ទុកថា ពាក្យនេះគឺនិយាយអំពីថ្នាក់ដឹកនាំជាន់ខ្ពស់នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។ ហើយដោយ
 25 ប្រហែលជារួមបញ្ចូលទាំងគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ និងស្ថាប័នផ្សេងៗទៀតដែលនៅជុំវិញគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ផង

1 ដែរ ដូចជាមន្ទីរ៨៧០ផង ។ នៅក្នុងប្រើដទៃទៀតនោះ ពាក្យ “អង្គការ” ក៏ដូចជានិយាយសំដៅទៅលើ
2 ប៉ុល ពត ឬក៏ជួនកាលទៀត គឺសំដៅទៅលើ ប៉ុល ពត និង នួន ជា ។ ដូច្នោះ យើងមើលទៅហាក់បី
3 ដូចជា ពាក្យនេះមានន័យផ្សេងៗគ្នា ។

4 [១១:៥៦:០៩]

5 **ស៖** សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត ។ អ៊ីចឹងពាក្យថា អង្គការនេះ បើតាមខ្ញុំស្តាប់លោកបណ្ឌិតទៅ
6 គឺយល់ថា សំដៅទៅលើអង្គការបក្ស មិនមែនជារដ្ឋាភិបាលទេ តើអ៊ីចឹងមែនទេលោកបណ្ឌិត? សូម
7 អរគុណ ។

8 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី ។ នេះគឺជាការយល់របស់ខ្ញុំ ។

9 **ស៖** សូមអរគុណ ។ សុំសួរសំណួរទីប្រាំ ។ នៅស-២១ តើអ្នកណាជាអ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់
10 បំផុត ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្ម? ខ្ញុំសួរនេះ ដោយសារនៅពីលើតាម អ្នកបញ្ជាតាម វាមានសុន សេន វាមាន
11 នួន ជា ហើយបន្ទាប់មកក្រោមគេ គឺតាម គឺជនជាប់ចោទ ។ អ៊ីចឹង ខ្ញុំសួរថា អ៊ីចឹងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅស-
12 ២១ ហ្នឹង បើតាមលោកបណ្ឌិត តើសុន សេន ឬតាម?

13 សូមលោកបណ្ឌិតមេត្តាបញ្ជាក់ ។ សូមអរគុណ ។

14 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ ពាក្យថា “មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់” និងពាក្យថា “អ្នកដែលទទួល
15 ខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត” គឺជានិយមន័យច្បាស់លាស់នៃយុត្តិធម៌ការបុគ្គលរបស់តុលាការនេះ ។ ដូច្នោះ ដោយខ្ញុំ
16 មិនមែនជាមេធាវី ខ្ញុំត្រូវតែប្រយ័ត្នប្រយែងបំផុតនៅក្នុងការប្រើពាក្យពេចន៍ទាំងនេះ ។ លើសពីនេះទៅ
17 ទៀតតាមការយល់ដឹងរបស់ខ្ញុំ នេះជាភារកិច្ចរបស់អង្គសវនាការនេះ ដើម្បីធ្វើការកំណត់ តើអ្នកណាគេ
18 ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តនៅស-២១ ។ ក៏ប៉ុន្តែ ប្រាកដណាស់
19 គឺថាខ្ញុំនឹងឯកភាពជាមួយលោកថា នួន ជា, សុន សេន និងជនជាប់ចោទនេះ គឺពាក់ព័ន្ធទាំងអស់នៅក្នុង
20 ការប្រព្រឹត្តិបទឧក្រិដ្ឋទាំងនោះ ហើយពួកគេ គឺមានការទទួលខុសត្រូវរៀងៗខ្លួនចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មទាំង
21 នោះ ។

22 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

23 ផ្អាកបន្តិចៗ មេធាវី ដោយមានបញ្ហា ។
24 (ចៅក្រមពិភាក្សាគ្នា)

25

1 [១២:០១:០៧]

2 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

3 អង្គជំនុំជម្រះកត់សម្គាល់ឃើញថា ការតាំងសំណួររបស់មេធាវីការពារក្តីចំពោះអ្នកជំនាញ
4 អម្បាញ់មិញនេះ ហាក់ដូចជា ទីមួយ គឺមានការសួរត្រង់ៗចំបញ្ហាតែម្តង ដើម្បីតម្រូវឱ្យសាក្សីឆ្លើយជាក់
5 លាក់តបនឹងសំណួររបស់ខ្លួន ដែលមិនមែនជាមុខងាររបស់អ្នកជំនាញ ឬសាក្សីទេ ។ ការសន្និដ្ឋានវាយ
6 តម្លៃនូវអង្គហេតុ ហេតុការណ៍ភស្តុតាងនានាដែលបានមកពីការសវនាការដេញដោលនៅក្នុងដំណើរការ
7 នីតិវិធីសវនាការ វាជាសមត្ថកិច្ច វាជាសមត្ថកិច្ច វាជាសិទ្ធិរបស់ភាគី ដែលនឹងអាចធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋាន
8 បញ្ចប់នៃការពិភាក្សាដេញដោល ដោយផ្អែកលើព័ត៌មានផ្សេងៗ លើឯកសារ លើភស្តុតាងនានាដែល
9 ទទួលបានពីការដេញដោល ។ ឯការសម្រេចពិចារណាផ្ទឹងផ្ទែងសម្រេចចុងក្រោយនោះ វាជាសមត្ថកិច្ច
10 របស់អង្គជំនុំជម្រះ ។

11 អីចឹងអង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកអំពីការតាំងសំណួរប្រភេទបែបច្នៃបញ្ហាហើយតម្រូវឱ្យអ្នកជំនាញ
12 ឆ្លើយតបយ៉ាងជាក់លាក់ដូចនេះ គឺអង្គជំនុំជម្រះឱ្យមេធាវីបញ្ជ្រាស់នូវសំណួររបៀបនេះ ។ ហើយអង្គ
13 ជំនុំជម្រះគឺនឹងធ្វើការកត់សម្គាល់លើបញ្ហានៃសំណួររបៀបនេះ ដើម្បីមិនអនុញ្ញាតឱ្យសួរសំណួររបៀប
14 នេះទៀតទេ ហើយឬក៏មិនឱ្យសាក្សី ឬក៏អ្នកជំនាញពាក់ព័ន្ធ គឺមិនឱ្យឆ្លើយតបនឹងសំណួររបៀបនេះទេ ។
15 ហើយលោកមេធាវីការពារក្តីគួរតែត្រូវបានសួរពាក់ព័ន្ធនឹងខ្លឹមសារនៃរបាយការណ៍ដែលគាត់ធ្វើមាន
16 លក្ខណៈជាទូទៅ ។ ហើយចំពោះលទ្ធផលយ៉ាងណានោះ គឺមានការកត់ត្រាទុក ហើយធ្វើការសរសេរ
17 សន្និដ្ឋានចុងក្រោយនៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី វាយតម្លៃ ដើម្បីបានទទួលការដំណើរការសវនាការទៅបាន
18 ល្អ ។

19 សូមអញ្ជើញមេធាវីការពារក្តីអាចបន្តសំណួរសួរដល់ចំពោះអ្នកជំនាញរូបនេះបាន ។

20 **លោក ការ សារ៉ុត្តៈ**

21 សូមអរគុណលោកប្រធាន ដែលបានរំលឹកថាមិនឱ្យសួរសំណួរត្រង់ៗ ។
22 **ស៖** សូមលោកបណ្ឌិតពន្យល់ តើប្រធានស-២១ វាខុសនឹងប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខ ឬប្រធានគុក
23 ដទៃទៀតត្រង់ណាខ្លះ? ឬក៏វាដូចគ្នា? សូមអរគុណ ។
24 **ឆ៖** សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ នៅក្នុងការយល់ឃើញរបស់ខ្ញុំ ប្រធានស-២១ គឺវាមាន
25 លក្ខណៈខុសពីប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗ ចំពោះបញ្ហាមួយចំនួន ។

1 [១២:០៥:១០]

2 ទីមួយ គឺទីតាំងប្រតិបត្តិការរបស់ស-២១ គឺគ្រប់គ្រងនិងប្រតិបត្តិការទូទៅនៅលើផ្ទៃប្រទេស ។
3 មិនមានប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខណាគាត់មានសមត្ថកិច្ចគ្រប់គ្រងលើ គ្មានការប្រតិបត្តិការលើប្រទេសទាំង
4 មូលនោះទេ ។ ដូច្នេះហើយ នេះជាភាពខុសគ្នានៃប្រធាន ស-២១ និងប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗ ។

5 ទីពីរ គឺការរាយការណ៍ដោយផ្ទាល់ទៅថ្នាក់លើរបស់ប្រធានស-២១ ។ ប្រធានស-២១ គឺគាត់
6 ធ្វើការរាយការណ៍ផ្ទាល់ទៅជួរដឹកនាំជាន់ខ្ពស់នៅក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ជាវៀងរាល់ថ្ងៃ ហើយគាត់
7 រាយការណ៍តាមលក្ខណៈផ្ទាល់ខ្លួនរបស់គាត់ ។ ហើយខ្ញុំមិនបានដឹងថា ប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗ
8 ទៀតនៅក្នុងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ មានទំនាក់ទំនងនិងមុខងាររាយការណ៍ផ្ទាល់ចំពោះបក្សកុម្មុយនីស្ត
9 កម្ពុជានោះទេ ។

10 ទីបី ប្រធានស-២១ ខុសពីប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខដទៃទៀត គឺដោយសារទីតាំងប្រតិបត្តិការ
11 របស់មន្ទីរនេះ គឺទីតាំងនេះ វាធំជាងទីតាំងផ្សេងហាសិបដង ហើយវាធំជាងពីររយដង ជាងមន្ទីរ
12 សន្តិសុខផ្សេងៗទៀត ។

13 ដោយសារមូលហេតុទាំងបីនេះហើយ គឺខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ថា ប្រធាន ស-២១ គឺខុសពីប្រធានមន្ទីរ
14 សន្តិសុខផ្សេងៗទៀត ។

15 **លោក ការ សារ៉ុត្តៈ**

16 សូមអរគុណលោកបណ្ឌិត សូមអរគុណលោកប្រធាន ខ្ញុំអស់សំណួរ ។

17 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

18 លោកមេធាវី ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ មានសំណួរច្រើនទេ ដែលមានការប៉ុនប៉ងក្នុងការសួរទៅអ្នកជំនាញ
19 រូបនេះ?

20 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ**

21 សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ គឺខ្ញុំចង់សួរសំណួរទៅសាក្សីអ្នកជំនាញ ប៉ុន្តែនៅពេលនេះ ដែល
22 ជាពេលសម្រាកនោះទេ ។ ប៉ុន្តែ មុនពេលដែលយើងធ្វើការឈប់សម្រាកញ្ចាំអាហារថ្ងៃត្រង់ គឺខ្ញុំអាច
23 សួរអ្នកជំនាញឱ្យធ្វើការអនុវត្តការងារមួយចំនួន ដែលខ្ញុំស្នើសុំគាត់ឱ្យបង្ហាញ និងធ្វើនៅចំពោះមុខអង្គ
24 សវនាការ ។ ដូច្នេះហើយ គឺខ្ញុំគួរតែស្នើសុំគាត់នៅពេលនេះ ដើម្បីឱ្យគាត់អាចធ្វើការងារនេះក្នុងពេល
25 ឈប់សម្រាក ។ ហើយយើងទៅលើបញ្ហានេះ នៅពេលដែលយើងត្រឡប់មកវិញ ។

1 [១២:០៨:៥១]

2 សំណួររបស់ខ្ញុំគឺទាក់ទងទៅនឹងបញ្ហាជាក់លាក់មួយចំនួន ហើយវាពាក់ព័ន្ធនឹងតារាងអង្គការ
3 ចាត់តាំង ដែលអស់លោក លោកស្រី អាចពិនិត្យមើលឃើញនៅក្នុងកថាខណ្ឌ១៣៣ នៃរបាយការណ៍
4 របស់គាត់ ។ ហើយខ្ញុំចង់ឱ្យលោក អេតឆេសាន់ ខ្ញុំចង់សួរគាត់ឱ្យធ្វើការពេញទៅលើតារាងអង្គការ
5 ចាត់តាំងនេះ ដោយផ្អែកទៅលើកថាខណ្ឌ១១៥ របស់គាត់ នៅក្នុងរបាយការណ៍ ។ ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ឱ្យ
6 ច្បាស់ កថាខណ្ឌ១១៥ នៃរបាយការណ៍របស់គាត់ លោកជំនាញបានលើកឡើងថា យោងតាមរបាយ-
7 ការណ៍មកពីអគ្គសេនាធិការកងទ័ពបដិវត្តន៍ នៅក្នុងខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៧ កងទ័ពបដិវត្តន៍មានចំនួន
8 ប្រហែល៦១០០០ នាក់ ហើយបានបែងចែកជាប្រាំបួនកងពល មានកងពល៧០៣, ៣១០... ។ល ។
9 ដូច្នោះយើងឃើញមានកងពលធំចំនួនប្រាំបួន កងវរសេនាធំៗករាជ្យចំនួនបី កងវរសេនាធំលេខ១៥១,
10 ៤៨៨... ។ល ។ និងមន្ទីរមួយចំនួនទៀត គឺមន្ទីរស-២១ មន្ទីរ៦៣ និង ៦២ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំសូមសួរលោក
11 ជំនាញ ខ្ញុំសូមស្នើឱ្យលោកជំនាញឱ្យបញ្ចូលនៅក្នុងតារាងរបស់គាត់នូវកថាខណ្ឌនេះ ថាតើស-២១ គឺវា
12 ស្ថិតនៅក្នុងតារាងអង្គការចាត់តាំងនោះនៅក្រុងណា? ដូច្នោះហើយគឺការងារនេះ ខ្ញុំសូមស្នើសុំឱ្យលោក
13 អេតឆេសាន់ ធ្វើនៅក្នុងពេលអាហារថ្ងៃត្រង់ ។

14 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

15 លោកបណ្ឌិតស្តាប់បានទេ អំពីការប៉ុនប៉ងរបស់មេធាវីដែលនឹងអាចធ្វើសវនាការដេញដោល
16 ចំពោះលោកក្នុងនាមជាអ្នកជំនាញនៅក្រោយពេលអាហារថ្ងៃត្រង់នេះ? ដោយមេធាវី ប្រុងស្ទ័រ រូ បាន
17 លើកឡើងនូវបញ្ហាមួយចំនួនដែលជាការប៉ុនប៉ងក្នុងការពិភាក្សាដេញដោលចំពោះលោក និងឱ្យលោក
18 បង្ហាញនៅក្រោយពេលពិសាអាហារថ្ងៃត្រង់ ។ ការធ្វើដូច្នោះគឺជាការល្អមួយ ដែលនឹងធ្វើឱ្យមានការ
19 ត្រៀមលក្ខណៈជាមុន ហើយនិងពន្លឿននៃកិច្ចពិភាក្សាដេញដោលផងដែរ ។

20 **ចៅក្រម ហ្សង់ម៉ាក ឡាវ៉ែន៖**

21 តើលោកអាចជម្រាបយើងខ្ញុំដែរឬទេ ហេតុអ្វីបានជាលោកលើកតែមន្ទីរស-២១តែប៉ុណ្ណោះ នៅ
22 ក្នុងតារាងអង្គការចាត់តាំង ហើយមិនលើកមន្ទីរផ្សេងៗទៀត ដែលលោកបានលើកឡើងនៅក្នុងកថា
23 ខណ្ឌ១១៥?

24 **លោក ក្រេក អេតឆេសាន់៖**

25 បាទ, លោកចៅក្រមសូមអរគុណ។ គឺខ្ញុំអាចអនុវត្តការងារនេះបាន និងអាចជម្រាបបាន ។

1 មន្ទីរស-២១ ជាអង្គភាពពិសេសមួយ ដូចដែលយើងបានពិភាក្សាកាលពីម្សិលមិញ ពេលខ្លះមន្ទីរ ស-២១
 2 នេះ គឺយើងហៅថាជាសាខាពិសេស ។ ដូច្នោះ វាបានបង្ហាញអំពីលក្ខណៈពិសេសរបស់មន្ទីរមួយនេះ ។
 3 វាមិនមែនជាអង្គភាពយោធាមួយដែលទៀងទាត់ ដែលសម្រាប់គ្រប់គ្រងភស្តុតាងនោះទេ ។ មន្ទីរនេះគឺជា
 4 សមាសធាតុមួយរបស់អគ្គសេនាធិការ ហើយមន្ទីរនេះ ត្រូវបានបង្កើតឡើងវិញមានលក្ខណៈខុសពីមន្ទីរ
 5 ផ្សេងៗទៀត ដែលមាននៅក្នុងជួរអគ្គសេនាធិការ ។ ហើយមន្ទីរនេះ មិនមែនជាមន្ទីរប្រយុទ្ធក្នុងសមរ-
 6 ភូមិនោះទេ គឺវាជាមន្ទីរប្រតិបត្តិការមួយ ។

7 ដូច្នោះ ខ្ញុំ ដោយសារបញ្ហានេះគឺខ្ញុំគិតថា វាសមក្នុងការដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងតារាងរចនាសម្ព័ន្ធ
 8 រដ្ឋាភិបាល ជាជាងការដាក់បញ្ចូលនូវមន្ទីរផ្សេងៗទៀត ដែលជាមន្ទីរប្រតិបត្តិការប្រយុទ្ធប្រឆាំងនៅក្នុង
 9 កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ នេះហើយជាហេតុផលរបស់ខ្ញុំក្នុងការដាក់បញ្ចូលមន្ទីរនេះចូលទៅក្នុងតារាង
 10 រចនាសម្ព័ន្ធរដ្ឋាភិបាល ។

លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖

12 ប៉ុន្តែ មេធាវីការពារក្តី សូមឲ្យអ្នកជំនាញ ដែលជាអ្នកជំនាញនៅទីនេះ គឺគាត់អនុវត្ត និងធ្វើ
 13 ការងារមួយចំនួន ។ ខ្ញុំចង់ឲ្យគាត់បង្ហាញនៅក្នុងតារាងនេះ ថាតើអង្គភាពទាំងអស់នោះគួរតែដាក់នៅ
 14 កន្លែងណា? ហើយខ្ញុំគិតថាវាជាបញ្ហាមួយដែលល្អ ដើម្បីអនុញ្ញាត និងស្នើសុំគាត់ឲ្យធ្វើដូច្នោះ ។ ដូច្នោះខ្ញុំ
 15 នៅរក្សាការស្នើសុំរបស់ខ្ញុំដដែល ។

ប្រធានអង្គជំនុំ៖

17 អម្បាញ់មិញគឺ បើខ្ញុំស្តាប់មិនច្រឡំទេ គឺលោកបណ្ឌិតបានឆ្លើយនឹងសំណួររបស់ខ្ញុំហើយ គាត់
 18 នឹង គាត់អាចធ្វើបាន ។ មិនអីចឹងទេលោកបណ្ឌិត? អ្វីដែលជាការស្នើឡើងរបស់មេធាវីការពារក្តីអំពី
 19 កថាខណ្ឌមួយចំនួន ដែលមានការប៉ុនប៉ងក្នុងការលើកឡើងដេញដោលនៅសៀលនេះ ដោយមេធាវី
 20 ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ ។

លោក ក្រេក អេតធាសាន៖

22 បាទ, ខ្ញុំបានឆ្លើយថាខ្ញុំអាចធ្វើបាន ។

ប្រធានអង្គជំនុំ៖

24 ឥឡូវនេះ ដល់ពេលត្រូវពិសាអាហារថ្ងៃត្រង់ហើយ អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសសម្រាក ដើម្បីពិសា
 25 អាហារថ្ងៃត្រង់ ហើយអង្គជំនុំជម្រះនឹងបន្តដំណើរការនីតិវិធីសវនាការចាប់ពីនៅម៉ោងមួយកន្លះរសៀល

1 នេះ ។ អនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងនាំជនជាប់ចោទទៅកាន់បន្ទប់រង់ចាំ ហើយឱ្យនាំគាត់មកកាន់សាលសវនាការ
2 វិញឱ្យបានមុនម៉ោងមួយនិងសាមសិបនាទី ។ ហើយភាគីដូច្នោះដែរ និងលោកបណ្ឌិតផង គឺសូម
3 អញ្ជើញមកម្តងទៀត គឺនៅរសៀលនេះ ដើម្បីធ្វើការបន្តនូវកិច្ចពិភាក្សាដេញដោលក្នុងនាមលោកជាអ្នក
4 ជំនាញបន្ត ។

5

6 [សវនាការសម្រាកពីម៉ោង ១២:១៦នាទី ដល់ម៉ោង ១៣:៥០នាទី]

7

8 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

9 សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ ។

10 អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរនីតិវិធីសវនាការ ហើយជាកិច្ចបន្តនេះសូមប្រគល់វេទិកាជូន
11 ទៅមេធាវី ប្រុងស្ទើរ រូ ដែលជាមេធាវីការពារជនជាប់ចោទ អាចឡើងធ្វើសំណួរពាក់ព័ន្ធនឹងសាក្សី
12 អ្នកជំនាញ ក្រេក អេតឆេសាន់ ។ សូមអញ្ជើញលោកមេធាវី ។

13 **សួរដោយលោក ប្រុងស្ទើរ រូ៖**

14 សូមអរគុណ លោកប្រធាន ។ ខ្ញុំព្យាយាមសួរសំណួរទាំងអស់ដែលខ្ញុំមាន ទៅលើលោកអ្នក
15 ជំនាញឱ្យចប់នៅចុងរសៀលថ្ងៃនេះតែម្តង ។ ខ្ញុំចង់ជម្រាបប្រាប់លោកអង្គចៅក្រមថា នៅថ្ងៃទី៨ ខែ
16 មិថុនា នោះ គឺខ្ញុំមិនមានវត្តមាននៅទីនេះទេ រហូតដល់ថ្ងៃទី១១ ទើបខ្ញុំត្រឡប់មកវិញ ។ ខ្ញុំសូមជូន
17 ដំណឹងនេះដល់អង្គសវនាការ ។ ដោយសារខ្ញុំមានភារកិច្ចដែលត្រូវបានបំពាក់ឱ្យខ្ញុំដោយអគ្គលេខាធិការ
18 អង្គការសហប្រជាជាតិនៅប្រទេស ឡេបាណន់ ។ ដូច្នោះ សហសេវិករបស់ខ្ញុំនឹងជំនួសខ្ញុំក្នុងអំឡុងពេល
19 ៣ថ្ងៃ ដែលខ្ញុំអវត្តមាននៅខែក្រោយ ។

20 **ស៖** សួរស្តីលោក អេតឆេសាន់ សូមអរគុណចំពោះការអត់ធ្មត់របស់លោក ។ តើលោកត្រៀម
21 ខ្លួនជាស្រេចក្នុងការឆ្លើយសំណួររបស់ខ្ញុំហើយឬ?

22 **ឆ៖** បាទ, ខ្ញុំត្រៀមខ្លួនហើយលោកមេធាវី ។

23 **ស៖** លោក អេតឆេសាន់ ខ្ញុំគិតថា ពីពេលមុនគឺលោកធ្វើការ ឬក៏លោកផ្តល់ ឬក៏រួមវិភាគទាន
24 ឱ្យអង្គការមួយជាឈ្មោះថា អង្គការឯកសារមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជាមែនទេ?

25 **ឆ៖** ពិតមែនហើយ ត្រឹមត្រូវហើយលោកមេធាវី ។

1 **ស៖** តើពេលនឹង លោកគឺជាបុគ្គលិករបស់ *ឌីស៊ីខេម* ឬក៏លោកជាទីព្រឹក្សារបស់ *ឌីស៊ីខេម*
2 នៅពេលនោះ?

3 **ឆ៖** នៅក្នុងឆ្នាំ៩៥ ខ្ញុំគឺជាផ្នែកមួយនៃក្រុមដែលបង្កើតមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជានេះ ហើយ
4 បន្ទាប់មកខ្ញុំក្លាយទៅជានាយកនៃមជ្ឈមណ្ឌលនោះ នៅក្នុងរយៈពេលពីរឆ្នាំបន្ទាប់មក ។

5 **ស៖** ដូច្នោះ គឺលោកបានចាកចេញនៅឆ្នាំ៩៧ ឬ? មានន័យថា ពេលនឹងលោកបានចេញពី
6 មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជានៅឆ្នាំ៩៧ ឬ?

7 [១៣:៥៤:៣៧]

8 **ឆ៖** នៅចុងឆ្នាំ៩៦ ខ្ញុំបានឈប់ធ្វើជានាយកនៅមជ្ឈមណ្ឌលនោះ ពេលនោះខ្ញុំដើរតួរជាទីប្រឹក្សា
9 មជ្ឈមណ្ឌលនោះម្តង ។

10 **ស៖** ហើយលោកជាទីប្រឹក្សាឱ្យមជ្ឈមណ្ឌល *ឌីស៊ីខេម* ហ្នឹងអស់រយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំដែរ?

11 **ឆ៖** ខ្ញុំមិនអាចប្រាប់ឱ្យបានពិតប្រាកដកន្លះចំនួនពេលវេលានោះទេ ពីព្រោះខ្ញុំមិនបានចាំច្បាស់
12 ប៉ុន្តែ ខ្ញុំបានបំពេញតួនាទី គឺខ្ញុំបានធ្វើកិច្ចសន្យាចំនួនពីរ ដែលក្នុងកិច្ចសន្យាទាំងពីរហ្នឹង ខ្ញុំមានតួនាទី
13 ប្រឹក្សា គឺស៊ីពេលប្រហែលជា៣ឆ្នាំ សម្រាប់កិច្ចសន្យាទាំងពីរនោះ ។

14 **ស៖** តើលោកនៅធ្វើការជាមួយការិយាល័យសហព្រះរាជអាជ្ញានៅ អ.វ.ត.ក ហ្នឹងអស់រយៈ
15 ពេលប៉ុន្មានឆ្នាំ?

16 **ឆ៖** គឺចាប់ផ្តើមពីខែកក្កដា ឆ្នាំ២០០៦ ។

17 **ស៖** ដូចដែលត្រូវបានលើកឡើងដោយលោកស្រីចៅក្រម ខាត់រ៉ាយថ៍ លោកបានសរសេរ និង
18 ជាអ្នកនិពន្ធសៀវភៅជាច្រើន ដោយយោងទៅលើការស្រាវជ្រាវរបស់លោក ។ ហើយលោកពេលនឹង
19 មានកិត្តិភាព គឺជាអ្នកជំនាញដែលមានបទពិសោធន៍យ៉ាងច្រើនទៅលើបញ្ហានេះ ។ តើត្រឹមត្រូវទេ?

20 **ឆ៖** លោកមេធាវី នេះជាការត្រឹមត្រូវហើយ ដោយសារខ្ញុំបានសរសេរសៀវភៅជាច្រើនស្តីអំពី
21 ខ្មែរក្រហម ។ ហើយខ្ញុំគឺទុកឱ្យមហាជនធ្វើការវាយតម្លៃទៅលើការងាររបស់ខ្ញុំនេះ ។

22 **ស៖** បាទ ខ្ញុំអាចធានាប្រាប់លោកថា គឺលោកមានកិត្តិភាពល្បីល្បាញណាស់ ។ ឥឡូវនេះ
23 និយាយអំពីសំណួររបស់ខ្ញុំម្តង ។ នៅពេលដែលយើងចាប់ផ្តើមការពិភាក្សាគ្នា ឥឡូវនេះគឺជាសំណួរទី
24 មួយរបស់ខ្ញុំ ហើយជាសំណួរដែលសំខាន់បំផុត ។

25 អំពីចំណេះដឹងរបស់លោកក្នុងនាមជាអ្នកស្រាវជ្រាវ គឺថា បានន័យថា នៅពេលបច្ចុប្បន្ននេះ

1 ហើយលោកក៏ត្រូវតែចាំផងដែរថា ភារកិច្ចរបស់លោកបច្ចុប្បន្ននៅជាមួយការិយាល័យសហព្រះរាជ
2 អាជ្ញា ។ ដោយសារកត្តាទាំងពីរនេះ តើលោកស្ថិតនៅក្នុងស្ថានភាពមួយដែលអាចឆ្លើយតបទៅនឹង
3 សំណួររបស់ខ្ញុំបាន ក្នុងនាមខ្លួនជាជនឯករាជ្យ ហើយនិងមិនចំពាក់ចំពិនជាមួយនឹងភាគីណាមួយទេ
4 ហើយដែលថា ចម្លើយរបស់លោកដែលនឹងផ្តល់ឱ្យខ្ញុំនឹងគឺវាអាចផ្ទុយទៅនឹងយុត្តិសាស្ត្ររបស់ខាងសហ
5 ព្រះរាជអាជ្ញាផងដែរនោះ ។

6 **ឆ៖** ខ្ញុំពិតជាគិតដូច្នោះ ។

7 **ស៖** បាទ, ខ្ញុំជឿទៅលើលោក ។ សូមអរគុណ ។

8 តើលោកអាចប្រាប់ខ្ញុំបានទេ ប្រសិនបើយើងពិនិត្យមើលលិខិតទាំងប្រាំបួននោះឡើងវិញ ដែល
9 ស្នំ ម៉េត បានបញ្ជូនមក ខុច ។ ហើយនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក លោកផ្អែក ឬក៏យោងទៅលើ
10 លិខិតតែបីទេ ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំចង់និយាយអំពីពាក្យសម្តីរបស់លោកស្រី ស្នូតហ្ស៊ីនស្តី ដែលគាត់បានលើក
11 ឡើងអំពីចំណុចនោះ ។ នៅពេលដែលលោកធ្វើសេចក្តីព្រាងទៅលើរបាយការណ៍របស់លោក តើពេល
12 ហ្នឹងលោកបានដឹងអំពីលិខិតទាំងប្រាំបួននេះ ឬក៏លោកបានដឹងអំពីលិខិតតែបីទេ? គឺខ្ញុំនិយាយនេះសំដៅ
13 ទៅលើលិខិតទាំងប្រាំបួន ដែលយើងបានពិភាក្សាគ្នាកាលពីម្សិលមិញ ហើយមានតែលិខិតតែបីទេ ដែល
14 លោកយោងនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក ។

15 **ឆ៖** បាទ, ខ្ញុំយល់សំណួររបស់លោកហើយ លោកមេធាវី ។ នៅពេលដែលខ្ញុំសរសេររបាយ-
16 ការណ៍របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំជឿថា ខ្ញុំបានដឹងអំពីសំបុត្រចំនួនប្រាំបីក្នុងចំណោមសំបុត្រទាំងប្រាំបួននេះ ។ ហើយ
17 សំបុត្រមួយ លិខិតមួយទៀតហ្នឹង គឺខ្ញុំបានដឹងក្រោយពីខ្ញុំបានបំពេញរបាយការណ៍របស់ខ្ញុំរួចហើយ ។

18 **ស៖** ដូច្នោះដោយបានដឹងពីសំបុត្រចំនួនទាំង៨នោះ គឺថាលោកជ្រើសរើសតែបីទេ, មែនទេ?

19 **ឆ៖** ត្រឹមត្រូវហើយ លោកមេធាវី ។

20 **ស៖** នៅក្នុងសមត្ថភាពរបស់លោកជាអ្នកជំនាញ លោកជឿថាសំបុត្របី ដែលលោកជ្រើសរើស
21 ហ្នឹង គឺវាគ្រាប់គ្រាន់ហើយក្នុងការបង្ហាញពីគោលគំនិតរបស់លោក មែនទេ?

22 **ឆ៖** ជាការត្រឹមត្រូវហើយលោកមេធាវី ។

23 **ស៖** សូមអរគុណ ។ តើមានរឿងហេតុអ្វីកើតឡើងទៅចំពោះលោក ស្នំ ម៉េត នោះ? តើលោក
24 បានដឹងទេ?

25

1 **ឆ៖** គាត់មិនស្លាប់ទេ ហើយគឺថាគាត់នៅរស់នៅមានសុខភាពធម្មតាទេ បើតាមខ្ញុំដឹងគាត់រស់
2 នៅខេត្តបាត់ដំបងនៅពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ។

3 **ស៖** ហើយលោកមិនដែលមានឱកាសក្នុងការសួរសំណួរគាត់ទេ ស្តីអំពីសំបុត្រអស់ទាំងហ្នឹង?
4 តើមែនទេ?

5 **ឆ៖** ទេ, មិនមានទេ ។

6 **ស៖** ឥឡូវនេះ ដោយសារយើងនិយាយអំពីអ្នកដទៃ តើលោកអាចបញ្ជាក់ប្រាប់ខ្ញុំបានទេថា
7 ទាក់ទងទៅនឹងរចនាសម្ព័ន្ធផ្ទៃក្នុងលើ សុន សេន ដែលជាមេរបស់ ខុច នោះ ។ តើលោកអាចបញ្ជាក់
8 ប្រាប់ខ្ញុំថា គាត់ហ្នឹងនៅរស់រានមានជីវិតទេ បន្ទាប់ពីរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានរំលំនោះ?

9 [១៤:០២:០៩]

10 **ឆ៖** បាទ លោកមេធាវី គឺពេលនឹងគាត់នៅមានជីវិតនៅឡើយទេ បន្ទាប់ពីខែមករា ឆ្នាំ៧៩ មក
11 នោះ ។

12 **ស៖** តើលោកអាចបញ្ជាក់ប្រាប់បានទៀតទេថា គាត់បានរស់រានមានជីវិត ហើយចូលរួមនៅ
13 ក្នុងបញ្ហានយោបាយនៅឆ្នាំបន្ទាប់ៗមកទៀតនោះ?

14 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី នេះជាការត្រឹមត្រូវ ។

15 **ស៖** តើខ្ញុំមានកំហុស ឬប្រសិនបើខ្ញុំនិយាយថា គាត់គឺជាផ្នែកនៃគណៈប្រតិភូ ដែលបានចុះកិច្ច
16 សន្យា កិច្ចព្រមព្រៀងប៉ារីសនៅឆ្នាំ៩១ នោះ?

17 **ឆ៖** ខ្ញុំគិតថា នេះជាចំណុចត្រឹមត្រូវ ។

18 **ស៖** លោក អេតឆេសាន់ ជួនកាលនៅពេលដែលលោកនិយាយលោកបានលើកឡើងពីពាក្យថា
19 “ការភ័យខ្លាច” ហើយជួនកាលក៏លោកប្រើពាក្យថា “ភាពរន្ធត់” ផងដែរ ។ តើលោកអាចកំណត់យ៉ាង
20 ម៉េចទៅថា របបមួយដែលជារបបគួរឱ្យភ័យខ្លាច ឬក៏គួរឱ្យរន្ធត់នោះ?

21 **ឆ៖** នេះគឺជាសំណួរមួយដែលគួរឱ្យចាប់អារម្មណ៍ លោកមេធាវី ។ ខ្ញុំអាចកំណត់ថា របប
22 ដែលគួរឱ្យភ័យខ្លាច ឬក៏គួរឱ្យរន្ធត់នោះ គឺជារដ្ឋាភិបាលមួយ ឬក៏អង្គការ ឬក៏ស្ថាប័នមួយ ដែលប្រើវិធី
23 ហិង្សាតាមទំនើងចិត្ត ដើម្បីបង្ខំអ្នកដែលធ្វើការតវ៉ានឹងខ្លួន ដែលជាសមាជិក ឬក៏មហាជននានាដែល
24 ពួកគេចង់ក្តោបក្តាប់នោះ ។

25

1 **ស៖** ខ្ញុំមិនគិតថា ខ្ញុំច្រឡំទេ ប៉ុន្តែខ្ញុំអាចចាត់ទុកថា អ្វីទៅជានិយមន័យនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ
2 ដែលវាស្ថិតនៅនឹងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនោះ ។

3 [១៤:០៥:០៥]

4 **ឆ៖** តើនេះជាសំណួរឬលោក?

5 **ស៖** បាទ, នេះគឺជាសំណួរ ។

6 **ឆ៖** ទៅតាមទស្សនៈផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ខ្ញុំ ថ្នាក់ដឹកនាំនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ជាជាក់លាក់បំផុត
7 គឺប្រើការធ្វើឱ្យភ័យរន្ធត់ ធ្វើឱ្យខ្លួនខ្លាចហ្នឹងជាវិធីក្នុងការក្តោបក្តាប់ត្រួតត្រា ។

8 **ស៖** ឥឡូវនេះ គឺយើងនឹងនិយាយអំពីបញ្ហាជាក់លាក់នេះ ។ ក៏ប៉ុន្តែ មុននឹងយើងចាប់ផ្តើមទៅ
9 លើចំណុចនោះ ខ្ញុំចង់សួរសំណួរលោកមួយ ។ នៅក្នុងការស្រាវជ្រាវរបស់លោក លោកបានធ្វើការ
10 វិភាគនូវភាសាដែលបានប្រើដោយថ្នាក់ដឹកនាំនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ហើយបើសិនជាលោកបាន
11 ធ្វើការវិភាគភាសាទាំងនោះ ដែលថា ភាសានោះមានន័យយ៉ាងដូចម្តេចនៅក្នុងប្រព័ន្ធនៃការធ្វើឱ្យរន្ធត់
12 នោះ គឺខ្ញុំចង់និយាយក្នុងលក្ខណៈន័យទូលំទូលាយ មិនមែនន័យជាក់លាក់ទេ ។ មានន័យថា តើទាក់ទៅ
13 នឹងបញ្ហាភាសានេះ តើលោកអាចមានផ្តល់នូវការអង្កេតជាទូទៅ ទាក់ទងទៅនឹងភាសាដែលប្រើនៅក្នុង
14 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានដែរឬទេ ទាក់ទងទៅនឹងពាក្យថា ភ័យរន្ធត់ ឬក៏ធ្វើឱ្យគួរឱ្យខ្លាចនោះ?

15 **ឆ៖** លោកមេធាវី ។ ខ្ញុំមិនបានធ្វើការសិក្សាលម្អិតទៅលើភាសា ទាក់ទងទៅនឹងចំណុចនេះទេ
16 ក៏ប៉ុន្តែ ដោយសារខ្ញុំជានិស្សិតនៅក្នុងការសិក្សាពីរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យអស់រយៈពេលសាមសិបឆ្នាំ
17 ជាងនោះ ខ្ញុំបានផ្តល់ការគិតមួយចំនួនទៅលើភាសាដែលបានប្រើនោះ ។

18 **ស៖** ខ្ញុំក៏មិនមានចំណេះដឹងអ្វីលើសពីលោកដែរ ទាក់ទងទៅនឹងភាសាខ្មែរនោះ ហើយខ្ញុំអាច
19 ធ្វើការពឹងផ្អែកតែទៅលើការបកប្រែតែប៉ុណ្ណោះ។ ក៏ប៉ុន្តែ ដើម្បីបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់លាស់ យើងតែងតែ
20 ឃើញពាក្យដែលប្រើ ថ្នាក់ក្រោមត្រូវគិតអំពីចំណុចនោះ គឺថាពាក្យថ្នាក់ក្រោម ត្រូវគិត ត្រូវយកចិត្តទុក
21 ដាក់ ។ ហើយបើសិនជាខ្ញុំនិយាយឱ្យបានច្បាស់លាស់នោះ គឺក្នុងកថាខណ្ឌ១២១នៃរបាយការណ៍ដ៏ល្អ
22 របស់លោកៗបាននិយាយអំពី សុន សេន នៅថ្ងៃទី០២ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៧៦ គឺនៅកថាខណ្ឌ១២១នោះ ។
23 លោកបាននិយាយថា សុន សេន បានដាស់តឿនមេបញ្ជាការរបស់ខ្លួន ដកស្រង់ថាឱ្យគិតអំពីការទប់
24 ទល់នឹងខ្មាំង ទាំងក្នុង និងទាំងក្រៅ ។ ហើយបានបញ្ជាឱ្យបញ្ជាការទាំងនឹង យកចិត្តទុកដាក់ ដូចខ្ញុំ
25 ដូចជាមានការភ្ញាក់ផ្អើល ពីព្រោះអីគឺនៅក្នុងឃ្លានេះមិននិយាយថា អ្នកត្រូវតែលុបបំបាត់។ ប៉ុន្តែ គាត់

1 បាននិយាយថា អ្នកត្រូវតែបំបាត់ទាំងស្រុង នៅសមត្ថភាពអាក្រក់នោះ ប៉ុន្តែ គឺគាត់ដាក់ថា អ្នកត្រូវយក
2 ចិត្តទុកដាក់ ...។ល ។ ដូច្នោះ ទាក់ទងទៅនឹងការប្រើវាក្យស័ព្ទអស់ទាំងហ្នឹង នៅក្នុងឯកសារផ្សេងៗ
3 ទៀតនោះ ខ្ញុំគ្រាន់តែចង់ដឹងថា តើចំណុចនេះមានឥទ្ធិពលទៅលើលោកទេ? ឬក៏ដូចជានៅពេលឥទ្ធិពល
4 ហ្នឹងមានមកលើខ្ញុំនោះ?

5 [១៤:០៩:២៣]

6 **ឆ:** មេធាវី, ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំមិនឯកភាពទៅនឹងការវិភាគរបស់លោកទេ ប្រសិនបើលោកអាន
7 ប្រយោគទាំងមូលបន្តពីកន្លែងដែលលោកចាប់ផ្តើមអម្បាញ់មិញ គឺមានការនិយាយបន្ថែមទៀតថា យក
8 ចិត្តទុកដាក់កម្ទេចពួកសមាសភាពមិនល្អឲ្យបានទាំងស្រុងចេញពីបក្ស នេះគឺជាប្លាពេញនៃអ្វីដែលលោក
9 បានលើកឡើងអម្បាញ់មិញនេះ ។

10 **ស:** អ្វីដែលខ្ញុំចង់លើកឡើងនោះគឺថា មិនមានការធ្វើការបញ្ហាផ្ទាល់ទេ ។ ក៏ប៉ុន្តែ មានន័យថា
11 ប្រជាជននោះ ត្រូវបានគេបង្គាប់ឲ្យធ្វើការគិតទៅលើគោលនយោបាយរបស់បក្ស ។ តើអ្វីដែលខ្ញុំយល់
12 នេះត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

13 **ឆ:** ការយល់របស់ខ្ញុំនោះ គឺលោកមេធាវី នៅក្នុងវគ្គអប់រំនេះ ដែលមានមេបញ្ជាការកងពល
14 សុន សេន គឺគាត់ធ្វើការងារដែលយើងដឹងថា គឺជាការឃោសនាលើមាតិកាបក្ស បានន័យថា ធ្វើយ៉ាងណា
15 អ្នកថ្នាក់ក្រោមរបស់គាត់យល់យ៉ាងច្បាស់ អំពីគោលនយោបាយរបស់បក្ស ហើយនិងតួនាទីរបស់ពួកគេ
16 នៅក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយទាំងអស់នោះ ។

17 **ស:** នេះក៏ជាអ្វីដែលខ្ញុំយល់ផងដែរ ការងារតួនាទីរបស់គាត់នៅក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយ
18 តើនេះជាអ្វីដែលលោកយល់ លោកចង់និយាយនោះ ឬក៏យ៉ាងម៉េច គឺតួនាទីរបស់ពួកគេក្នុងការអនុវត្ត
19 គោលការណ៍នយោបាយដោយផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ពួកគេ?

20 **ឆ:** គឺអញ្ចឹងមែន ។

21 **ស:** នេះខ្ញុំនិយាយអំពីភាសាដែលបានប្រើប្រាស់ ហើយនិងបញ្ហាចោទដែលពាក់ព័ន្ធនឹងបញ្ហា
22 មួយទៀត ដែលលោកបានលើកឡើង គឺទាក់ទងទៅនឹងបញ្ហាការសម្ងាត់ លោកបានបង្ហាញកាលពីព្រឹក
23 ម្សិលមិញ ឆ្លើយតបទៅនឹងសំណួររបស់លោកចៅក្រម ឡាវែន ។ ចៅក្រមបានសួរទៅកាន់ជនជាប់
24 ចោទ ហេតុអ្វីបានជាឈ្មោះថ្នាក់លើមិនមានការសរសេររបញ្ជាក់? ជនជាប់ចោទបានបញ្ជាក់ថា ដោយ-
25 សារតែគឺជាទម្លាប់នៃការអនុវត្តការងារ ។

1 យោងតាមការស្រាវជ្រាវរបស់លោក នៅក្នុងរបបនោះ ថាតើមានគោលនយោបាយនៃការលាក់
2 បាំងការសម្ងាត់ដែរឬទេ? ដែលបានពន្យល់ថា ទោះបីជាឯកសារនោះសម្ងាត់យ៉ាងណាក៏ដោយ គឺឈ្មោះ
3 របស់ ប៉ុល ពត ឬក៏ ឈ្មោះរបស់ នួន ជា ឬក៏ ឈ្មោះរបស់ សុន សេន មិនត្រូវបង្ហាញ និងលាតត្រដាង
4 នោះទេ ។ ហើយធ្វើយ៉ាងណាជៀសវាងការលាតត្រដាងឈ្មោះ ទាំងអស់នោះ ។ តើដូច្នោះដែរឬទេ?

5 [១៤:១២:៤៣]

6 **ឆ៖** គឺពិតដូច្នោះមែន ។ ការប្តេជ្ញារក្សាការសម្ងាត់នៅក្នុងកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា គឺមានលក្ខណៈតឹង
7 តែងណាស់ ។ ហើយការពន្យល់របស់ជនជាប់ចោទទៅលើបញ្ហានេះ គឺមានលក្ខណៈសមហេតុផល
8 ហើយយើងអាចទទួលយកបាន ។

9 **ស៖** ដោយយើងមិនចង់និយាយឡើងវិញទាក់ទងទៅនឹងចំណុចជាច្រើន ដែលយើងបាននិយាយ
10 រួចហើយនោះ ។ ខ្ញុំចង់ត្រឡប់ទៅវិញសួរលោក អំពីរបាយការណ៍របស់លោក ហើយតាមអ្វីដែលយើង
11 មើលនៅក្នុងរបាយការណ៍នេះ យើងដកនូវចំណុចមួយចំនួន ។ នៅក្នុងនេះ គឺមានចំណុចមួយដែលលោក
12 បានលើកឡើងអំពីវិធីសាស្ត្រ ដែលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានរៀបចំជាឋានានុក្រម ស្តីអំពីអំណាច ។
13 ហើយលោកបានលើកឡើងយ៉ាងជាក់លាក់ នៅក្នុងមាត្រា១១នៃលក្ខន្តិកៈបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា គឺមាត្រា
14 ២៣នៃលក្ខន្តិកៈបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា នៅក្នុងកថាខណ្ឌ១១នៃរបាយការណ៍របស់លោក ។ ខ្ញុំចង់អាននូវ
15 ផ្នែកនេះ ដែលលោកបានលើកឡើង យោងតាមលក្ខន្តិកៈតួនាទីរបស់គណៈមជ្ឈិម លោកបានពន្យល់អំពី
16 គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ដែលមានតួនាទីនិងទទួលខុសត្រូវទៅលើការងារនេះ គឺយោងតាមលក្ខន្តិកៈតួនាទីរបស់
17 គណៈមជ្ឈិម រួមមានការអនុវត្តមាតិកាបក្សទូទាំងប្រទេស ការផ្តល់ការណែនាំដល់គ្រប់ភូមិភាគ តំបន់
18 និងអង្គការនៅតាមក្រុង និងអង្គការបក្សទាំងឡាយដែលទទួលខុសត្រូវលើអង្គការផ្សេងៗនៅទូទាំង
19 ប្រទេស ។ ហើយលោកបានលើកឡើងនៅក្នុងកថាខណ្ឌនេះ និងគ្រប់គ្រង និងដាក់ពង្រាយកម្មាភិបាល
20 និងសមាជិកបក្សក្នុងបក្សទាំងមូល ក្តាប់បាន ចំណុចនេះគឺសំខាន់ណាស់ ខ្ញុំសុំបញ្ជាក់ ក្តាប់បានច្បាស់
21 លាស់ជាប់ជានិច្ចនូវជីវប្រវត្តិ ជំហរចាត់តាំងមនោគមវិជ្ជា នយោបាយរបស់ពួកគេ និងអប់រំបញ្ចុះ
22 បញ្ចូលជាប់ជានិច្ចដល់ពួកគេ ពាក់ព័ន្ធនឹងនយោបាយមនោគមវិជ្ជា និងអង្គការចាត់តាំង ។

23 នេះគឺជាកម្មវិធីដែលគេត្រូវអនុវត្ត ឬក៏យ៉ាងម៉េចលោក អេតឆេសាន់? គឺជាកម្មវិធីដែលគួរ
24 ឱ្យតក់ស្លុតទៅលើបញ្ហានេះ ឬក៏យ៉ាងម៉េច?

25

1 **ឆ៖** ការផ្ដោតទៅលើការក្តាប់បានច្បាស់លាស់ជាប់ជានិច្ចនូវជីវប្រវត្តិ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងដំណើរ
2 ការ សម្រិតសម្រាំងកម្មាភិបាលដោយផ្អែកទៅលើជីវប្រវត្តិទាំងអស់នេះ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំនិយាយថា ពិតជា
3 ដូច្នោះមែន ។

4 [១៤:១៧:១០]

5 **ស៖** លោកក៏បានលើកឡើងបញ្ជាក់នៅក្នុងសវនាការថ្ងៃទី២១ ខែឧសភា ថា បន្ទាប់ពីការអនុវត្ត
6 នោះ មជ្ឈិមបក្ស គឺជាអង្គការដែលដឹងថាមានអ្វីកើតឡើងនៅទូទាំងប្រទេស ។ តើលោកយល់ស្រប
7 ទៅលើចំណុចនេះដែរឬទេ?

8 **ឆ៖** ពិតជាដូច្នោះមែន គឺនេះគឺជាការយល់ឃើញរបស់ខ្ញុំលើបញ្ហានេះ ។

9 **ស៖** ដូច្នោះ អ្វីទាំងអស់ដែលបានបង្កើតឡើង អ្វីដែលបានលាក់បាំងសម្ងាត់ទាំងអស់នោះ ទោះបី
10 ជានៅក្នុងខ្សែបណ្តោយក៏ដោយ គឺគណៈមជ្ឈិម គឺជាអង្គការតែមួយគត់ដែលដឹងអំពីការងារទាំងអស់
11 នោះ ។ តើយ៉ាងនេះដែរឬទេ?

12 **ឆ៖** ជាទូទៅ គឺពិតជាដូច្នោះមែន ។ ទោះបីជាមានលក្ខណៈលើកលែងចំពោះក្រឹត្យក្រមរបស់គេ
13 ក៏ដោយ ។

14 **ស៖** ដូច្នោះសូមឱ្យលោកនិយាយពន្យល់បន្ថែម តើការលើកលែងចំពោះក្រឹត្យក្រមរបស់គេនោះ
15 គឺយ៉ាងម៉េច ចំពោះករណីនេះ?

16 **ឆ៖** គឺថា ជនជាប់ចោទ គឺមិនមែនជាសមាជិកមួយនៃគណៈមជ្ឈិម ។ ប៉ុន្តែ យ៉ាងណាក៏ដោយ
17 គឺជនជាប់ចោទអាចធ្វើការសួរចម្លើយបុគ្គលមកពីគ្រប់ផ្នែកទាំងអស់ និងគ្រប់ថ្នាក់ទាំងអស់ដែលមកពី
18 ទូទាំងប្រទេស ។ ហើយដោយសារនៅក្នុងដំណើរការងារទាំងអស់នោះ គឺគាត់បានដឹងថា មានអ្វីកើត
19 ឡើងនៅក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។

20 **ស៖** ដូច្នោះគឺគាត់ទទួលបានព័ត៌មាន ហើយគាត់ត្រូវរាយការណ៍ ថាទៅនរណាគេ? ទៅគណៈ
21 មជ្ឈិមយ៉ាងម៉េច? អ៊ីចឹងបានន័យថា នៅពេលដែលគាត់រាយការណ៍ គាត់រាយការណ៍ទៅគណៈមជ្ឈិម ។

22 **ឆ៖** គឺត្រឹមត្រូវហើយ គឺពិតជាដូច្នោះមែន ។

23 [១៤:១៩:៥៧]

24 **ស៖** នៅពេលនេះ គឺខ្ញុំចង់ផ្អែកទៅលើការរៀបចំចាត់តាំងជាទូទៅនៅក្នុងកថាខណ្ឌ៩៩ នៅក្នុង
25 របាយការណ៍របស់លោក ។ លោកលើកឡើងអំពីគណៈយោធាមជ្ឈិម ហើយលោកបានបញ្ជាក់ថា

1 ទោះបីមិនមានចែងនៅក្នុងលក្ខន្តិកៈបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាក៏ដោយ ដែលជាអង្គការមួយរបស់បក្សកុម្មុយ
2 នីស្តកម្ពុជា គឺវាមានសរសេរនិងបញ្ជាក់នៅក្នុងឯកសារនិងចម្លើយផ្សេងៗ ។ ដូច្នោះ យើងឃើញមាន
3 គណៈយោធាមជ្ឈឹមបក្សដែលលោកបានរៀបរាប់នៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក ។

4 **ឆ៖** គឺត្រឹមត្រូវនូវអ្វីដែលលោកបានលើកឡើង ។

5 **ស៖** តើលោកអាចជម្រាបអង្គសវនាការបានដែរឬទេ? តួនាទីរបស់ សុន សេន នៅក្នុងគណៈ
6 យោធាមជ្ឈឹមបក្សនេះ តើគាត់មានតួនាទីអ្វី?

7 **ឆ៖** សុន សេន គឺត្រូវបានគេហៅថា លេខានៃគណៈយោធា គឺមិនមែនជាលេខាក្នុងន័យអ្នក
8 ជាត្រកាលនោះទេ ។ ដូច្នោះ គាត់គឺជាអ្នកដែលថ្នាក់ខ្ពស់ ហើយជាអ្នកដែលធ្វើការរាយការណ៍ទៅលើ
9 បញ្ហានេះ ។

10 **ស៖** សូមអនុញ្ញាតពីលោកទៅក្រុម គឺអង្គក្រុងអ្នកបកប្រែមើលអត់ឃើញ ។ បាទ, ឥឡូវមើល
11 ឃើញវិញហើយសូមអរគុណ ។

12 **ឆ៖** ប៉ុល ពត គឺជាប្រធាននៃមជ្ឈឹមបក្ស តាមការយល់របស់ខ្ញុំ ។

13 **ស៖** លោកបានលើកឡើងព្រឹកមិញថា នៅក្នុងទូទាំងប្រទេស គឺគោលនយោបាយយើងឃើញ
14 មានអំណាចនៅក្នុងជួរយោធា ហើយនៅទីនេះ យើងឃើញថាប៉ុល ពត អ្នកដែលជាថ្នាក់លើបំផុតនោះ
15 គឺគាត់មានតួនាទីជាប្រធានគណៈយោធានៃមជ្ឈឹមបក្ស ។ ក៏ប៉ុន្តែ វាមិនមែនជាអ្វីដែលបានប្រកាសជាក់
16 ស្តែងចំពោះគណៈយោធាមជ្ឈឹមបក្សនោះទេ ។

17 **ឆ៖** គឺត្រឹមត្រូវ ។

18 **ស៖** ដូច្នោះ ប៉ុល ពត ហើយនិង សុន សេន គឺជាអនុ ហើយលោកក៏បានបញ្ជាក់ ប្រាប់យើង
19 នៅក្នុងសវនាការលើកមុន លោកបានរៀបរាប់ជូនយើងខ្ញុំថា សុន សេន ខ្ញុំមិនចាំពាក្យរបស់លោកនោះ
20 ទេ ។ សុន សេន មិនបានផ្ដួចផ្ដើមដោយខ្លួនឯងនោះទេ គឺគាត់ត្រូវការរាយការណ៍ទៅ ប៉ុល ពត ។ នេះ
21 ជាអ្វីដែលខ្ញុំយល់ពីសម្តីរបស់លោក ត្រឹមត្រូវនោះតែម្ដង ឬក៏យ៉ាងម៉េច?

22 **ឆ៖** មេធាវីប្រសិនបើខ្ញុំចង់ចាំអ្វីទាំងអស់ឲ្យបានត្រឹមត្រូវនោះ គឺខ្ញុំបានរៀបរាប់គោលការណ៍
23 ចម្បងពីរបស់បក្ស ដែលបានចែងនៅក្នុងលក្ខន្តិកៈបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។ ជាពិសេសនោះ គឺសមូហ-
24 ភាពនិយម និងមជ្ឈឹមសមូហភាព ។ ហើយគោលការណ៍នេះនៅពេលដែលយើងអនុវត្តនោះ គឺវានាំទៅ

1 ដល់ការធ្វើសេចក្តីសម្រេចដោយផ្អែកលើសមូហភាព ។ នេះគឺជាអ្វីដែលខ្ញុំយោងទៅលើចំណុចទាំងអស់
2 នេះ ប្រសិនបើខ្ញុំមិននិយាយខុសទៅលើចំណុចទាំងអស់នេះទេ ។

3 **ស៖** តើលោកអាចជម្រាបបានទេថា សុន សេន អាចធ្វើសេចក្តីសម្រេចដោយមិនចាំបាច់មាន
4 ការយល់ព្រមពី ប៉ុល ពត ។ នេះជាអ្វីដែលលោកចង់ផ្តល់ន័យក្នុងន័យហ្នឹង ឬក៏យ៉ាងម៉េច?

5 **ឆ៖** មិនមែនទេ គឺខ្ញុំមានន័យផ្ទុយពីហ្នឹង ។ ទោះបីជាចំណុចនេះវាអាចពិតក៏ដោយ គឺអង្គការ
6 ទទួលខុសត្រូវក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចនោះ គឺមានដូចជាគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ឬក៏គណៈយោធានៃមជ្ឈិម
7 បក្ស ដែលនឹងធ្វើសេចក្តីសម្រេចទៅលើគោលការណ៍ទូទៅនិងគោលការណ៍ទូលំទូលាយ ។ ហើយនៅ
8 ក្នុងករណីមួយចំនួនទៀត ចំណុចពិស្តារទៅនឹងការអនុវត្តនោះ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងការទទួលខុសត្រូវ
9 របស់អង្គការដែលទទួលខុសត្រូវលើការអនុវត្ត ។

10 **ស៖** លោកបាននិយាយប្រាប់ខ្ញុំថា អង្គការអង្គការចាត់តាំងដូចជាគណៈយោធានេះ គឺអនុវត្ត
11 គោលនយោបាយទូទៅ ដែលអនុម័តដោយបក្ស ។ តើយើងយល់ស្របទៅលើចំណុចនេះដែរឬទេ? បាន
12 ន័យថា នៅក្នុងសកម្មភាពការងាររបស់ពួកគេ គឺគេអនុវត្តទៅតាមគោលនយោបាយរបស់បក្សនោះ ។

13 **ឆ៖** ខ្ញុំសូមអភ័យទោស ខ្ញុំហាក់ដូចជានិយាយបញ្ជាក់ប្រាប់លោកខុសទៅលើចំណុចនេះ ។ គឺខ្ញុំ
14 និយាយផ្ទុយពីហ្នឹងទេ ។ គណៈយោធាមជ្ឈិមបក្ស គឺបង្កើតគោលនយោបាយហើយស្វែងរកគោល
15 នយោបាយរបស់ខ្លួន ហើយអង្គការផ្សេងទៀត គឺគាត់ទទួលខុសត្រូវក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយ ។

16 **ស៖** គឺខ្ញុំយល់ច្បាស់ហើយទៅលើចំណុចទាំងអស់នេះ ។ ខ្ញុំសូមបន្តទៅលើប្រជាធិបតេយ្យ
17 ប្រមូលផ្តុំ ដែលលោកបាននិយាយអម្បាញ់មិញនេះ ។ ហើយខ្ញុំចង់ធ្វើការផ្តោតទៅលើចំណុច និងផល
18 ប៉ះពាល់មួយទាក់ទងទៅនឹងប្រមូលផ្តុំដាច់ខាត នៅពេលដែលយើងនិយាយអំពីរបបនេះ ។ ផលលំបាក
19 មួយនោះ គឺដូចដែលលោកបានលើកឡើងនៅក្នុងកថាខណ្ឌ២៦ ។ មន្ទីរ៨៧០ គឺត្រូវការរាយការណ៍ និង
20 លើកឡើងជូន ខៀវ សំផន និងលើកឡើងបញ្ហាផ្សេងៗ ហើយជាពិតទៅលោកបានបង្ហាញនូវបញ្ជីដែល
21 បានរៀបរាប់យ៉ាងច្រើនទៅលើចំណុចទាំងអស់នេះ ។

22 [១៤:២៨:០៩]

23 **ឆ៖** តើលោកមេធាវីសំដៅលើវាក្យខណ្ឌមួយណា?

24 **ស៖** គឺកថាខណ្ឌ១៤៦ ។

25 **ឆ៖** វាហាក់ដូចជាអត់ដូចអ្វីដែលលោកបានលើកឡើង ។

1 **ស៖** ប្រហែលជាកថាខណ្ឌ១៤១ ប៉ុន្តែ អាចជាកថាខណ្ឌ១៤៦ ផងដែរ ។ នៅពេលដែលលោក
2 និយាយអំពីការរាយការណ៍ប្រចាំសប្តាហ៍ គឺវាមិនមែនកថាខណ្ឌ១៤៦ នោះទេ ។ (សូមអភ័យទោសគឺ
3 កថាខណ្ឌ១៤៦ គឺជាកំហុសរបស់យើងខ្ញុំ)

4 គឺខ្ញុំគិតថា ការដកស្រង់ពាក្យសម្តីនោះ គឺត្រឹមត្រូវជាក់ស្តែងតែម្តង មាននិយាយនៅជើងទំព័រ
5 លេខ៣៤០ ។ អ៊ីចឹងយើងមើលលេខយោងនៅចុងទំព័រហ្នឹង៣៤០ គឺក្នុងកថាខណ្ឌ១៤៦ គឺទាក់ទងទៅ
6 នឹងផ្នែកដែលនិយាយអំពីការទំនាក់ទំនងនៅជិតចុងរបាយការណ៍របស់លោក ។

7 ឧទាហរណ៍ មានរបាយការណ៍យ៉ាងច្រើនជូនចំពោះ ខៀវ សំផន នៅមន្ទីរ៨៧០ គឺកថាខណ្ឌ
8 ១៤៦ ។ ដូច្នោះ សំណើរបស់ខ្ញុំសូមឱ្យបំភ្លឺលើបញ្ហាគឺបញ្ហានេះ គឺផ្តោតលើចំណុចនេះ ។ យើងអាច
9 គិតទៅលើអ្វីដែលលោកបានរៀបរាប់ គឺចំនួនរបាយការណ៍គឺវាទទួលបានជារៀងរាល់ថ្ងៃមកពីមន្ទីរ
10 ៨៧០ ។ តើដូច្នោះដែរឬទេ ឬក៏ខ្ញុំយល់ខុស?

11 **ឆ៖** ទេ ខ្ញុំមិនគិតថា ដូច្នោះទេ ។
12 (អ្នកបកប្រែមិនអាចឮសំឡេងលោក អេតឆេសាន់បានទេ ។ បាទឥឡូវឮហើយ)
13 ខ្ញុំគិតថាអ្វីដែលលោកលើកឡើងគឺត្រឹមត្រូវហើយ គឺថាមានរបាយការណ៍ច្រើនណាស់ ដែល
14 មានជាប្រចាំដែលត្រូវបានបញ្ជូនមកមន្ទីរមជ្ឈិម ។

15 **ស៖** នេះជាសំណួរដាច់តែឯងមួយ នៅក្នុងបណ្ណសារនៃមន្ទីរ៨៧០ តើមានគេរកឃើញបណ្ណសារ
16 របស់មន្ទីរ៨៧០ ដែរឬទេ?

17 **ឆ៖** បើសិនជាយើងសន្មតថាមន្ទីរ៨៧០ ពិតជាមានបណ្ណសារមែននោះលោកមេធាវី គឺខ្ញុំគិតថា
18 បណ្ណសារហ្នឹង នឹងត្រូវបានគេបំផ្លាញចោលទាំងស្រុងតែម្តងហើយនៅពេលណាមួយនោះ ប្រហែលជា
19 នៅមុនពេលការចាកចេញពីទីក្រុងភ្នំពេញ ។

20 ឧទាហរណ៍ ចំនួនតូចនៃការប្រាស្រ័យទាក់ទងគ្នារបស់មន្ទីរ ៨៧០ ហ្នឹងត្រូវបានគេរកឃើញនៅ
21 ឯទីតាំងផ្សេងៗទៀត ។

22 **ស៖** តើលោកឯកភាពជាមួយនឹងខ្ញុំទេ? ទាក់ទងទៅនឹងលទ្ធភាពមួយដែលថា ពាក្យដែលលោក
23 ប្រើ ឬក៏អ្នកជំនាញដទៃទៀតប្រើថា រហូតដល់ដំណាក់កាលចុងក្រោយ ប៉ុល ពត មិនបានជឿនៅក្នុង
24 ការចុះចាញ់សង្គ្រាមនោះទេ ។ ដូច្នោះ គឺថាគាត់បានចាកចេញនៅដំណាក់កាលចុងក្រោយ ។ ដូច្នោះខ្ញុំមិន
25 ដឹងទេថា តើពួកគេមានឱកាសនៅក្នុងការបំផ្លាញឯកសារនៅក្នុងបណ្ណសាររបស់មន្ទីរ៨៧០ នោះដែរ

1 ឬទេ? ប៉ុន្តែ នោះគឺជាគ្រាន់តែជាសំណួរដាច់ផ្សេងដែលខ្ញុំចង់លើកឡើងតែប៉ុណ្ណោះ ។
 2 ឥឡូវនេះ ខ្ញុំចង់ឱ្យយើង ធ្វើការបន្តទៅលើបញ្ហាទាក់ទងទៅនឹងការចាត់តាំង និងមាគ៌ានយោ-
 3 បាយ ។ ខ្លួនលោកផ្ទាល់ លោកបានដកស្រង់នូវសេចក្តីសម្រេចចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ ហើយ
 4 សហសេរីករបស់ខ្ញុំ គឺលោក ការ សារុត្ត កាលពីព្រឹកមិញនេះបានរំលឹកឡើងវិញពីអ្វីដែលលោកបាន
 5 និយាយ ដែលថាសេចក្តីសម្រេចចិត្ត ចុះថ្ងៃទី៣០ មីនា ឆ្នាំ៧៦ នោះ ដែលបង្ហាញទៅតាមលំដាប់
 6 សម្រាប់ធ្វើការកម្ទេច ឬក៏ប្រហារជីវិតទាំងក្នុង និងក្រៅជួរ ។ នេះគឺជាបញ្ហាដែលគេផ្តល់ឱ្យទៅស្ថាប័ន
 7 មួយចំនួន ឬក៏ផ្តល់អំណាចឱ្យទៅស្ថាប័នមួយចំនួនក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចនៅក្នុងការសម្លាប់ ។ ដូច្នោះ
 8 គឺថាយើងបានឯកភាពគ្នាថា សេចក្តីសម្រេចចិត្តរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍នៅថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦
 9 បានសម្រេចទៅលើចំណុចអស់ទាំងហ្នឹង ។ មានន័យថា ជាទូទៅ គោលនយោបាយទូទៅ គឺការប្រហារ
 10 និងសម្លាប់នៅខាងក្នុងនិងខាងក្រៅជួរ តើត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

11 [១៤:៣៤:៤១]

12 ឆ៖ លោកមេធាវី ខ្ញុំអាចនិយាយថា សេចក្តីសម្រេចចុះថ្ងៃទី៣០ មីនា ឆ្នាំ៧៦ នៅក្នុងទម្រង់
 13 មួយដែលវាខុសបន្តិចពីអ្វីដែលលោកលើកឡើង ។ ខ្ញុំយល់ថា ការសម្លាប់ក្រៅច្បាប់នៅក្នុង និងក្រៅជួរ
 14 បក្ស នៅក្នុងនិងក្រៅជួរ គឺបានកើតមានឡើងមួយរយៈមុនរួចទៅហើយ នៅពេលពេញទឹកនៃទាំងអស់
 15 ក្នុងទឹកដីកម្ពុជា ដែលស្ថិតក្រោមការគ្រប់គ្រងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានៅរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។
 16 ដូច្នោះ ទោះបីជាសេចក្តីសម្រេចចិត្តចុះថ្ងៃ ទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦ ជាផ្លូវការ បង្កើតផ្តល់ឱ្យមានការ
 17 សម្លាប់បែបនេះក៏ដោយ ហើយនិងការប្រើពាក្យពេចន៍ជាក់លាក់មួយចំនួន យើងក៏អាចធ្វើការបកស្រាយ
 18 ថា សេចក្តីបញ្ជានេះ គឺគ្រាន់តែជាការបញ្ជាក់ទៅលើការអនុវត្តដែលមានរួចជាស្រេចមកហើយនោះ ។

19 ស៖ នៅពេលដែលលោកនិយាយអំពីការអនុវត្ត តើខ្ញុំអាចនិយាយថា គឺគោលនយោបាយ និង
 20 ការអនុវត្តដែលមានរួចជាស្រេចមកហើយនោះ តើខ្ញុំអាចនិយាយបានដូច្នោះទេ?

21 ឆ៖ បាទ, មេធាវី ខ្ញុំគិតថា នេះគឺវាមានហេតុផលសមរម្យហើយក្នុងការនិយាយបែបនេះ ។

22 ស៖ លោកមិនបាននិយាយច្រើនទេ អំពីសេចក្តីសម្រេចនៅខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ។ តើលោក
 23 អាចនិយាយបញ្ជាក់បន្ថែមទេ ទាក់ទងទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចនោះ? គឺសេចក្តីសម្រេចចុះថ្ងៃទី៩ ខែតុលា
 24 ឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលជាសេចក្តីសម្រេចរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ហើយជាទូទៅមិនត្រូវបានគេយកយោងប៉ុន្មាន
 25 ទេទាក់ទងទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចនោះ ។ នៅក្នុងភាសាបារាំង គឺមានលេខ 00292868 រហូតដល់លេខ

1 00292886 ។ នៅក្នុងភាសាខ្មែរដែលជាភាសាដើមនោះ មានលេខ ERN00019108 រហូតដល់លេខ
2 00019126 ។

3 ដូច្នោះ ជាដំបូង តើលោកអាចបញ្ជាក់បានទេ ដើម្បីឱ្យសវនាការយល់ដឹងច្បាស់លាស់ទាំងអស់គ្នា
4 តើនរណាគេនៅក្នុងអង្គប្រជុំរបស់គណៈអធិប្រឹក្សាថ្ងៃទី៩ ខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលត្រូវបានចាត់តាំងឱ្យ
5 ទទួលបន្ទុកខាងអគ្គសេនាធិការ និងខាងផ្នែកសន្តិសុខនោះ ។ តើនរណាគេត្រូវបានចាត់តាំងឱ្យកាន់
6 តំណែងនេះ?

7 ឆ៖ ខ្ញុំអាចបញ្ជាក់បានលោកមេធាវី។ ខ្ញុំគិតថា នៅចុងទំព័រទី៦ នៃអត្ថបទដើមជាភាសាខ្មែរ និង
8 នៅខាងដើមភាសាព៌ នៃច្បាប់ភាសាខ្មែរដែលជាច្បាប់ដើមនោះ ដោយមានទំព័រ៤ ឬក៏៥ នៃច្បាប់ជា
9 ភាសាអង់គ្លេស ។ ឯកសារនេះ និយាយអំពីការងារយោធាទាក់ទងទៅនឹងការរៀបចំសេនាធិការ ។

10 ចំណុចទីមួយ និយាយអំពីការចែកភារកិច្ច ហើយបាននិយាយថា ផ្នែកនយោបាយ គឺសមមិត្ត
11 ខៀវ នេះគឺជាឈ្មោះក្រៅរបស់ សុន សេន ។

12 [១៤:៤០:០២]

13 ស៖ នៅទំព័រទី១ ដែលមានជាភាសាអង់គ្លេស និងបារាំង នៅក្នុងកថាខណ្ឌទី៦ ក៏មានការយោង
14 ទៅលើឈ្មោះសមមិត្ត ខៀវ ដែរ ដែលគាត់ទទួលបន្ទុកខាងផ្នែកសេនាធិការនិងសន្តិសុខ ។ តើលោក
15 អាចបញ្ជាក់អង្គសវនាការបានទេ តើគាត់នឹងត្រូវបានចាត់តាំងដោយរបៀបណា?

16 ឆ៖ លោកមេធាវីខ្ញុំមិនជឿថា ខ្ញុំអាចប្រាប់លោកបានទេ ឬក៏ប្រាប់ឱ្យបានពិស្តារនោះទេ ក្រៅពី
17 ការប៉ាន់ស្មានឡើងថា នោះគឺជាសេចក្តីសម្រេចចិត្តរបស់គណៈអធិប្រឹក្សា និង/ឬ របស់គណៈយោធា
18 មជ្ឈឹម ។ ហើយគណៈយោធាមជ្ឈឹមបានធ្វើសេចក្តីសម្រេច ហើយត្រូវបានធ្វើជាសេចក្តីរាយការណ៍ទៅ
19 គណៈមជ្ឈឹម ។ ខ្ញុំគិតថា យើងអត់មានព័ត៌មានអ្វីនៅពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ដើម្បីធ្វើការកំណត់ថា តើ
20 ដំណើរហ្នឹង ត្រូវបានធ្វើឡើងយ៉ាងដូចម្តេចនោះ?

21 ស៖ អ្វីដែលខ្ញុំសួរនោះ គឺប្រហែលជាអាចបញ្ជាក់នៃការបកប្រែ អ្វីដែលខ្ញុំចង់សួរនោះគឺថា ខ្ញុំចង់
22 ឱ្យលោកនិយាយប្រាប់យើងថា នៅចំណុចទី៦ តើមានគេថា សមមិត្តខៀវហ្នឹង ក៏ទទួលបន្ទុកខាងផ្នែក
23 សេនាធិការ និងសន្តិសុខ ។ តើនេះគឺជាអ្វីដែលលោកមាននៅលើឯកសាររបស់លោកដែរឬទេ?

24 ឆ៖ (អ្នកបកប្រែមិនបានឮសំឡេងលោក អេតធីសាន់ទេ) ។

25 ស៖ អីចឹង យើងបានដឹងថា នៅថ្ងៃទី៩ ខែតុលា--

1 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

2 និយាយម្តងទៀត ព្រោះមិញអ្នកបកប្រែអត់បានស្តាប់ចម្លើយលោកបណ្ឌិតឆ្លើយតបនឹងចុងក្រោយ
3 នេះទេ ។ សូមលោកបណ្ឌិតបញ្ជាក់ចម្លើយសាជាថ្មីម្តងទៀត ដើម្បីឱ្យអ្នកបកប្រែអាច បកប្រែបាន និង
4 ធ្វើកត់ក្នុងប្រតិចារឹកបាន ។

5 **លោក ក្រេក អេតធរសាន៖**

6 ពិតជាបានលោកប្រធាន ។ ខ្ញុំបានធ្វើការបញ្ជាក់ទៅលើសំណួររបស់មេធាវីការពារក្តីថា នៅ
7 ក្នុងចំណុចទីមួយនៃរបៀបវារៈ នៃកិច្ចប្រជុំរបស់គណៈអធិប្រឹក្សា ចុះថ្ងៃទី៩ ខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ នៅ
8 ចំណុចទី៦ បានចែងថា សមមិត្ត ខៀវ គីទទួលបន្ទុកលើសេនាធិការ និងសន្តិសុខ ។

9 [១៤:៤៣:៣៦]

10 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

11 **ស៖** ដូច្នោះ ជាមួយនឹងឯកសារនេះ គឺយើងមានភស្តុតាងបង្ហាញថា នៅខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ គឺ
12 ថា គាត់បន្ទុកលើសេនាធិការនិងសន្តិសុខ រួចទៅហើយ ។ តើត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

13 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយមេធាវី ។

14 **ស៖** ដូច្នោះ យើងអាចបន្តទៀត ។ ដើម្បីពិនិត្យទៅមើលរបបនោះ ហើយនៅក្នុងរបាយការណ៍
15 របស់លោក ហើយដូចដែលលោកបានផ្ទៀងផ្ទាត់នៅក្នុងអង្គសវនាការ ដែលថា របបនោះគឺពឹងផ្អែកទៅលើ
16 ការបញ្ជូលមនោគមវិជ្ជា ហើយរបបនេះអាស្រ័យលើការបញ្ជូលមនោគមវិជ្ជា ដូចដែលមានចែងនៅក្នុង
17 លក្ខន្តិកៈនៅក្រុងមាត្រាទី២៣ ។

18 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយលោកមេធាវី ប្រហែលជាដូច្នោះហើយ ។

19 **ស៖** នៅអំឡុងពេលជាច្រើន លោកបាននិយាយអំពីវគ្គបណ្តុះបណ្តាលដែលជាទៀងទាត់ត្រូវបាន
20 ធ្វើឡើងនៅតាមអង្គភាព ឬក៏នៅថ្នាក់មូលដ្ឋាន ឬក៏នៅថ្នាក់មជ្ឈមណ្ឌល ។ ហើយលោកបាននិយាយថា ជន
21 ណាម្នាក់នឹងអាចទទួលបានព័ត៌មានពីមាគ៌ានយោបាយ ហើយជាពិសេសជាងនេះទៅទៀត គឺមាគ៌ានយោ-
22 បាយត្រូវបានគេយកមកអនុវត្តនៅពេលនោះ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំនិយាយថា អំពីការបញ្ជូលមនោគមវិជ្ជាដែល
23 មានលក្ខណៈជាប្រព័ន្ធស្តីអំពីមាគ៌ានយោបាយ មាគ៌ារបស់បក្ស តើអ្វីដែលខ្ញុំលើកឡើងនេះ ត្រឹមត្រូវដែរ
24 ឬទេ?

25

1 **ឆ៖** ទេ, មិនដូច្នោះទេ លោកមេធាវី ។ លោកនិយាយថា នរណាម្នាក់ អាចនឹងត្រូវបានទទួល
2 ព័ត៌មានអំពីពិមាគ៌ាបក្ស ។ ខ្ញុំវិញនិយាយថា សមាជិកណាម្នាក់របស់បក្សនោះឯង ។

3 **ស៖** នេះគឺជាអ្វីដែលខ្ញុំចង់និយាយ គឺសមាជិកនៃបក្សណាមួយ ឬក៏នរណាម្នាក់ តើលោក
4 ឯកភាពអីចឹងទេ?

5 **ឆ៖** (អ្នកបកប្រែមិនបានឮចម្លើយរបស់លោក អេតធរសាន់ទេ) ។

6 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

7 មើលមន្ត្រីតុលាការរៀបរយមើល ពិនិត្យមើលទៅមើល តើមានបញ្ហាអីខ្លះ? ពីរដងហើយ ។

8 មីក្រូហ្វូនរបស់អ្នកជំនាញមានបញ្ហា ។

9 លោកបណ្ឌិតអាចឆ្លើយម្តងទៀត ពីព្រោះអម្បាញ់មិញនេះ អ្នកបកប្រែស្តាប់ចម្លើយរបស់លោក
10 មិនបានទេ ហើយមិនអាចបកប្រែបាន ។

11 [១៤:៤៧:១២]

12 **លោក ក្រេក អេតធរសាន់៖**

13 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី ។ នោះគឺជាសំណួរដែលលោកសួរ ទាក់ទងទៅនឹងមាគ៌ាបក្ស ដែល
14 ត្រូវបានផ្សព្វផ្សាយដល់គ្រប់សមាជិកទាំងអស់របស់បក្ស។ ខ្ញុំឯកភាពជាមួយលោកទៅលើចំណុចនេះ ។

15 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

16 **ស៖** ដូច្នោះ លោកបានយោងទៅលើវគ្គបណ្តុះបណ្តាលដ៏ច្រើនអស់ទាំងនេះ ជាពិសេសលោក
17 បាននិយាយថា ជនជាប់ចោទហ្នឹង បានចូលរួមនៅក្នុងវគ្គបណ្តុះបណ្តាលបែបនេះ ហើយពិធីប្រឹក្សា
18 ហ្នឹង ត្រូវបានគេរៀបចំតាមអង្គការយោធានិងនៅស-២១ សម្រាប់បុគ្គលិក ស-២១ ព្រមទាំងកម្មា-
19 ភិបាលស-២១ ផងដែរ ដែលបានចូលរួមនៅក្នុងវគ្គបណ្តុះបណ្តាល ដែលជនជាប់ចោទជារៀបចំវគ្គ
20 បណ្តុះបណ្តាលអស់ទាំងនេះ ឬមួយដោយ សុន សេន ។ កាលពីព្រឹកមិញនេះ គឺថា យ៉ាងហោចណាស់
21 សុន សេន បានមក ស-២១ ម្តងដែរ ដើម្បីនិយាយ ឬក៏ធ្វើការផ្សព្វផ្សាយនៅក្នុងវគ្គបណ្តុះបណ្តាលអស់
22 ទាំងហ្នឹង ។ ហើយនេះគឺជាសំណួររបស់ខ្ញុំ ប្រសិនបើនរណាម្នាក់ មិនមែនជាសមាជិករបស់បក្ស
23 ហើយដែលជាកម្មាភិបាល តើគេមានជម្រើសទេក្នុងការចូលរួម ឬក៏មិនរួមនៅក្នុងវគ្គបណ្តុះបណ្តាល
24 បែបនេះ?

1 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី ។ គឺថា នរណាគេក៏មានជម្រើសដែរ ក៏ប៉ុន្តែប្រហែលជាមិនមែនជា
2 ការប្រសើរទេ ។

3 **ស៖** បាទ គឺថាខ្ញុំអាចទទួលបាន នូវការទទួលបានឆ្លើយបែបនេះ ។ អីចឹង តើនឹងមានអ្វីកើតឡើង
4 ទៅសម្រាប់កម្មាភិបាលណាម្នាក់ ដែលថា គាត់មិនចង់ទៅចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលបែបនេះ?

5 **ឆ៖** ខ្ញុំគិតថា ហ្នឹងនឹងអាចនាំឲ្យមានការដាក់ពិន័យណាមួយមកលើកម្មាភិបាលនោះ ហើយតើ
6 ពិន័យក្នុងទម្រង់ណានោះ គឺវាអាស្រ័យទៅលើស្ថានភាពជាក់ស្តែង ។

7 [១៤:៤៩:៥០]

8 **ស៖** តើលោកឯកភាពហ្នឹងខ្ញុំទេ ក្នុងការនិយាយថា មានមនុស្សដែលត្រូវបានគេកម្ទេច ដោយ
9 ក្នុងការប្រើពាក្យថា កម្ទេច ហ្នឹង គឺថាដោយសារគាត់ប្រព្រឹត្តកំហុសអ្វីតិចតួចតែប៉ុណ្ណោះ ហើយអ្នកខ្លះ
10 ទៀតអាចត្រូវបានគេកម្ទេច គឺមកគ្រាន់តែគាត់មិនបានទៅចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលបែបនោះ ។ តើ
11 លោកឯកភាពនឹងខ្ញុំត្រង់ចំណុចហ្នឹងទេ?

12 **ឆ៖** ខ្ញុំមិនដែល បានដឹងអំពីការកើតឡើងជាក់លាក់បែបនេះទេ លោកមេធាវី ។ ក៏ប៉ុន្តែមិនមែន
13 ជាការលំបាកនៅក្នុងការស្រមៃស្រមៃថា នឹងអាចកើតមាននៅទិដ្ឋភាពបែបនេះនោះ ។

14 **ស៖** ទាក់ទងនឹងប្រធានបទដដែលនេះ គឺយើងនឹងពិនិត្យឡើងវិញម្តងទៀត ទាក់ទងទៅនឹង
15 ជម្រើស ។ ហ្នឹងគឺថា បច្ច័យនៃអ្វីដែលកើតឡើង ថាតើពេលនោះ គេស្តាប់តាមបង្គាប់ ឬក៏មិនស្តាប់តាម
16 បង្គាប់នោះ ។ តើខ្ញុំខុសទេ បើសិនជាខ្ញុំនិយាយថា នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ បើសិនជាជនណា
17 ម្នាក់ជ្រើសរើសមិនស្តាប់បង្គាប់ តើអ្នកនោះនឹងមានបញ្ហាឬ? ហើយដូច្នោះ ជាលទ្ធផលដែលបណ្តាល
18 ឲ្យគេស្តាប់បាននោះ?

19 **ឆ៖** បាទ, ពិតប្រាកដហើយ មិនចាំបាច់សួរទេត្រង់ចំណុចនេះ លោកមេធាវី ។

20 **ស៖** ទាក់ទងទៅនឹងបញ្ហានៃការចាត់តាំង ការធ្វើមនោគមវិជ្ជា គឺវាស៊ីគ្នាទៅនឹងចំណុចដែល
21 លោកបានលើកពីការចាក់ផ្សាយ ការយោសនា ជាពិសេសទាក់ទងទៅនឹងទស្សនាវដ្តីទង់បដិវត្តន៍ ។ នេះ
22 ដែលជាមធ្យោបាយជាឧបករណ៍មួយសម្រាប់ធ្វើការយោសនានោះ ។ ហើយទស្សនាវដ្តីនេះត្រូវតែអាន
23 នេះគឺជាកាតព្វកិច្ច ដែលត្រូវតែអានទស្សនាវដ្តីទង់បដិវត្តន៍នោះ ហើយបើសិនជានរណាម្នាក់មិនព្រម
24 អាននោះ គឺអ្នកនោះឯងនឹងត្រូវបានចាត់ទុកថា ជាក្បត់ជាតិ ។ តើត្រឹមត្រូវដែរឬទេ?

25

1 **ឆ៖** ខ្ញុំបានឃើញនូវឧទាហរណ៍មួយចំនួន ដែលការខកខានក្នុងការចែកចាយទស្សនាវដ្តីទង់
2 បដិវត្តន៍នោះ ។ គេចាត់ទុកថាហ្នឹង គឺជាសកម្មភាពក្បត់ ។ បាទ, ពិតមែនហើយ ។

3 **ស៖** នៅក្នុងកថាខណ្ឌ៦៣ លោកបានដកស្រង់សម្តីនៅក្នុងផ្នែកមួយ ដែលដកស្រង់ចេញពី
4 ទស្សនាវដ្តីទង់បដិវត្តន៍ ហើយក៏បានសរសេរនៅក្នុងលេខដើមទំព័ររបស់លោកផងដែរ ។ យើងអាច
5 ឃើញភារកិច្ចក្នុងការប្រហារខ្មាំងនៅខាងក្នុង ដែលនេះពាក់ព័ន្ធនឹងតួនាទីរបស់យើងគ្រប់គ្នា ។ គ្រប់
6 ថ្នាក់ បក្សទាំងអស់ត្រូវតែទទួលយកតួនាទីដឹកនាំកងទ័ព និងប្រជាជនដើម្បីវាយប្រហារខ្មាំងសត្រូវទាំង
7 អស់ ។ បោសសំអាតឱ្យអស់ បោសសំអាតហើយ បោសសំអាតទៀតមិនចេះចប់ មិនចេះឈប់ឈរ ។
8 ដើម្បីកម្លាំងបក្សយើងមានភាពបរិសុទ្ធ កម្លាំងដឹកនាំរបស់យើងនៅគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ និងគ្រប់ទិសទី មាន
9 ភាពស្អាតស្អំ គ្រប់ពេលវេលា ។ ជនជាប់ចោទ គឺគាត់បានលើកឡើងថា អ្នកដែលសរសេរទង់បដិវត្តន៍
10 គឺជាប៉ុល ពត ។ តើលោកយល់ស្របទៅលើការអះអាងដូច្នោះដែរឬទេ?

11 [១៤:៥៤:៥០]

12 **ឆ៖** លោកមេធាវី ។ ប្រភពផ្សេងៗទៀតក៏បានរៀបរាប់ថា ប៉ុល ពត គឺជាអ្នកដែលពាក់ព័ន្ធ
13 នៅក្នុងការបោះពុម្ពផ្សាយទស្សនាវដ្តីទង់បដិវត្តន៍ ។ ហើយប្រភពមួយចំនួនទៀត បានអះអាងថា គាត់
14 បានសរសេរគ្រប់ឃ្លោងឃ្លា គ្រប់ពាក្យទាំងអស់ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំយល់ឃើញថា ចំណុចនេះ គឺវាមាន
15 លក្ខណៈគួរឱ្យយើងជឿណាស់ គឺវាមិនអាចដែលថា គាត់ត្រូវការយកចិត្តទុកដាក់ចំពោះគ្រប់ពាក្យសម្តី
16 ទាំងអស់ ទាក់ទងទៅនឹងការបំពាក់បំប៉នមនោគមវិជ្ជា ទៅដល់កម្មាភិបាលនោះទេ ។

17 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

18 មេធាវីអាចត្រូវ ដល់ម៉ោងអង្គជំនុំជម្រះប្រកាសសម្រាកម្តងម្កាត់ រហូតដល់ម៉ោងបីនិងដប់ប្រាំ
19 នាទី សូមអញ្ជើញចូលវិញ ហើយបន្តកិច្ចពិភាក្សាដេញដោយតទៅទៀត ។ ហើយមន្ត្រីតុលាការសម្រប
20 សម្រួលរកកន្លែងសម្រាកសមរម្យសម្រាប់លោកបណ្ឌិតជាអ្នកជំនាញផង ។

21

22 [សវនាការសម្រាកពីម៉ោង១៤:៥៦នាទី ដល់ម៉ោង ១៥:១៨នាទី]

23

24 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

25 សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ ។

1 អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីសវនាការ មុននឹងផ្តល់វេទិកាជូនទៅលោក ហ្វ្រង់
2 ស្ទ័រ រូ ជាមេធាវីការពារក្តី អង្គជំនុំជម្រះសូមប្រកាសនូវសេចក្តីសម្រេចមួយដូចខាងក្រោមនេះ៖

3 សេចក្តីសម្រេចកែប្រែកាលបរិច្ឆេទចំពោះការផ្តល់យោបល់លើសំណុំរឿង ដែលទទួលបានពី
4 តុលាការយោធា ។ ដោយសារតែមានមូលហេតុមួយចំនួន សំណុំរឿងរបស់តុលាការយោធាទាំងមូល
5 មិនទាន់បានបកប្រែចប់នៅឡើយទេ ។ ទោះបីយ៉ាងណាក៏ដោយ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងជឿជាក់
6 ថា ផ្នែកដែលមិនទាន់បានបកប្រែចប់នោះ គឺមិនមានសារសំខាន់ចំពោះអង្គជំនុំជម្រះក្នុងការធ្វើសេចក្តី
7 សម្រេចលើសំណើសុំដោះលែងជនជាប់ចោទឱ្យនៅក្រៅឃុំនោះទេ ។ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងដឹងថា
8 សេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គជំនុំជម្រះលើសំណើសុំដោះលែងជនជាប់ចោទ គឺត្រូវប្រកាសនៅថ្ងៃទី១៥ ខែ
9 មិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ ។ អង្គជំនុំជម្រះទទួលស្គាល់ថា ការលំបាកនៃការបកប្រែ ធ្វើឱ្យភាគីមានរយៈពេល
10 តិចក្នុងការផ្តល់យោបល់របស់ខ្លួនលើសំណុំរឿងរបស់តុលាការយោធានេះ ។ ប៉ុន្តែ ដើម្បីឱ្យអង្គជំនុំជម្រះ
11 អាចចេញសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួនបាននៅថ្ងៃទី១៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងសូម
12 ស្នើដល់ភាគីទាំងអស់ឱ្យផ្តល់យោបល់លើសំណុំរឿងនេះ យ៉ាងយូររបំផុតត្រឹមម៉ោងបួនរសៀលថ្ងៃទីមួយ
13 ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ ។

14 ជាកិច្ចបន្ត អង្គជំនុំជម្រះសូមប្រគល់វេទិកានេះទៅមេធាវី ហ្វ្រង់ស្ទ័រ រូ ដែលជាមេធាវី ការពារ
15 ជនជាប់ចោទ ។ អញ្ជើញឡើង អាចតសំណួរសួរពាក់ព័ន្ធនឹងបណ្ឌិត ក្រេក អេតឆេសាន់ ដែលជា
16 អ្នកជំនាញ ។ សូមអញ្ជើញលោកមេធាវី ។

17 **លោក ហ្វ្រង់ស្ទ័រ រូ៖**

18 សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ លោក អេតឆេសាន់ ខ្ញុំចង់បន្តទៀត ទាក់ទងទៅតាមប្រធានបទ
19 នីមួយៗ ដូចដែលមានចែងនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក ដែលមានដាក់នៅចំពោះមុខអង្គសវនាការ ។
20 ដូចដែលខ្ញុំបានប្រាប់ទៅលោកអ៊ីចឹង ខ្ញុំចង់បញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់ថា យើងនឹងនិយាយអំពីការសម្រិត
21 សម្រាំងនៅពេលក្រោយ ។ ប៉ុន្តែ នៅពេលនេះ គឺខ្ញុំផ្តោតអារម្មណ៍ទៅលើគោលនយោបាយទូទៅ និងទៅ
22 លើការអនុវត្តគោលនយោបាយទូទៅនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។

23 [១៥:២១:៥៤]

24 **ស៖** ឥឡូវនេះ ខ្ញុំចង់និយាយអំពីទំនាក់ទំនងខ្សែបណ្តោយ ហើយខ្ញុំនឹងមិននិយាយអីវែងឆ្ងាយទេ
25 ពីចំណុចនេះ ពីព្រោះយើងបានពិភាក្សាជាលម្អិតមកហើយ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំសូមរំលឹកលោកថា នៅកថាខណ្ឌទី

1 ៣៦ នៃរបាយការណ៍របស់លោកៗបានបញ្ជាក់ថា គណៈអចិន្ត្រៃយ៍គ្រប់គ្រងទៅលើប្រព័ន្ធទំនាក់ទំនង
2 ទាំងអស់នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ហើយការទំនាក់ទំនងគ្នានោះត្រូវបានរៀបចំទៅតាមលំដាប់
3 ហើយដោយមានលក្ខណៈជាខ្សែបណ្តោយយ៉ាងហ្មត់ចត់បំផុត ។ នោះគឺជាអ្វីដែលលោកនិយាយ ហើយ
4 ពីមុនមកលោកក៏បាននិយាយថា នេះគឺជាអ្វីដែលលោកបានបញ្ជាក់នៅក្នុងដំណើរការនីតិវិធីវហូតមក
5 ដល់ពេលនេះ ។

6 **ឆ៖** បាទ, ជាការត្រឹមត្រូវហើយលោកមេធាវី ។

7 **ស៖** ហើយលោកក៏បាននិយាយបន្ថែមទៀតថា នេះគឺនៅក្នុងកថាខណ្ឌ៥៦ ទំនាក់ទំនងនៅតាម
8 ភូមិភាគត្រូវបានធ្វើឡើងតាមរយៈខ្សែបណ្តោយទៅតាមលំដាប់ដោយនៃបញ្ហា ហើយបើសិនជាមាន
9 បំណងធ្វើការប្រាស្រ័យទាក់ទងគ្នាតាមរយៈទទឹងនោះ ។ នោះមានន័យថា ជាបំណងនៃការធ្វើសកម្ម-
10 ភាពក្បត់ ។ ខ្ញុំចង់លើកអំពីឧទាហរណ៍ទាក់ទងទៅនឹងភូមិភាគ នៅពេលដែលពួកគេធ្វើការប្រាស្រ័យ
11 ទាក់ទងរវាងភូមិភាគមួយទៅភូមិភាគមួយនោះ គឺត្រូវធ្វើឡើងតាមរយៈមជ្ឈិម ។ តើលោកមានអធិប្បាយ
12 អ្វីទៅទាក់ទងទៅលើចំណុចនេះ?

13 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី ខ្ញុំជឿថា គំរូនៃការអនុវត្តយ៉ាងតឹងរឹងទៅលើការប្រាស្រ័យទាក់ទងតាម
14 រយៈខ្សែបណ្តោយ គឺជាវិធានមួយដ៏តឹងរឹងបំផុត លើកលែងតែនៅក្នុងករណីពិសេសជាក់លាក់ណាមួយ
15 ដែលត្រូវបានអនុញ្ញាតដោយគណៈមជ្ឈិម ។

16 **ស៖** ដូច្នោះមានន័យថា លោកក៏បានបញ្ជាក់នៅថ្ងៃទី២១ ខែឧសភា ទាក់ទងទៅនឹងសំបុត្ររបស់
17 ស្ទី ម៉េត លោកបាននិយាយថា ជនជាប់ចោទត្រូវរាយការណ៍ទៅថ្នាក់លើរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
18 ហើយតាមរយៈ សុន សេន គាត់ត្រូវសហប្រតិបត្តិការជាមួយនិងកងពលនានា ដើម្បីជួយហើយក្រោយ
19 មកទៀត ដើម្បីអនុវត្តនៅក្នុងការធ្វើការសម្រិតសម្រាំងទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងអង្គភាពយោធា ។ កាលពី
20 ម្សិលមិញនៅពេលព្រឹក បន្ទាប់ពីយើងបានឈប់សម្រាកនៅពេលព្រឹករួចហើយនោះ នៅពេលដែលជន
21 ជាប់ចោទបានឆ្លើយទាក់ទងទៅនឹងសំបុត្ររបស់ ស្ទី ម៉េត នោះ លោក អាឡិច ប៊ែត បានសួរទៅលោក
22 ហើយលោកបានឆ្លើយទៅតាមកំណត់សម្គាល់ដែលខ្ញុំមាន គឺថាខ្ញុំអត់មានប្រតិចារឹកនៅក្នុងដៃខ្ញុំទេ ខ្ញុំ
23 មានតែកំណត់សម្គាល់តែប៉ុណ្ណោះ ។ លោកបានឆ្លើយថា “ការពិតដែលថា ការប្រាស្រ័យទាក់ទងរវាង
24 មេដឹកនាំកងពលនានា និងស-២១ គឺចាំបាច់ត្រូវធ្វើឡើងតាមរយៈខ្សែបណ្តោយ ។ ដូច្នោះគឺ ដូចដែល
25 ជនជាប់ចោទបានរៀបរាប់អីចឹង ។ ហើយគំរូនៃការប្រាស្រ័យទាក់ទងគ្នានេះ គឺឯកភាពគ្នា ឬក៏ស៊ីគ្នាទៅ

1 នឹងវិធីដែលខ្ញុំយល់ថា នេះគឺជាគោលនយោបាយអត្តនោម័តិដែលមួយគត់នៅក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
2 ហើយនិងនៅក្នុងស្ថាប័នយោធាផងដែរ” ។

3 [១៥:២៦:៣៦]

4 ដូច្នោះ នេះគឺជាសេចក្តីសន្និដ្ឋានដែលលោកបានធ្វើ នៅចុងបញ្ចប់នៃវគ្គសវនាការពេលព្រឹកកាល
5 ពីម្សិលមិញ ។ ហើយនៅចុងបញ្ចប់នៃការពិភាក្សាគ្នាហ្នឹង ទាក់ទងទៅនឹងសំបុត្ររបស់ ស៊ូ ម៉េត ផ្ញើមក
6 ស-២១ តាមរយៈ ស៊ូ ម៉េត លោកនិយាយថា ទម្រង់នៃការប្រាស្រ័យទាក់ទងដែលជនជាប់ចោទបាន
7 លើកឡើង គឺវាស៊ីគ្នាទៅនឹងគោលនយោបាយដ៏តឹងរឹងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។ តើដូច្នោះទេលោក?

8 ឆ៖ លោកមេធាវី ប្រសិនបើខ្ញុំមិនច្រឡំទេនោះ ខ្ញុំមិនមានឱកាសក្នុងការនិយាយអ្វីបន្តិចសោះ
9 កាលពីព្រឹកម្សិលមិញ ។

10 ស៖ ខ្ញុំសូមទោសប្រសិនបើសិនជាមានការបកប្រែខុស គឺបន្ទាប់ ខ្ញុំចង់និយាយថា គឺនៅពេល
11 រសៀលពីម្សិលមិញនៅពេលដែលលោក បានសួរលោកនោះ ។

12 ឆ៖ បើអីចឹងបានវាត្រូវ ។

13 ស៖ ចំណុចមួយទៀតដែលលោកបានរាយការណ៍នៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក គឺបានចេញ
14 មកពីការពិភាក្សាដែល នៅពេលដែលលោកមានវត្តមាននៅទីនេះ គឺទាក់ទងទៅនឹងនយោបាយក្នុងការ
15 ធ្វើវិទ្ធផ្សព្វ និងនៅក្នុងការស៊ើបអង្កេត គឺនៅចុងទំព័រ១១៧, ១១៤, ១១២ នៃរបាយការណ៍របស់លោក
16 ហើយខ្ញុំចង់ផ្ដោតអារម្មណ៍ទៅលើកថាខណ្ឌទី៨០ (សូមទោស)គឺ៨៩ គឺនៅឃ្លាចុងក្រោយទេ ។ ពាក្យ
17 ថា “ល្អប” ដែលលោកបាននិយាយថា “ល្អប” ក៏យកការណ៍ពីប្រជាពលរដ្ឋដើម្បីកំណត់អត្តសញ្ញាណ
18 អ្នកមានគំនិតប្រឆាំង ។ នៅពេលយប់ងងឹត ទាហានដើរល្បាតយកការណ៍ ដែលជាល្អបនោះ មកពី
19 ជួនកាលបានលួចចូលមកលាក់ខ្លួនក្នុងភូមិ ក្រោមផ្ទះ ហើយដើម្បីស្តាប់អ្វីដែលសមាជិកគ្រួសារនិយាយ
20 គ្នា ។

21 [១៥:២៩:៥៣]

22 ហើយលោកក៏បានបន្ថែមទៀតថា នៅកថាខណ្ឌ៤៥ ការត្រួតពិនិត្យជាក់លាក់ជាអចិន្ត្រៃយ៍របស់
23 ប្រវត្តិរូបនោះ គឺគណៈភូមិភាគបានប្រមូល និងបានពិនិត្យមើលទៅលើប្រវត្តិផ្ទាល់ខ្លួន ដែលភាគី ដែល
24 សមាជិករបស់បក្សនីមួយៗត្រូវតែរៀបចំនូវប្រវត្តិរូបជាប្រចាំ ជាទៀងទាត់ ហើយត្រូវបញ្ជូនទៅបក្ស ។
25 ហើយលោកក៏បាននិយាយទៀតដែរ នៅក្នុងកថាខណ្ឌទី៨៣ គឺទាក់ទងទៅនឹងរដ្ឋអំណាចនៅតាមឃុំ

1 ដែលជាអ្នកទទួលបន្ទុកក្នុងការចងក្រងប្រវត្តិប្របស់ប្រជាជនដែលរស់នៅក្នុងភូមិរបស់ខ្លួន ។ ហើយ
2 ត្រូវផ្តល់នូវប្រវត្តិប្រហ្នឹងទៅឱ្យថ្នាក់ស្រុកដើម្បីត្រួតពិនិត្យក្នុងស្វែងរកខ្លាំង ។ តើលោកឯកភាពនឹងខ្ញុំទេ
3 ដែលខ្ញុំនិយាយថា រដ្ឋនេះជារដ្ឋនគរបាល ទៅតាមន័យនៃអ្វីដែលខ្ញុំបានលើកឡើងនេះ?

4 ឆ៖ បាទ, លោកមេធាវី ខ្ញុំនឹងរៀបរាប់ដូចគ្នាអីចឹងដែរ ។

5 ស៖ ហើយក្នុងន័យមួយដែលជាសោកនាដកម្មនៅក្នុងចំណុចនេះ នៅពេលដែលយើងមាន
6 ទស្សនទានទៅលើចំណុចអស់ទាំងហ្នឹង សំណួររបស់ខ្ញុំ ដែលខ្ញុំចង់លើកឡើងថា តើលោកឯកភាពនឹង
7 ខ្ញុំទេ បើសិនជាខ្ញុំនិយាយថា ជាទូទៅគោលនយោបាយ ដែលយើងបាននិយាយមួយម៉ោងមកហើយនេះ
8 គឺត្រូវបានអនុវត្តដោយអ្នកដឹកនាំ ឬក៏ថ្នាក់ដឹកនាំរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាតាំងពីដើមទីមកម៉្លេះ ហើយ
9 លោកក៏បាននិយាយដែរថា គឺនៅមុនថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ៧៦ ទៅម៉្លេះ ។ ហើយ ខុច មិនមានតួនាទីអ្វីទេ
10 នៅក្នុងការបង្កើត ឬក៏សម្រេចទៅលើគោលនយោបាយអស់ទាំងនេះ ។

11 ឆ៖ ខ្ញុំប្រាកដទេ លោកមេធាវី ដែលថា យើងអាចនិយាយបានដូច្នោះ គឺមានដំណាក់កាលណា
12 មួយគឺនៅមុនពេល នៅពេលដែលរបបនោះត្រូវបានបង្កើតឡើង គឺថ្ងៃទី១៧ មេសា ៧៥ និងរហូតដល់
13 ពេលដែលមានបញ្ជាឱ្យបង្កើតស-២១ នៅថ្ងៃទី១៥ សីហា ៧៥ នោះ ខ្ញុំមិនអាននឹកឃើញឱ្យបានច្បាស់
14 លាស់អំពីសកម្មភាពជាក់លាក់ណាមួយរបស់ជនជាប់ចោទនោះទេ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំមិនដឹងថា តើគាត់នឹង
15 អាច ឬក៏មានតួនាទីបំពេញតួនាទីអ្វីនៅក្នុងអំឡុងពេលនោះ?

16 ស៖ ដូច្នោះ បណ្ឌិត អេតឆេសាន់ តើជនជាប់ចោទដែលធ្វើជាសមាជិកគណៈអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្ស
17 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាដែរឬទេ?

18 ឆ៖ ខ្ញុំមិនគិតថា ដូច្នោះទេ លោកមេធាវី ។

19 ស៖ ខ្ញុំគិតថា នៅក្នុងចំណុចមួយនៃរបាយការណ៍របស់លោក គឺគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ជាអ្នកសម្រេច
20 ទៅលើគោលនយោបាយ ។

21 ឆ៖ តាមពិតគឺដូច្នោះហើយ លោកមេធាវី ។

22 ស៖ សូមអរគុណ ។ ឥឡូវនេះខ្ញុំចង់និយាយពីការសម្រិតសម្រាំង ។ ខ្ញុំគិតថា ខ្ញុំអាចនិយាយ
23 បានថា បើសិនជាលោកអនុញ្ញាតនោះ គឺថាយើងអាចបង្ហាញនូវភាពខុសគ្នា ដើម្បីឱ្យយើងធ្វើការគិតឱ្យ
24 បានច្បាស់លាស់ដោយយកហេតុផលមកពិចារណាថា ជាទូទៅការសម្រិតសម្រាំងទូទៅហ្នឹងគឺថា វាមិន
25 មែនស្ថិតនៅក្រោមអំណាចរបស់ជនជាប់ចោទទេ ។ ហើយការសម្រិតសម្រាំងដែលលោកបាននិយាយ

1 កាលពីព្រឹកមិញ ហើយដែលយើងនឹងត្រូវនិយាយទៀតនៅពេលនេះ គឺថាវិធីសាស្ត្រអាចជាបច្ច័យមួយ
2 នៅក្នុងការឱ្យកើតមាននូវការសម្រិតសម្រាំងបែបនេះ ។ សម្រាប់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំថាដូចជាមានពីរប្រភេទ ប៉ុន្តែ
3 ខ្ញុំមិនចង់ឱ្យលោកធ្វើការឆ្លើយភ្លាមៗទៅលើចំណុចនេះទេ ។ ខ្ញុំគ្រាន់តែចង់បង្ហាញពីគំរូទូទៅអំពីចំណុច
4 ដែលខ្ញុំនឹងលើកឡើង ។

5 [១៥:៣៦:០០]

6 នៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក ខ្ញុំឃើញអំពីការរៀបរាប់អំពីការធ្វើការសម្រិតសម្រាំងទូទៅ។
7 នៅក្នុងកថាខណ្ឌ៨០ បានចែងថា នៅតាមភូមិ តាមកងចល័ត អ្នកដែលគេចោទប្រកាន់ថា ជាអ្នកជន
8 សង្ស័យដោយប្រធានឃុំ ការសម្លាប់របស់ពួកគេត្រូវបានធ្វើឡើងនៅថ្នាក់ឃុំ នៅថ្នាក់ស្រុក ។ ហើយ
9 នៅក្នុងករណីខ្លះទៀត ប្រធានស្រុក គណៈស្រុកនឹងចេញបញ្ជាឱ្យកងកម្លាំងសន្តិសុខនៅថ្នាក់ឃុំ ឬក៏
10 លួចធ្វើការសម្លាប់ជនដែលគេសង្ស័យថាជាជនក្បត់ ។ មន្ត្រីដែលធ្វើការនៅថ្នាក់ស្រុកក៏ចេញបញ្ជាឱ្យ
11 ធ្វើការចាប់ចង នៅថ្នាក់ឃុំ និងនៅថ្នាក់សហករណ៍ បន្ទាប់ពីមានការចោទទៅលើជនទាំងនោះអំពីថា
12 ពួកគេជាខ្សែរបស់វៀតណាម ។ លោកបណ្ឌិត អេតឆេសាន់ នៅក្នុងទស្សនៈរបស់លោក ទាក់ទងទៅ
13 នឹងតួនាទីរបស់ ខុច នៅស-២១ តើលោកគិតថា គាត់បានចូលរួមនៅក្នុងការសម្រិតសម្រាំងដែលលោក
14 បានរៀបរាប់នៅក្នុងរបាយការណ៍ នៅក្នុងកថាខណ្ឌ៨០ របស់លោកដែរឬទេ?

15 **ឆ៖** ទាក់ទងទៅនឹងការចូលរួមដោយផ្ទាល់ជាបុគ្គល ឬមួយក៏នៅក្នុងទាក់ទងទៅនឹងការបញ្ជា
16 ដោយផ្ទាល់ ខ្ញុំគិតថាគាត់មិនមានពាក់ព័ន្ធទេ ។ ទាក់ទងទៅនឹងដំណាក់កាលនៃយុត្តាធិការទៅលើបុគ្គល
17 នេះ ។

18 **ស៖** សូមអរគុណ ។ ខ្ញុំនឹងបន្តទៀត ។ ខ្ញុំចង់រំលឹកថា នៅកថាខណ្ឌ៨១ ដែលយើងបានលើក
19 ឡើងកាលពីមុននោះ ទាក់ទងទៅនឹងទស្សនាវដ្តីទង់បដិវត្តន៍ ដើម្បីធ្វើការបោសសម្អាត ហើយបោស
20 សម្អាតទៀត បោសសម្អាតជាបន្តបន្ទាប់នោះ ដូច្នោះ កម្លាំងបក្សរបស់យើងគឺនឹងបរិសុទ្ធ ហើយកម្លាំង
21 ដឹកនាំរបស់យើងនៅគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ទាំងអស់ និងនៅគ្រប់វិស័យទាំងអស់ គឺស្អាតស្អំរាល់ពេល ។

22 លោកក៏បាននិយាយដែលថា ទាក់ទងទៅនឹងខ្លាំងនៅក្នុងកថាខណ្ឌ២៥ នៃរបាយការណ៍របស់
23 លោក ដែលថា នយោបាយ គោលនយោបាយរបស់បក្ស ទាមទារឱ្យសមាជិកគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ គណៈ
24 មជ្ឈឹមត្រូវបានដឹងអំពីស្ថានភាពជាក់ស្តែងនៅថ្នាក់ស្រុក ។ ហើយដើម្បីធានាថាបានដូច្នោះ គឺថាដើម្បី
25 ឱ្យកម្មាភិបាលនៅថ្នាក់មូលដ្ឋានបានយល់ដឹងច្បាស់លាស់ នៅក្នុងការលុបបំបាត់ពួកប្រតិកិរិយាប្រឆាំង

1 បដិវត្តន៍នោះ ។ ហើយលោកក៏បាននិយាយដែលថា នៅចុងឆ្នាំ៧៧ បក្សបានកោះហៅឱ្យធ្វើការពិនិត្យ
2 ឡើងវិញទៅលើការអនុវត្តរបស់លេខាស្រុកទាំងឡាយ និងការសម្រិតសម្រាំងទៅលើអ្នកដែលអនុវត្តន៍
3 មិនបានល្អ ។ ហើយការអនុវត្តដែលមិនបានល្អនោះ គឺរួមបញ្ចូលទាំងការខកខានដោយមិនបានប្រុង
4 ប្រយ័ត្នស្មារតី ឬក៏សមាសភាពមិនល្អ រួមទាំងខ្លាំងដែលបង្កប់នៅផ្ទៃក្នុង ។

5 ហើយប្រសិនបើខ្ញុំចាំមិនខុសទេនោះ កាលពីព្រឹកមិញនេះ លោកបានផ្តល់នូវការពន្យល់មួយ
6 ដោយយោងទៅលើការស្រាវជ្រាវរបស់លោកទៅលើសមាជិករបស់គណៈមជ្ឈិមនោះ ដែលបានចុះទៅ
7 តាមមូលដ្ឋាន ដើម្បីធ្វើការពិនិត្យមើលទៅលើការអនុវត្តមាតិកាបក្សនៅតាមមូលដ្ឋាន ។

8 ដូច្នោះ សំណួរស្រដៀងគ្នានេះដែរ ដែលខ្ញុំបានសួរពីមុនមកនោះគឺថា ទាក់ទងទៅនឹងគោល
9 នយោបាយទាំងមូល ដូចដែលលោកបានរៀបរាប់នោះ តើលោកឯកភាពនឹងខ្ញុំទេ ក្នុងការនិយាយថា នេះ
10 គឺនៅខាងក្រៅយុត្តាធិការរបស់ ខុច នោះ ឬក៏នៅខាងក្រៅសមត្ថភាពរបស់គាត់នោះ?

11 ឆ៖ ខ្ញុំមិនយល់ស្របដូច្នោះនឹងមេធាវីនោះទេ យើងអាចនឹកឃើញឡើងវិញ ពេលមួយនោះ គឺ
12 នៅថ្ងៃមួយនោះ គឺខ្ញុំអត់ចាំថ្ងៃច្បាស់លាស់ទេ ។ នៅពេលដែលខ្ញុំធ្វើការដេញដោលដោយលោកស្រី
13 ចៅក្រម ខាត់រ៉ាយថី ។ លោកស្រីចៅក្រមបានសួរខ្ញុំថា តើមានពេលមួយដែរឬទេ ដែលនៅពេលនោះ
14 វាមានចំនួនចាប់ខ្លួននៅក្នុងថ្នាក់ស្រុកច្រើនជាងពេលណាៗទាំងអស់ ។ ហើយក្នុងការឆ្លើយតបទៅនឹង
15 សំណួររបស់លោកស្រីចៅក្រម ខ្ញុំបានលើកឡើងជាក់លាក់លើការសម្រិតសម្រាំង នៅចំពោះកម្មា-
16 ភិបាលភូមិភាគពាយព្យនិងកម្មាភិបាលភូមិភាគបូព៌ា ។ នៅពេលនោះ គឺមានកម្មាភិបាលថ្នាក់ស្រុក គឺ
17 គាត់បានជាប់ខ្លួននៅស-២១ ហើយខ្ញុំជឿថាដំណើរការនៃការសម្រិតសម្រាំងនោះ គឺវាជាប់ពាក់ព័ន្ធ
18 ផ្ទាល់ទៅនឹងអ្វីដែលខ្ញុំបានលើកឡើងពិភាក្សានៅក្នុងកថាខណ្ឌដែលលោកមេធាវីបានចង្អុលយោងនេះ ។

19 ស៖ យើងត្រូវតែលើកឡើងអំពីបញ្ហានេះ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំគិតថា កថាខណ្ឌ២៥ នៅពេលដែលលោក
20 និយាយអំពីខ្លាំងលាក់ខាងក្នុងប្រជាជននោះ គឺលោកមិនបានលើកឡើងអំពីការសម្រិតសម្រាំងដែលធ្វើ
21 ឡើងដោយមជ្ឈិមនោះទេ ប៉ុន្តែ យ៉ាងណាគឺដោយខ្ញុំមិនបានកត់សម្គាល់ទៅលើការឆ្លើយតបរបស់លោក
22 ទៅលើបញ្ហានេះ ។ ដូចគ្នានេះដែរ នៅក្នុងកថាខណ្ឌ៧៩ គឺនៅកណ្តាលទំព័រ លោកបាននិយាយថា
23 មជ្ឈិមបក្សគឺជំរុញដំណើរស្វែងរកនិងសម្រិតសម្រាំងខ្លាំងសង្ស័យនៅគ្រប់ជាន់ថ្នាក់របស់អង្គការ ។

24 ហើយលោកបានដកស្រង់សម្តីថា ដូច្នោះ ត្រូវធ្វើការត្រួតពិនិត្យនៅក្នុងសហករណ៍និងស្រុក ។
25 យកចិត្តទុកដាក់ត្រួតពិនិត្យថ្នាក់ទាំងនេះ ដោយសារតែថ្នាក់ទាំងពីរនេះរស់នៅជាមួយប្រជាជន ។ ថ្នាក់

1 ផ្សេងៗទៀតក៏ត្រូវធ្វើការត្រួតពិនិត្យផងដែរ ។ ទាំងនេះគឺជាដង្ហូរក្នុងសាច់របស់យើង ដែលយើងត្រូវ
2 តែដឹកគាស់យកចេញ ។

3 [១៥:៤៥:០០]

4 ចំពោះខ្ញុំក៏ចាំបាច់ណាមួយនេះ គឺវាមិនស្ថិតនៅក្នុងសមត្ថកិច្ចរបស់ ឌុច នោះទេទេ? ថាតើលោក
5 យល់ខុសពីនេះ ឬយ៉ាងម៉េច? ប្រហែលលោកអាចនិយាយដូច្នោះ ។ ហើយយើងអាចចូលទៅនឹងសំណួរ
6 មួយទៀត ដែលយើងអាចដោះស្រាយទៅលើបញ្ហានេះបាន ។

7 **ឆ៖** ជាការពិតណាស់ ខ្ញុំជឿថា ការលើកឡើងដោយមជ្ឈិមបក្សក្នុងការធ្វើវិសុទ្ធកម្ម អង្គការ
8 របស់បក្សនោះ តាមរយៈការសម្រិតសម្រាំង ឬក៏តាមទម្រង់ដែលត្រូវផ្តល់ទៅលើខ្សែក្បត់ ហើយត្រូវ
9 បានលើកឡើងនៅក្នុងនេះ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងដង្ហូរនៅក្នុងសាច់ ។ ហើយខ្ញុំជឿថា ស-២១ គឺជាមន្ទីរមួយ
10 ដែលអាចរកឃើញដង្ហូរទាំងអស់នោះ ដើម្បីដឹកយកចេញ ។

11 **ស៖** ចំណុចនេះ គឺនាំឱ្យយើងគិតទៅដល់សំណួរមួយ លោកបានរៀបរាប់កាលពីម្សិលមិញ
12 ហើយយើងគួរតែធ្វើការដោះស្រាយដេញដោលទៅលើបញ្ហានេះ ។ ដោយសារតែសំណួរនេះ គឺវាទាក់
13 ទងឱ្យមានការពន្យល់ ។ ចំណុចបឋម ខ្ញុំគួរតែសួរសំណួរមួយចំនួនលើករណីនេះ មុននេះលោក ការ
14 សារុត បានសុំធ្វើការបំភ្លឺពីលោក អំពីចំនួនមន្ទីរសន្តិសុខ ឬក៏មន្ទីរសន្តិសុខដទៃទៀត ដែលមាននៅក្នុង
15 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ តើលោកពន្យល់អង្គសវនាការអំពីចំនួននៃមន្ទីរសន្តិសុខទាំងអស់នោះ
16 ដែលមាននៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានដែរឬទេ?

17 **ឆ៖** គឺបាន ខ្ញុំអាចជម្រាបជូន ទោះបីជាវាមានការលំបាកចំពោះការបកប្រែអីក៏ដោយ គឺមេធាវី
18 មិនដែលបានសួរអំពីចំនួននៃមន្ទីរសន្តិសុខ ដែលគាត់បានបញ្ជាក់នោះទេ ។

19 នៅក្នុងសំណុំរឿងរបស់យើង ដែលមានលេខ ERN00194821 ដល់លេខ 00194829 ដែល
20 មានលេខសំណុំរឿងឯកសារ D92/1 ឯកសារនេះគឺជាឯកសារភាសាអង់គ្លេស ។ សូមអភ័យទោស
21 ខ្ញុំអត់មានលេខ ERN ជាភាសាបារាំង ឬជាភាសាខ្មែរនោះទេ ។ គឺនៅចុងៗមាត់ខ្ញុំ ហាក់ដូចជាចង់ចាំ
22 ទៅលើឯកសារនេះ គឺឯកសារចុះថ្ងៃទី២៣ ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៦ ដែលមានចំណងជើងថា “មន្ទីរសន្តិសុខ
23 ឬក៏គុក ក្នុងសម័យកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ” ដែលរៀបចំឡើងដោយមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា វាគឺជា
24 បញ្ជីគុក និងមន្ទីរសន្តិសុខរបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ដែលអង្គការមួយនេះបានប្រមូលផ្តុំ និងប្រមូល
25 បាន ។ គឺយើងឃើញមានចំនួនគុកទាំងអស់ចំនួន១៩៥ នៅគ្រប់ទីកន្លែងទាំងអស់ជុំវិញប្រទេស នៅក្នុង

1 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ ខ្ញុំបានដឹងថា តាំងពីពេលនោះមក ឯកសារមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា
2 គឺបានកំណត់ និងរកឃើញគុកមួយចំនួនបន្ថែមទៀត ដែលមិនបានចូលនៅក្នុងបញ្ជីមួយដែលគេរៀបចំពី
3 ដំបូង ។

4 [១៥:៥០:២៦]

5 បន្ថែមទៅលើឯកសារមួយនេះ នៅក្នុងសំណុំរឿងរបស់យើងផងដែរ ដែលមានលេខ ERN
6 00087303 ដល់លេខ 00087332 គឺជារបាយការណ៍ជាភាសាអង់គ្លេស ដែលបានដកស្រង់ចេញពី
7 សំណុំរឿងលេខ១ ដែលជាភាសាអង់គ្លេស ដែលមានលេខ ERN00217576 រហូតដល់លេខ 0021
8 7578 ។ នៅក្នុងឯកសារនេះជាភាសាបារាំង គឺមានលេខ ERN00292776 ដល់លេខ 00292802 ។
9 ហើយនៅក្នុងភាសាខ្មែរលេខ ERN គឺ 00233382 ដល់លេខ 00233428 ។

10 ខ្ញុំសូមអភ័យទោស ខ្ញុំអត់មានលេខសម្គាល់សំណុំរឿងនោះទេ ប៉ុន្តែ យ៉ាងណាក៏ដោយ ឯកសារ
11 នេះ គឺវាទាក់ទងទៅនឹងរបាយការណ៍មន្ទីរសន្តិសុខនៅស្វាយស៊ីសុផុន ខេត្តបាត់ដំបង ដែលរៀបចំឡើង
12 អ្នកស្រាវជ្រាវបារាំងមួយរូប ឈ្មោះ ហង់រី ឡូកា តាមការស្នើសុំរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ។ ឯកសារដក
13 ស្រង់នេះ គឺជារបាយការណ៍ដកស្រង់ចេញពីរបាយការណ៍ធំមួយ ប៉ុន្តែ គឺមិនមាននៅក្នុងសំណុំរឿង
14 លេខមួយនោះទេ ។ ហើយឯកសារនេះបានរៀបរាប់អំពីមន្ទីរសន្តិសុខមួយចំនួន ដែលមិនបានបញ្ចូលនៅ
15 ក្នុងបញ្ជីបោះពុម្ពឡើងដោយមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ។

16 ចំណុចចុងក្រោយ នៅក្នុងដំណាក់កាលស៊ើបសួររបបម ដែលធ្វើឡើងដោយសហព្រះរាជអាជ្ញា
17 និងនៅក្នុងដំណាក់កាលស៊ើបអង្កេតរបស់ការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ខ្ញុំជឿថា យើងបានរក
18 ឃើញមន្ទីរសន្តិសុខមួយចំនួនច្រើនទៀត ដែលមិនបានបញ្ចូលនៅក្នុងរបាយការណ៍ស្រាវជ្រាវរបស់មជ្ឈ
19 មណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ឬក៏មិនបានបញ្ចូលនៅក្នុងរបាយការណ៍ស្រាវជ្រាវរបស់ ហង់រី ឡូកា ។ គឺខ្ញុំ
20 អត់មានពេលនៅក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំចុងក្រោយនេះ ក្នុងការយកឯកសារទាំងអស់នេះ ។ ហើយ
21 ប្រមូលផ្តុំចុងក្រុងរួមគ្នា ដើម្បីបង្កើតជាបញ្ជីថ្មីមួយ ដែលអាចបញ្ជាក់ថា តើមានចំនួនមន្ទីរសន្តិសុខទាំង
22 អស់ប៉ុន្មាន ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំគិតថា វាមន្ទីរសន្តិសុខនេះ វាមានចំនួនច្រើនជាងពីររយ ដែលលើកឡើង និងបោះ
23 ពុម្ពផ្សាយដោយមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ។

24 ស៖ ដោយសារតែលោកលើកឡើងអំពីរបាយការណ៍របស់មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ខ្ញុំយល់
25 ថាលោកក៏បានដឹងអំពីការចាត់ថ្នាក់ឯកសារដោយមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជាដែរ ក្នុងនោះគឺបានធ្វើការ

1 បញ្ជាក់អំពីចំនួនជនរងគ្រោះផងដែរ ។

2 **ឆ៖** ខ្ញុំដឹងអំពីការធ្វើការងារ ធ្វើការកំណត់ទៅលើចំនួនជនរងគ្រោះ ។

3 **ស៖** តើលោកអាចជម្រាបអង្គសវនាការបានដែរឬទេ ថាមានមនុស្សចំនួនប៉ុន្មាន ដែលមជ្ឈ-
4 មណ្ឌលឯកសារកម្ពុជាបានកំណត់ឃើញ ហើយយើងឃើញថា វាជាចំនួនមួយដែលបានរៀបរាប់ ទាក់
5 ទងទៅនឹងជនរងគ្រោះនៅស-២១?

6 **ឆ៖** មេធាវី ខ្ញុំត្រូវតែធ្វើការពិនិត្យ និងពិភាក្សាទៅលើបញ្ហានេះ ដោយខ្ញុំកត់សម្គាល់ឃើញថា
7 នៅពេលដែលមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា បានចាប់ផ្តើមការងារទាំងអស់នេះ មជ្ឈមណ្ឌលនេះ គឺមិន
8 មានបទពិសោធន៍ ហើយមិនអាចស្វែងរកយុត្តិសាស្ត្រពីប្រទេសផ្សេងៗ ទាក់ទងទៅនឹងការងារនេះទេ
9 ដើម្បីព្យាយាមធ្វើការស្ថាប័នទៅលើករណីនេះ ។ ប៉ុន្តែ យើងឃើញថា មានផ្លូវរួមនោះប្រហែលជា
10 រាប់ម៉ឺន ប្រហែលជាមួយម៉ឺន ។ ហើយនៅក្នុងដំណាក់កាលដំបូងនោះ ឆ្នាំដំបូងនោះ យើងឃើញថា
11 វាមានរយៈ ដំណើរការងាររបស់គេបានឡើងក្នុងរយៈពេលយូរមកហើយ ។ ដូច្នោះ ខ្ញុំពិចារណា
12 ឃើញថា ទិន្នន័យមួយចំនួន ចំពោះចំនួននៃជនរងគ្រោះនៅក្នុងឆ្នាំដំបូង នៃគម្រោងស្រាវជ្រាវរបស់គេ គឺ
13 ត្រូវតែយកមកពិចារណាថា មិនអាចជឿជាក់បាននោះទេ ។ ហើយដើម្បីឆ្លើយតបទៅនឹងសំណួររបស់
14 លោកមេធាវី ប្រសិនបើខ្ញុំអាចរកឃើញឧទាហរណ៍ជាក់លាក់ទៅលើចំណុចនេះ ។

15 អ៊ីចឹងឃើញថា វាជាផ្លូវនៅខេត្តកំពង់ចាម ស្រុកក្រូចឆ្មារ ដែលទឹកឆ្នែងហៅថា គោកផល ។
16 ហើយបានលើកឡើងនៅក្នុងឯកសារទិន្នន័យរបស់មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ។ យើងឃើញថា មាន
17 ចំនួនជនរងគ្រោះ៥០១០នាក់ ហើយខ្ញុំជឿថា ចំនួនទិន្នន័យនេះគឺត្រឹមត្រូវនោះទេ ។ ហើយប្រសិនបើ
18 ខ្ញុំគិតពិចារណាទៅលើទិន្នន័យតួលេខនេះ គឺខ្ញុំនឹងធ្វើការកែប្រែចំនួននេះ ។ ហើយផ្នែកទី២ នៃសំណួរ
19 របស់លោកដែលបានសួរឡើង គឺវាជាប់ពាក់ព័ន្ធនឹងភ្នំពេញ ។ មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា គឺទិន្នន័យ
20 របស់គេទៅលើចំនួនដែលជាជនរងគ្រោះនៅទូលស្តែងនោះគឺមានចំនួន១៥០០០នាក់ ។

21 [១៦:០០:០៧]

22 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

23 តើខ្ញុំអាចសុំលេខ ERN និងលេខសំណុំរឿងដែលអ្នកជំនាញបានយោងទៅដល់ឯកសារទាំងអស់
24 នោះដែរ ឬទេ? សូមអរគុណ ។

25

1 **លោក ក្រេក អេតធើសាន់៖**

2 ខ្ញុំមានសោកស្តាយក្នុងការជម្រាបទៅដល់សហព្រះរាជអាជ្ញាដែលថា ខ្ញុំហាក់ដូចជាធ្វេសប្រហែស
3 ក្នុងការកត់យកលេខ ERN ចំពោះឯកសារនេះ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំអាចផ្តល់ជូនអង្គសវនាការ នៅពេលណាមួយ
4 ឱ្យបានលឿនបំផុត ។ មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា គឺបានលើកឡើងអត្ថបទនេះស្តីអំពីមន្ទីរកប់សាកសព
5 កន្លែងកប់សាកសព ហើយគឺវាជាឯកសារមួយដែលមិនមានចុះកាលបរិច្ឆេទនោះ ទេ ។

6 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

7 លោកបណ្ឌិត អេតធើសាន់ សូមអរគុណលោកយ៉ាងខ្លាំងទាក់ទងទៅនឹងការងាររបស់មជ្ឈ-
8 មណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ហើយខ្ញុំគិតថា នេះជាអត្ថប្រយោជន៍មួយ ប៉ុន្តែសំណួររបស់ខ្ញុំនោះ គឺលោកមិន
9 បានឆ្លើយនៅឡើយទេ ។ សំណួររបស់ខ្ញុំច្បាស់លាស់ណាស់ គឺថាតើលោកមានបានដឹងទេអំពីតារាង
10 ដែលខាងមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា បានបង្កើតឡើងនោះ ។ បើសិនជាលោកបានដឹងមែនតើលោក
11 អាចប្រាប់បានទេ? តើនរណាគេ គុកណាជាគុកទីមួយ ហើយមានចំនួនមនុស្សប៉ុន្មាននាក់? គុកណាជា
12 គុកទីពីរ? ទាក់ទងទៅនឹងចំនួនតួលេខរបស់ *ឌីស្ទ្រីខេម* នោះ ហើយថាតើ ស-២១ នឹងខាង *ឌីស្ទ្រីខេម* ចាត់
13 ទុកថាជាឋានៈទីប៉ុន្មាន?

14 **លោក ក្រេក អេតធើសាន់៖**

15 ---

16 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

17 ដែលលោកនិយាយអំពីឯកសារមួយ ដែលលោកលើកឡើងនោះ តើលោកអាចផ្តល់លេខយោង
18 បានទេ?

19 [១៦:០២:១៦]

20 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

21 អត់មានលេខយោងទេ ។ នេះគ្រាន់តែជាព័ត៌មានមួយ ដែលត្រូវបានគេបែងចែករួមគ្នា បើសិន
22 ជាគាត់អត់ដឹងក៏មិនអីដែរ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំជឿថា--

23 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

24 ខ្ញុំមិនដឹង ថាតើមេធាវីការពារក្តីព្យាយាមបង្ហាញនូវភស្តុតាងថ្មីនៅក្នុងសំណុំរឿង ដោយតាម
25 ចូលតាមផ្លូវក្រោយឬក៏យ៉ាងម៉េចទេ ។ បើសិនជាគាត់ធ្វើដូច្នោះមែន គឺបើសិនជាគាត់ចង់បង្ហាញភស្តុតាង

1 មែនត្រូវធ្វើដាក់តាមលក្ខណៈជាផ្លូវការ ដើម្បីដាក់តាំងនៅចំពោះមុខអង្គសវនាការ ។ ប៉ុន្តែ ខ្ញុំយល់ថា
2 នេះគឺជាការព្យាយាមដាក់បញ្ចូលភស្តុតាងនៅក្នុងសំណុំរឿង ដែលឯកសារនេះមិនមានពីមុនមក ។

3 **សួរដោយលោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

4 មិនមែនដូច្នោះទេ ។ ខ្ញុំចង់សួរទៅលើអ្នកជំនាញ អំពីចំណេះនេះ តើគាត់ដឹងឬក៏មិនដឹង បើគាត់
5 ដឹង គាត់និយាយថាគាត់ដឹងទៅ បើគាត់មិនដឹងគ្រាន់តែគាត់និយាយថា គាត់មិនដឹងទៅវាមិនពិបាកណាស់
6 ណានោះទេ ។ ខ្ញុំមិនព្យាយាមក្នុងការបង្ហាញឯកសារថ្មីណាមួយនោះទេ ខ្ញុំគ្រាន់តែចង់សួរទៅលើជន
7 អ្នកជំនាញដែលគាត់បានស្បថរួចហើយ ថាតើគាត់មានបានដឹងអំពីការចំណាត់ថ្នាក់របស់ *ឌីស្ទ្រីខេម* ដែរ
8 ឬអត់? តែប៉ុណ្ណឹងទេ ។

9 **ឆ៖** បាទ លោកមេធាវី គឺខ្ញុំអត់បានដឹងទេ ។

10 **ស៖** វាស្រួលតែប៉ុណ្ណឹងទេតើ ។ ឥឡូវនេះ ដើម្បីនិយាយទៅលើសំណួរដ៏សំខាន់របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំចង់ឱ្យ
11 រំព្យកដល់លោក អំពីអ្វីដែលលោកបាននិយាយនៅក្នុងដំណើរការនីតិវិធីទាក់ទងទៅនឹងអ្វីដែលលោកហៅ
12 ថាការស្តាប់តាមបង្គាប់ ហើយលោកបានបង្ហាញថាបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបង្កើតឱ្យមានការស្តាប់បង្គាប់
13 និងការឱ្យអនុវត្តតាមវិន័យ ដូចដែលមានបានចែងនៅក្នុងមាតិកាបក្ស ហើយកម្មាភិបាលបានព្យាយាម
14 អស់ពីសមត្ថភាពដើម្បីអនុវត្តនូវមាតិកាគោលនយោបាយរបស់បក្ស តើនេះជាអ្វីដែលលោកនិយាយមែន
15 ទេលោក អេតធរសាន់?

16 [១៦:០៤:៤៦]

17 **ឆ៖** បាទ, ខ្ញុំគិតថាខ្ញុំនិយាយប្រហាក់ប្រហែលគ្នានេះ បាទពិតជាអីចឹងហើយ ។

18 **ស៖** ហើយបើយោងទៅតាមលោកវិញ តើលោកជឿថា ខុច ជាផ្នែកមួយនៃកម្មាភិបាលដែល
19 ព្យាយាមអស់ពីសមត្ថភាពក្នុងការអនុវត្តនូវគោលនយោបាយរបស់បក្សនេះ?

20 **ឆ៖** បាទ ។

21 **ស៖** លោកបាននិយាយកាលពីព្រឹកមិញថា ខុច អាចជួបជាមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
22 កម្ពុជា បាន តើលោកអាចបញ្ជាក់ត្រង់ចំណុចបានទេ?

23 **ឆ៖** បាទ, លោកមេធាវី ។ ខុច គឺថាអាចទៅជួបនៅតាមដំណាក់កាលផ្សេងៗគ្នា ជាមួយនឹង
24 សុន សេន ហើយនិង ឆួន ជា ដែលទាំងពីរនាក់នេះ គឺជាសមាជិករបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ហើយនិង
25 សមាជិកផ្សេងៗទៀតរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ព្រមទាំងចំនួនដែលយើងមិនអាចបានដឹងអំពីសមាជិករបស់

1 គណៈ មជ្ឈឹម និងជាមួយនិងលេខាផ្សេងៗទៀតនៅតាមតំបន់ និងនៅតាមភូមិភាគ ដែលចំនួនយើងមិន
2 បានដឹង ហើយអ្នកសួរចម្លើយស្ថិតនៅក្រោមបង្គាប់របស់ជនជាប់ចោទនេះ នៅក្នុងដំណើរការសួរចម្លើយ
3 គឺជន ជាប់ចោទបានដឹង ឬក៏បានទទួលព័ត៌មានជាច្រើន អំពីរចនាសម្ព័ន្ធ អំពីប្រតិបត្តិការ និងអំពី
4 គោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ទៅតាមការអនុវត្តនៅទូទាំងប្រទេស ។

5 **ស៖** ដូច្នោះ នៅពេលដែលលោកនិយាយថា គាត់អាចទៅជួបមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ យើងនិយាយ
6 អំពី មនុស្សពីរនាក់ដែលជាមេរបស់គាត់ គឺ សុន សេន ហើយនិង នួន ជា តើដូច្នោះទេ?

7 **ឆ៖** បាទ ។ ហើយខ្ញុំក៏បាននិយាយយោងផងដែរ ទៅលើថ្នាក់ដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ផ្សេងៗទៀតដែល
8 ត្រូវបានសួរចម្លើយជាលម្អិតនោះ ។

9 [១៦:០៧:២៩]

10 **ស៖** ដូច្នោះ មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ដែលគាត់ នៅពេលដែលគាត់បានសួរសំណួររបស់ពួកគាត់នោះ
11 គឺថា ពេលនឹងមេដឹកនាំទាំងនោះ គឺថា គាត់អត់មានឥទ្ធិពលទៅលើគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយ-
12 នីស្តទេ នៅពេលដែលគាត់សួរចម្លើយមេដឹកនាំអស់ទាំងនោះ មែនទេ?

13 **ឆ៖** បាទ, ត្រឹមត្រូវហើយ គឺថាមិនមានសំណួរអីផ្សេងទៀតទៅលើចំណុចនោះ ។ គឺពេលនឹង
14 ពួកគេបញ្ចប់នូវអាជីពរបស់គេហើយ ។

15 **ស៖** មានការចង់ឱ្យបញ្ជាក់នូវចំណុចមួយទៀត កាលពីព្រឹកមិញ លោកនិយាយៗ នៅពេល
16 ដែល លោកឆ្លើយសំណួររបស់លោក វីណឺ ថា ខុច បានចូលរួមនៅក្នុងការធ្វើបញ្ជីឈ្មោះជនក្បត់
17 ហើយនៅពេលដែលគាត់បានសួរលោកអំពីចំនួននោះ លោកបានឆ្លើយថា បញ្ជីនោះគឺអាចមានជនក្បត់
18 ជាងមួយពាន់នាក់ ។ ដូច្នោះ ជាការចាំបាច់ដើម្បីធ្វើការបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់ ថាតើយើងនិយាយអំពីអ្វីនៅ
19 ពេលហ្នឹង តើចំនួនមួយពាន់ជាងហ្នឹង គឺនិយាយអំពីចម្លើយសារភាពជាងមួយពាន់ ដែលមានបញ្ជីឈ្មោះ
20 ជនក្បត់ ឬមួយក៏លោកចង់និយាយថា ខ្លួន ខុច ឯងផ្ទាល់ហ្នឹងបានបង្កើត ឬក៏បានធ្វើនូវបញ្ជីឈ្មោះជន
21 ក្បត់នោះជាងមួយពាន់?

22 **ឆ៖** ប្រសិនបើខ្ញុំចាំមិនខុសទេ លោកមេធាវី ការសន្ទនារបស់ខ្ញុំជាមួយនិងមេធាវីដើមបណ្តឹង
23 រដ្ឋប្បវេណីការព្រឹកមិញស្តីអំពីប្រធានបទនេះ ខ្ញុំបានរៀបរាប់នូវប្រភេទពីរនៃបញ្ជីជនក្បត់ ។ បញ្ជីមួយ
24 ប្រភេទនោះ គឺជាបញ្ជីដែលត្រូវបានសរសេរដោយជនរងគ្រោះនៅក្នុងដំណើរការក្នុងការរៀបចំចម្លើយ
25 សារភាពរបស់ខ្លួន ហើយបញ្ជីមួយប្រភេទទៀតនោះ គឺជាលទ្ធផលនៃការវិភាគដែលត្រូវបានបង្កើត

1 ឡើងដោយជនជាប់ចោទ ឬក៏អ្នកសួរចម្លើយរបស់គាត់ ឬក៏បុគ្គលិកដទៃទៀតដែលស្ថិតនៅក្រោមការ
2 ត្រួតពិនិត្យរបស់ជនជាប់ចោទនេះ ។ ហើយអ្វីដែលខ្ញុំចង់និយាយនោះគឺថា សរុបទៅអាចមានចំនួនច្រើន
3 នៃបញ្ជីបែបនេះ គឺថាអាចរហូតឡើងដល់ទៅជាងមួយពាន់ឯណោះ ។

4 **ស៖** តើលោកចាំទេថា មានបញ្ជីប៉ុន្មានដែលជនជាប់ចោទបានធ្វើដោយខ្លួនឯង ដែលអ្នកបាន
5 ឃើញ គឺជាបញ្ជីដែលជនជាប់ចោទនោះបានធ្វើនោះ ។

6 **ឆ៖** មិនមែនទេ លោកមេធាវី ខ្ញុំមិនដែលមានបំណងព្យាយាមពិនិត្យមើលបែបនេះទេ ។

7 **ស៖** ដូច្នេះលោកបណ្ឌិត អេតឆេសាន់ កាលពីម្សិលមិញលោកបាននិយាយនៅចុងបញ្ចប់នៃបទ
8 សម្ភាសន៍របស់លោកនៅពេលដែលលោកឆ្លើយសំណួររបស់មេធាវីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមួយទាក់ទង
9 ទៅនឹងអំណាចក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចរបស់ជនជាប់ចោទ ។

10 តាមពិត លើសពីនេះទៅទៀត លើសពីអ្វីដែលលោកបានសរសេរនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់
11 លោក ទៅតាមការយល់ដឹងរបស់យើងនោះ គឺថាគោលបំណងនៃសំណួរដែលលោក វ៉ែនណី បានសួរ
12 ព្រឹកមិញនេះ លោកបាននិយាយដូចខាងក្រោមនេះ៖

13 នេះគឺជាចំណុចសំខាន់នៃសំណួរ ដែលអង្គសវនាការនេះត្រូវពិនិត្យសម្រេច។ ចំណុចមួយនោះ
14 គឺថាការសម្រិតសម្រាំងនោះ គឺជាលទ្ធផលនៃការប្រយ័ត្នប្រយ័ងហួសហេតុរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។
15 ហើយចំណុចមួយទៀតនោះ យើងអាចនិយាយថា នោះគឺជាលទ្ធផលនៃវិធីសាស្ត្រដែលជនជាប់ចោទ
16 បានប្រើដើម្បីដេញរកខ្មាំង ខ្ញុំមិនដឹងថាពាក្យ “ដេញរកខ្មាំង” នោះត្រឹមត្រូវឬក៏អត់ទេ ។ ប៉ុន្តែ កាលពី
17 ព្រឹកមិញនៅពេលដែលលោកបានឆ្លើយសំណួររបស់លោក វ៉ែនណី ។ ជាថ្មីម្តងទៀត លោកបានបន្ថែម
18 ថា ការបញ្ជាក់នេះដោយបានឆ្លែងថា ទាក់ទងទៅនឹងការប្រយ័ត្នប្រយ័ងជ្រុល នេះគឺជាបាតុភាពមួយ
19 ដែលត្រូវបានគេដឹងយ៉ាងច្បាស់ពីអ្នកវិភាគនានា ទៅលើប្រព័ន្ធមួយ មានន័យថាប្រព័ន្ធហ្នឹងផ្តល់លទ្ធផល
20 មកឱ្យក្នុងប្រព័ន្ធខ្លួនឯង ។ ហើយលោកបណ្ឌិត អេតឆេសាន់ ខ្ញុំជឿថាលោកបានផ្តល់នូវការវិនិច្ឆ័យ
21 មួយដ៏សំខាន់ ហើយដែលវាថ្មីទាំងស្រុងទៅលើអ្វីដែលលោកបានសរសេរនៅក្នុងរបាយការណ៍របស់
22 លោក ហើយខ្ញុំត្រូវសួរលោកអំពីចំណុចនេះ ។

23 ដោយយោងទៅតាមការស្រាវជ្រាវរបស់លោក តើអ្វីទៅជាសមាសភាព ឬក៏ធាតុផ្សំដែលអាច
24 ផ្តល់ការគាំទ្រនូវការលើកឡើងលើកទីពីររបស់លោក ដែលលោកបាននៅក្នុងទម្រង់ ដែលមានលក្ខខណ្ឌ
25 មានន័យថា យើងអាចនិយាយថា ការធ្វើការសម្រិតសម្រាំងហ្នឹង គឺជាលទ្ធផលនៃវិធីសាស្ត្រដែលជន

1 ជាប់ចោទបានប្រើ ។ តើអ្វីទៅគឺជាធាតុផ្សំដែលធ្វើការគាំទ្រនូវការលើកឡើងរបស់លោកនេះ?

2 [១៦:១៤:០៤]

3 ដើម្បីបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់លើសនេះទៀត គឺយើងបាននិយាយអំពីគោលនយោបាយរបស់បក្ស
4 ដែលខ្ញុំជឿថា វាឯករាជ្យ វាដាច់គ្នាពីអ្វីដែល ខុច បានធ្វើ ឬក៏និយាយអំពីការភ័យខ្លាច យើងក៏និយាយ
5 អំពីការស្តាប់បង្គាប់ទាំងស្រុង ហើយដើម្បីបញ្ជាក់អំពីសំណួររបស់ខ្ញុំ ថាតើវិធីសាស្ត្រដែល ខុច បានប្រើ
6 តើវាខុសគ្នាយ៉ាងម៉េចពីមតិដែលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានដាក់ឱ្យអនុវត្តនោះ? ហើយថាតើវិធីសាស្ត្រ
7 នេះវាខុសគ្នាយ៉ាងដូចម្តេច ឬក៏ តើវាកើតចេញពីលទ្ធផលនៃការអនុវត្តផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងដូចម្តេចនោះ?

8 [១៦:១៥:០៨]

9 ឆ៖ សូមអរគុណលោកមេធាវី ។ នេះគឺជាសំណួរដ៏សំខាន់មួយតាមពិតទៅ ។ ជាដំបូង ខ្ញុំ
10 ចង់ផ្តល់នូវការកែតម្រូវខ្លីតូចមួយ ឬក៏មួយនេះអាច នេះអាចជាបញ្ហានៃការបកប្រែ ខ្ញុំក៏មិនដឹងដែរ ។ អ្វី
11 ដែលខ្ញុំទើបតែបានឮពីការបកប្រែ ពីអ្វីដែលលោកបាននិយាយនោះ គឺថាលោកលើកឡើងថា នៅពេល
12 ដែលខ្ញុំពិភាក្សាអំពីបញ្ហានេះ ខ្ញុំបានយោងទៅលើវិធីដែលជនជាប់ចោទបានប្រើ ។ ខ្ញុំជឿថា ប្រសិនបើ
13 ខ្ញុំនៅចាំមិនខុសទេនោះ អ្វីដែលខ្ញុំបាននិយាយពិតនោះ គឺថាវិធីដែលត្រូវបានកែសម្រួល និងបង្ខំឱ្យអនុវត្ត
14 ដោយជនជាប់ចោទ ។ ហើយចំណុចនេះចាប់ផ្តើមឡើងនៅក្នុងការឆ្លើយតបសំណួររបស់លោក ។ ទៅ
15 តាមការយល់ដឹងរបស់ខ្ញុំ ដែលអាស្រ័យទៅលើការសិក្សាអស់រយៈពេលយូរអង្វែងមកហើយទៅលើរបប
16 កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យជាទូទៅ និងនៅក្នុងប្រតិបត្តិការរបស់ស-២១ ដែលជាចំណុចពិសេសនោះ ។
17 ព្រមទាំងអ្វីដែលកើតមានមុនស-២១ នៅក្នុងការអភិវឌ្ឍនៃវិធីរបស់អង្គការនៅក្នុងការសម្គាល់រក ការ
18 ស្វែងរកខ្លាំង ។ ហើយការយល់របស់ខ្ញុំនោះគឺថា ជនជាប់ចោទនេះ គឺជាមនុស្សដែលពួកគេប្រើប្រាស់
19 ដែលជាមេដឹកនាំ ដែលជាអ្នកអភិវឌ្ឍ និងជាអ្នកដែលគ្រប់គ្រងស្ថាប័នម្នាក់ ។ ហើយវិធីដែលធ្វើនូវ
20 ចម្លើយសារភាពដ៏លម្អិត និងពិស្តារ ដែលត្រូវបានធ្វើឡើងនៅក្នុងរយៈដ៏វែងអន្លាយនោះ ។

21 [១៦:១៧:៣៧]

22 ដូច្នោះនៅក្នុងករណីខ្លះហាក់បីដូចជាបញ្ហាថា ជនរងគ្រោះត្រូវបង្ខំឱ្យសរសេរឈ្មោះអំពីមនុស្ស
23 គ្រប់គ្នាទាំងស្រី ទាំងប្រុសក្តី ដែលពួកគាត់ធ្លាប់បានជួបពីមុនមក ទោះបីជាពួកគាត់មិនចាំឈ្មោះក៏
24 ដោយ ។ ហើយបញ្ជីទាំងនោះ ត្រូវបានគេប្រើដើម្បីយកចេញទៅក្រៅ ដើម្បីប្រមូលមនុស្សដែលមាន
25 ឈ្មោះទាំងអស់នោះ ។ ហើយដំណើររបបនេះ ត្រូវបានគេយកមកអនុវត្ត ពេលនឹងយើងអាចឃើញថា

1 គឺជាការពន្លាតដីច្រើនទៅលើចំនួនអ្នកដែលត្រូវបានគេចោទប្រកាន់ថាជាជនក្បត់ ។ ហើយចំនួនជនរង
2 គ្រោះត្រូវបានគេសម្រិតសម្រាំងជាមួយផ្នែក ។ នេះគឺជាការបិទបាំងមួយដែលជនជាប់ចោទបានអនុវត្ត
3 ទៅលើគម្រោងនេះ មានន័យថាដើម្បីបង្កើតឲ្យមានវិធីសាស្ត្រនេះ ដើម្បីដោះស្រាយទៅលើចំនួនជនរង
4 គ្រោះដីច្រើន ។

5 ដូច្នោះហើយ បានជាខ្ញុំសូមស្នើទៅលើការឆ្លើយតបទៅនឹងសំណួររបស់លោក គឺថានៅចំណុច
6 មួយនយោបាយរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ គឺពិតមានតួនាទីមួយទាក់ទងទៅចំណុចនេះ ។ ក៏ប៉ុន្តែ នៅពេល
7 ដំណាលគ្នានោះដែរ គំនិតច្នៃប្រឌិត ការច្នៃប្រឌិត និងការព្យាយាមប្រឹងប្រែងរបស់កម្មាភិបាល ដែល
8 ទទួលបន្ទុកក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយនោះ ក៏ចូលរួមបង្កើនដីច្រើនទៅលើចំណុចនេះដែរ ។

9 [១៦:១៩:៤១]

- 10 **ស៖** តើពួកគេមានជម្រើសដែរឬទេ?
- 11 **ឆ៖** ដូចដែលខ្ញុំបានស្នើឡើងពីមុនអីចឹងលោកមេធាវី ។ បុគ្គលគ្រប់រូបតែងតែមានជម្រើស ។
- 12 **ស៖** ហើយក៏បានឯកភាពជាមួយនឹងខ្ញុំដែរថា នៅថ្ងៃនេះគឺថា គាត់នៅមានរស់រានជីវិត ។
- 13 **ឆ៖** បាទ គាត់នៅរស់រានមានជីវិតមែន ។

14 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

15 ទាក់ទងទៅនឹងអ្វីដែលលោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ បានលើកឡើង ខ្ញុំមិនមានបំណងក្នុងការធ្វើឲ្យចាប់
16 អារម្មណ៍ដោយភ័ន្តច្រឡំទៅលើចម្លើយសក្ខីកម្មរបស់អ្នកជំនាញនេះទេ ។ ហាក់បីដូចជាមានការបង្ហាញ
17 សំណួរជាច្រើនមកពីមេធាវីការពារក្តី លើកឡើងក្នុងគោលបំណងចង់និយាយថា គឺថា មានជម្រើសតែ
18 ពីរតែប៉ុណ្ណោះសម្រាប់កម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ។ មានន័យថាត្រូវស្លាប់ ឬក៏ត្រូវបំពេញភារកិច្ច
19 ក៏ប៉ុន្តែដើម្បីបំពេញរូបភាពបែបនេះ គឺអ្នកជំនាញគួរតែទៅសួរថាតើគាត់បានដឹងដែរឬទេ អំពីជម្រើស
20 ទីបី ឬក៏វិធីទីបី? ដូចជាមានន័យថា រត់គេច ឬក៏រត់ភៀសខ្លួន ។

21 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

22 លោកប្រធាន នេះមិនមែនជាពេលដើម្បីឲ្យខ្ញុំធ្វើការស្នើឡើងថា សហព្រះរាជអាជ្ញានឹងធ្វើការ
23 លើកឡើងរបស់គាត់ ប៉ុន្តែ ពេលនោះជាពេលដែលខ្ញុំត្រូវលើកឡើងអំពីអ្វីដែលខ្ញុំចង់លើកនេះ ។ ហើយ
24 នេះមិនមែនជាពេលដែលគួរតែអនុញ្ញាតឲ្យសហព្រះរាជអាជ្ញា ធ្វើការលើកឡើងអំពីអ្វីដែលគាត់ចង់លើក
25 ឡើងនេះទេ ។ នេះជាឱកាសសម្រាប់ឲ្យខ្ញុំធ្វើការសួរទៅលើអ្នកជំនាញ ។

1 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

2 **សូមអញ្ជើញលោកមេធាវីបន្តសំណួរតទៅទៀត ។**

3 [១៦:២២:២២]

4 **សួរដោយលោក ហ្វែនស្ត័រ រូបៈ**

5 **សៈ** លោកបណ្ឌិត អេតឆេសាន់ លោកបាននិយាយអំពីអំណាចថ្លៃប្រឌិតរបស់ជនជាប់ចោទ ។
6 សម្រាប់ខ្ញុំហាក់បីដូចជាចម្លែកណាស់ ជាពិសេសនៅក្នុងអង្គការមួយដែលលោកបានរៀបរាប់យ៉ាងលម្អិត
7 គឺនិយាយអំពីអង្គការចាត់តាំងរបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនោះ ។ ខ្ញុំដូចជាមិនមានការចាប់អារម្មណ៍ថា
8 ពីថ្នាក់លើ ដល់ថ្នាក់ក្រោម គឺកម្មាភិបាលណាម្នាក់អាចមានចិត្ត ឬក៏ហ៊ានធ្វើការកែច្នៃ ឬក៏បញ្ចេញមតិ
9 របស់ខ្លួនបាននោះទេ ដោយមិនធ្វើការសំណើទៅថ្នាក់លើរបស់ខ្លួននោះ ។ ដូច្នោះ លោកបណ្ឌិត អេតឆេ
10 សាន់ នេះជាសំណួររបស់ខ្ញុំចុងក្រោយ ។

11 លោក អេតឆេសាន់ ខ្ញុំគិតថាពាក្យដ៏ប្រសើរបំផុត ដើម្បីរៀបរាប់ពីស-២១ នោះគឺថា យើងអាច
12 និយាយថា ស-២១ គឺស្ថិតនៅក្រោមការ-- ថ្នាក់ដឹកនាំ ហើយដើម្បីអនុវត្តឱ្យបានដាច់ខាត ដោយមក
13 ពីមានការគ្រប់គ្រងពីមេ ពីលើនោះ ។ ខ្ញុំចង់ទៅលើលោកដែលជាអ្នកស្រាវជ្រាវឯករាជ្យនោះ ដើម្បីឱ្យ
14 ផ្តល់នូវមតិយោបល់ជាអ្នកបញ្ជូននូវមតិទាំងនោះ ។

15 តើយើងអាចនិយាយថានេះ គឺជាលទ្ធផលនៃវិធីសាស្ត្រដែលត្រូវបានធ្វើឡើង និងអនុវត្តដោយ
16 ជនជាប់ចោទ ដើម្បីដេញវាកខ្លាំង? ហើយខ្ញុំចង់និយាយក្នុងនាមលោកជាអ្នកស្រាវជ្រាវ ថាតើអ្វីទៅដែល
17 ជាធាតុផ្សំដែលផ្ទុយទៅនឹងចំណុចនេះ? អាស្រ័យទៅលើអ្វីដែលលោកបានដឹងពីប្រតិបត្តិការផ្ទៃក្នុងរបស់
18 កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ តើអ្វីទៅដែលជាធាតុផ្សំដែលអ្នកស្រាវជ្រាវឯករាជ្យនឹងនិយាយថា ផ្ទុយពី
19 ចំណុចនោះ ខុច ដោយមានការព្យាយាមប្រឹងប្រែងនោះត្រូវបានមេរបស់គាត់បញ្ជា ឬក៏បង្គាប់ឱ្យធ្វើ
20 ដូច្នោះ? ខ្ញុំសូមទុកឱកាសនេះឱ្យលោកឆ្លើយ ។

21 **ឆៈ** ខ្ញុំចង់និយាយយោងទៅចំណុចបកក្រោយវិញលោកមេធាវី ការពិភាក្សារបស់ខ្ញុំកាលពីមុន
22 មកទាក់ទងអំពីពាក្យពេចន៍របស់ខ្មែរក្រហម គឺពាក្យថា “ឯករាជ្យម្ចាស់ការ” ។ ទស្សនទានទៅលើពាក្យ
23 នេះ រួមបញ្ចូលទាំងគំនិតដែលថា កម្មាភិបាលដែលត្រូវធ្វើម្ចាស់ការទៅការប្រឈមមុខណាៗដែលត្រូវ
24 បានប្រគល់មកឱ្យខ្លួន ដោយធ្វើការតាមមធ្យោបាយកែច្នៃប្រឌិត ដែលវាស៊ីចង្វាក់ទៅនឹងមាតិកាបក្សដែល
25 កំពុងតែមាន ដើម្បីទទួលបាននូវលទ្ធផលដែលជាគោលនយោបាយដែលគេចង់បាននោះ ។ ហើយ

1 ប្រហែលជាខ្ញុំអាចនឹងធ្វើការកែតម្រូវបន្តិចទៅអ្វីដែលខ្ញុំបាននិយាយដោយផ្ទាល់មាត់មុននេះបន្តិច មាន
2 ន័យថា យើងអាចនិយាយថា ឬក៏ខ្ញុំអាចនិយាយថា នេះគឺជាចំណុចដែលខ្ញុំចង់លើកឡើងនោះ ។

3 [១៦:២៦:៣២]

4 **ស៖** អ៊ីចឹងលោកចង់និយាយប្រាប់ខ្ញុំថា អ្នកស្រាវជ្រាវនឹងគឺថាមិនមានមន្ទិលសង្ស័យអ្វីបន្តិច
5 សោះ ។ ខ្ញុំគិតថាអ្នកស្រាវជ្រាវ គឺថាមានមន្ទិលសង្ស័យជាទូទៅ មានន័យថាមានសំណួរដើម្បី
6 សួរ ។

7 **ឆ៖** ពិតហើយ ខ្ញុំតែងតែមានមន្ទិលសង្ស័យ ។ មានមន្ទិលសង្ស័យទៅលើរឿងជាច្រើន ហើយ
8 ខ្ញុំព្យាយាមដោះស្រាយទៅលើមន្ទិលសង្ស័យនោះ នេះគឺជាវិធីដែលយើងរៀនដើម្បីបានដឹង ។ មានន័យ
9 ថា ដើម្បីពិនិត្យមើលទៅមន្ទិលសង្ស័យអស់ទាំងនុង ហើយយើងពិនិត្យហើយនឹងធ្វើការសន្និដ្ឋាន ។

10 **ស៖** នោះគឺជាសេចក្តីសន្និដ្ឋានដែលមិនមាននៅក្នុងរបាយការណ៍របស់លោក តើនេះជាចំណុច
11 ត្រឹមត្រូវដែរ ឬទេ?

12 **ឆ៖** ប្រសិនបើអ្នកណាម្នាក់ពិនិត្យមើលរបាយការណ៍នេះ អាចពិនិត្យមើលឃើញយ៉ាងភ្លាមៗ
13 ថា ទស្សនទានអំពីវចនាសម្ព័ន្ធរបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនោះ គឺថាបុគ្គលម្នាក់ៗមិនមានផ្តោតអារម្មណ៍
14 ជាចំណងទៅលើស-២១ នោះទេ ។

15 **ស៖** ដូច្នោះធាតុផ្សំដែលនាំឱ្យលោកធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋាននៅថ្ងៃនេះ គឺកើតចេញមកពីអ្វីដែលលោក
16 បានដឹងចាប់តាំងពីការបង្កើតរបាយការណ៍របស់លោក មានន័យថា នៅតាំងពីដំណាក់ស៊ើបអង្កេតនោះ
17 មែនទេ?

18 **ឆ៖** អូ! មិនមែនអ៊ីចឹងទេលោកមេធាវី ។ នេះគឺជាការសន្និដ្ឋានមួយដែលគ្មានសុពលភាពទេ ។
19 គឺយ៉ាងសាមញ្ញបំផុត យ៉ាងអាចនិយាយថា ស-២១ មិនមែនជាប្រធានបទនៃរបាយការណ៍នេះទេ ។

20 **ស៖** ខ្ញុំសប្បាយចិត្តណាស់នៅពេលនេះ ។ អ៊ីចឹងមុននឹងយើងបញ្ចប់នេះ លោក អេតឆេសាន់ ខ្ញុំ
21 ជឿថាលោកបានធ្វើតារាងមួយដែលខ្ញុំបានឱ្យលោកធ្វើនោះ ។ តើលោកអាចបង្ហាញបានទេអំពីតារាង
22 នោះ? ហើយនឹងអាចដាក់បញ្ចាំងនៅលើអេក្រង់ នូវតារាងតូចមួយនេះ?

23 [១៦:២៩:២៥]

24 **ឆ៖** លោកចៅក្រមជាទីគោរព! មន្ត្រីតុលាការបានធ្វើច្បាប់ចម្លងនូវតារាងនេះ ។ ក៏ប៉ុន្តែ ខ្ញុំសូម
25 ជម្រាបដល់លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងអង្គសវនាការថា ខ្ញុំមិនមែនជាសិល្បករទេ ហើយខ្ញុំក៏មិនមែន

1 ជាអ្នកព្រមព្រៀងសិល្បកម្មដែរ ។ ដល់ហើយពេលវេលាសម្រាប់ការធ្វើកិច្ចការនេះ វាមានពេលខ្លី ។
2 ដូច្នោះ ឱ្យខ្ញុំសុំទោសជាមុន ប្រសិនបើការគូសគំនូសរបស់ខ្ញុំហ្នឹង វាមិនបានស្អាតនោះ ។

3 **ស៖** សូមអរគុណដែលបានធ្វើតារាងនេះសម្រាប់ពួកយើង លោក អេតឆេសាន់ ។ ដំបូងខ្ញុំសូម
4 ធ្វើការកត់សម្គាល់ជាបឋមសិនថា ខ្ញុំយល់ថាពិបាកបន្តិច ម្សិលមិញលោកបានឆ្លើយយ៉ាងច្បាស់ទៅលើ
5 សំណួរទាក់ទងអំពីវចនាសម្ព័ន្ធ ។ បើយើងមើលតាមវចនាសម្ព័ន្ធ គឺថាខុច នៅខាងក្រោមកងពល ប៉ុន្តែ
6 នៅក្នុងតារាងនេះ លោកដាក់គាត់នៅលើកងពលអស់ទាំងនោះ ក៏ប៉ុន្តែ តើនេះវាស្របគ្នាទៅនឹងអ្វីដែល
7 លោកបាននិយាយមុននេះ ។ ហេតុដូច្នោះ ខ្ញុំសូមរក្សាសិទ្ធិផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ខ្ញុំ នៅពេលដែលខ្ញុំបានមើល
8 ឃើញតារាងនេះ ។ សូមអរគុណ ។

9 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

10 អ្នកជំនាញដាក់បញ្ចាំងស្តាយនូវឯកសារវចនាសម្ព័ន្ធជាភាសាអង់គ្លេស ដើម្បី-- សូមអញ្ជើញ
11 លោកបណ្ឌិត ក្រេក អេតឆេសាន់ ដើម្បីឆ្លើយតបទៅនឹងសំណួររបស់លោកមេធាវី ។

12 មិនឃើញទេ អ្នកបច្ចេកទេស ។ បានហើយ ឃើញហើយ សូមអញ្ជើញលោកបណ្ឌិត ។

13 **លោក ក្រេក អេតឆេសាន់៖**

14 សូមអរគុណលោកប្រធាន ។ មុនពេលយើងសម្រាកសម្រាប់អាហារថ្ងៃត្រង់ មេធាវីការពារក្តី
15 បានស្នើឱ្យខ្ញុំ ដាក់បញ្ចូលគ្នានូវតារាងចំនួនពីរ ដែលតាមខ្លួនខ្ញុំផ្ទាល់ ខ្ញុំយល់ថា មិនអាចដាក់បញ្ចូលគ្នាឱ្យ
16 បានស្អាតនោះទេ ឬក៏ផ្តល់នូវលទ្ធផលជាព័ត៌មានពេញលេញនោះ ។ អ្វីដែលយើងកំពុងមើលនៅលើ
17 អេក្រង់នេះ គឺជាលទ្ធផលនៃសំណើរបស់មេធាវីការពារក្តីនោះ ។ ដ្យាក្រាមនេះ រួមមានតារាងស្តីអំពីរដ្ឋា
18 ភិបាល ដែលយើងបានពិភាក្សាគ្នាពីមុនមកនៅក្នុងសវនាការនេះ ។ ហើយខ្ញុំមានដាក់បញ្ចូលបន្ថែមទាក់
19 ទងទៅនឹងអង្គការលេខ ដែលស្ថិតនៅក្រោមបង្គាប់របស់អគ្គសេនាធិការ ។ រួមបញ្ចូលទាំងកងពល
20 យោធាចំនួនប្រាំបួន និងកងវរសេនាធំកងរាជ្យចំនួនបី និងមន្ទីរចំនួនពីរ ដែលជាមន្ទីររបស់សេនាធិការ ។
21 នេះគឺជាអ្វីដែលជាសំណើរបស់មេធាវីការពារក្តី ដែលស្នើមកយើងខ្ញុំ ។

22 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

23 លោកប្រធាន លោកចៅក្រម ។ មេធាវីការពារក្តីតាមពិតបានស្នើឱ្យធ្វើដ្យាក្រាមនេះ ជាចំណុច
24 បន្ថែម ហើយសូមអរគុណទៅលើលោកជំនាញ ដែលបានធ្វើការងារនេះ ។ ប៉ុន្តែយើងត្រូវចាំថា អ្វីដែល
25 យើងចង់បាននោះ គឺអ្វីដែលគាត់ ដែលលោក អេតឆេសាន់ បានលើកឡើងកាលពីម្សិលមិញ ។

1 មានភាគីមួយបានសួរសំណួរ ហើយលោកបានឆ្លើយថា នៅក្នុងប្រអប់ខាងក្រោមនេះ គឺលេខា
2 កងពលរួមបញ្ចូលទាំង ស៊ូ ម៉េត គឺនៅពីលើ ខុច។ ប៉ុន្តែ ឥឡូវនេះខ្ញុំមានបញ្ហា ពីព្រោះខ្ញុំប្រអប់អស់
3 ទាំងនេះ នៅពីខាងក្រោមប្រអប់របស់ ខុច ។ ដូច្នេះខ្ញុំ បើសិនជាមើលរបាយការណ៍នៅទំព័រ១០៩ នៅ
4 ចំណុច១០៩នោះ គឺលេខាធិការជាអ្នកគ្រប់គ្រងទៅលើកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ។ ប៉ុន្តែ
5 យើងមើលឃើញថាសុន សេន គឺជាប្រធាន ហើយនិងបន្ទាប់គឺថា មានអនុប្រធាន ហើយនិង តាម៉ុក
6 ជាប្រធាន ហើយនិង ចាន់ចក្រី គឺជាអនុប្រធាន ។ ហើយបន្ទាប់មកទៀត គឺយើងមានសមាជិកមួយ
7 ចំនួននៃអគ្គសេនាធិការនៃកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា ។ នេះគឺជាមនុស្សដែលខ្ញុំបានឱ្យឃើញ ដែលបញ្ជាក់
8 នៅលើតារាង គឺមានឈ្មោះ គឺមហិ ដែលត្រូវសម្លាប់នៅឆ្នាំ១៩៧៨ ។ ស៊ូ ម៉េត, សូ សារឿន ត្រូវបាន
9 សម្លាប់ ១៩៧៨ ។ មាស មុត នៅរស់ ។ ខាត់ រឿន នៅរស់ និង ស៊ុន ទី ដែលនៅរស់ ។ ហើយនេះ
10 គឺជាអ្វីដែលលោកមានរៀបរាប់នៅក្នុងកថាខណ្ឌ១០៩ នៃរបាយការណ៍របស់លោក ។ ដូច្នេះ ខ្ញុំមិនយល់
11 ប៉ុន្មានទេ ។ ឥឡូវនេះ គឺថាលោកបានឆ្លើយសំណួររបស់ខ្ញុំ គឺថានៅពេលដែលលោកធ្វើសេចក្តីព្រាង
12 របាយការណ៍របស់លោក ដែលជារបាយការណ៍ទូទៅ ដែលមិនបញ្ជាក់ឱ្យជាក់លាក់ទៅលើ ឬក៏ផ្តោត
13 ទៅលើស-២១នោះទេ ។ ក៏ប៉ុន្តែ នៅក្នុងតារាងមួយ ដែលលោកមាន គឺថាលោកឃើញមានតួនាទីរបស់
14 ខុច ដែលមាននៅក្នុងតារាងនោះ ។ ហើយនៅក្នុងតារាងនោះដែរ លោកមិនមានបញ្ចូលអំពីចំនួនបុគ្គល
15 មួយចំនួនដែលយើងជឿថា គឺជាការសម្របនៅក្នុងការដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងតារាងបែបនេះ ហើយដែល
16 បង្ហាញអំពីតួនាទីត្រឹមត្រូវរបស់ពួកគាត់ ដែលគេមាននៅក្នុងតារាងរចនាសម្ព័ន្ធទាំងមូលនោះ ។ ហើយខ្ញុំ
17 ក៏ភ្លេចនិយាយនៅចំណុចមួយទៀត ខ្ញុំមិនចូលចិត្ត យើងខ្ញុំក៏មិនចូលចិត្តនៅក្នុងការបន្ទោសគ្នានោះដែរ ។

18 [១៦:៣៨:០៣]

19 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

20 ចំណុចចុងក្រោយដែលលោក រូ បានលើកឡើង តើនេះគឺជាសំណួរទៅលើអ្នកជំនាញឬ? បើសិន
21 ជាសំណួរមែន គឺមានន័យថាគួរតែឱ្យលោកអ្នកជំនាញហ្នឹងឯង គឺត្រូវឆ្លើយតប ។ ដូច្នេះ នេះគឺជា
22 ចំណុចល្បីចម្បងរបស់ខាងគាត់ ។ ខ្ញុំចង់ឱ្យលោកអ្នកជំនាញឆ្លើយតបទៅនឹងចំណុចនេះ ។

23 **លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ រូ៖**

24 តើលោកបានសួរសំណួរទៅលើជនអ្នកជំនាញពីមុនមក លោកបានធ្វើការលើកឡើង ប៉ុន្តែមិន
25 មែនសំណួរនោះទេ ។ លោកបាននិយាយថា អាចនឹងមានជម្រើសទីបី ដូចគ្នាអីចឹងដែរ ខ្ញុំគ្រាន់តែចង់

1 បង្ហាញអំពីគំនិតរបស់ខ្ញុំតែប៉ុណ្ណោះ មិនមែនជាការដាក់បន្ទោសទៅលើគ្នានោះទេ ។

2 **លោក អាឡិចសាន់ឌី ប៊ែត៖**

3 ខ្ញុំយល់ថា ឥឡូវនេះ ខ្ញុំមិនចង់ឱ្យធ្វើទៅជាល្បែងក្នុងការលេងពឹងប៉ុង វ៉ែទៅ វ៉ែមកនោះទេ ។
4 គឺខ្ញុំចង់ឱ្យលោកប្រធាន បង្កប់ឱ្យគាត់នឹងឯង សួរសំណួរទៅលើអ្នកជំនាញ ទៅលើវិធីសាស្ត្រដែលត្រូវ
5 បានអនុវត្តមកលើកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយខ្ញុំសូមឱ្យសួរទៅលើអ្នកជំនាញ ហើយបើ
6 សិនជាមេធាវីការពារក្តីពិបាកក្នុងការសួរសំណួរនោះ គឺខ្ញុំសូមឱ្យលោកប្រធានអនុញ្ញាតឱ្យសាក្សីនេះ
7 ធ្វើការឆ្លើយតបទៅនឹងអ្វី ដែលខាងសហព្រះរាជអាជ្ញាបានយល់ថា ការអង្កេតដ៏វែងអន្លាយដែលត្រូវ
8 បានលើកឡើងនោះ ។

9 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

10 ឥឡូវនេះ សួរថា ឥឡូវហ្នឹងគឺជាការអនុវត្តនៅតាមសំណើសុំរបស់លោកមេធាវីការពារក្តីលើ
11 បញ្ហាការគូសតារាងនេះ ហើយពាក់ព័ន្ធនឹងតារាងដែលបានគូសហើយនេះ សូមលោកបញ្ជាក់ឱ្យបាន
12 ច្បាស់លាស់ពីសំណួរពាក់ព័ន្ធនឹងតារាងដែលបានបង្ហាញដោយអ្នកជំនាញឱ្យច្បាស់លាស់ ហើយ
13 ប្រសិនបើលោកមានសំណួរ ឬគ្មានសំណួរ សូមធ្វើឱ្យបានច្បាស់លាស់ដើម្បីយើងអង្គជំនុំជម្រះយល់
14 បានអំពីបញ្ហានេះ ។ ហើយថាតើវិធីបន្តទៅទៀតហ្នឹង ត្រូវគ្រប់គ្រងសវនាការហ្នឹងតាមបែបណាទៅ ។

15 លោកមេធាវី ហ្វ្រង់ស័រ រូ មានសំណួរអ្វីទៀតទេ ដែលត្រូវសួរដល់អ្នកជំនាញរូបនេះពាក់ព័ន្ធនឹង
16 រចនាសម្ព័ន្ធ ដែលលោកសូមឱ្យអ្នកជំនាញគូសនេះ បើមានសូមអញ្ជើញសួរបន្តទៀត បើគ្មានសូមប្រាប់
17 ថាគ្មាន ដើម្បីអង្គជំនុំជម្រះមានការគ្រប់គ្រងដំណើរការនីតិវិធីសវនាការហ្នឹង ទៅមុខទៀត ។

18 [១៦:៤១:២០]

19 **លោក ហ្វ្រង់ស័រ រូ៖**

20 មិនមានទេលោកប្រធាន សូមអរគុណ ខ្ញុំអត់មានសំណួរទៀតទេ ។

21 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

22 អស់លោក លោកស្រី អង្គជំនុំជម្រះមានសំណួរអ្វីត្រូវសួរដល់អ្នកជំនាញរូបនេះ បន្តទៀតទេ?
23 បន្ថែមទៀតទេ?

24 បើគ្មានទេ ពេលវេលាសម្រាប់រសៀលនេះចប់សព្វគ្រប់ហើយ ហើយអ្នកបច្ចេកទេសសូមបង្វែរ
25 រូបភាពប្រក្រតីភាពឡើងវិញ ហើយអង្គជំនុំជម្រះសូមផ្ទេរអំណរគុណយ៉ាងជ្រាលជ្រៅចំពោះបណ្ឌិត

1 ក្រេក អេតធរសាន់ ដែលបានចំណាយពេលវេលាដ៏មានតម្លៃមកផ្តល់សក្ខីកម្ម ។ ហើយការចំណាយ
 2 ពេលវេលារបស់លោក គឺចំណាយពេលច្រើន ហើយនិងប្រកបដោយភាពអត់ធ្មត់ ដែលគួរឱ្យសរសើរ ។
 3 ហើយអង្គជំនុំជម្រះសូមប្រកាសផ្អាកសវនាការសម្រាប់ថ្ងៃនេះត្រឹមនេះ ហើយសវនាការនឹងលើកយក
 4 ទៅបន្តនៅថ្ងៃច័ន្ទ ទី៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០០៩ ហើយសូមជម្រាបដល់ភាគីផងដែរថា សវនាការបន្តនោះ
 5 យើងនឹងធ្វើសវនាការសួរដេញដោលទៅលើជនជាប់ចោទ ដោយភាគីអំពីអង្គហេតុទាំងពីរ គឺអង្គហេតុ
 6 ដែលលើការអនុវត្តគោលនយោបាយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលភាគីបានស្នើសុំលើកមុន ហើយដោយ
 7 សារយើងជាប់ធ្វើសវនាការលើអ្នកជំនាញរហូតដល់ពីររូប ដែលត្រូវចំណាយពេលវេលាច្រើន ហើយ
 8 និងអង្គហេតុមួយទៀត គឺជម្លោះប្រដាប់អាវុធ ដែលយើងមិនទាន់បានធ្វើការដេញដោលចំពោះជនជាប់
 9 ចោទនៅឡើយ ។

10 អនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំង នាំជនជាប់ចោទទៅកាន់មន្ទីរឃុំឃាំងវិញ ហើយឱ្យនាំគាត់មកកាន់សវនាការ
 11 តាមការកំណត់ ដូចអម្បាញ់មិញនេះ ។

13 [សវនាការផ្អាកនៅម៉ោង១៦:៤៤ នាទី]

12
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25